

粮农组织/世界卫生组织联合食品标准计划

食品法典委员会

第二十九届会议

瑞士日内瓦国际会议中心

2006年7月3-7日

报告

执行概要

食典委:

- a) 通过了议事规则修正案和关于程序手册的其它修正案，包括食品添加剂和污染物法典委员会分为食品添加剂委员会和食品污染物委员会；
- b) 通过了26个新的或修订的法典标准或相关文本；
- c) 批准了一些新的工作建议和关于停止工作的建议；
- d) 批准了2006-2007两年度活动减少措施，包括执委会会议从四次减至三次，同时对执委会的一次会议因预算不足而取消表示严重关注；要求粮农组织和世卫组织在其正常预算中继续高度重视法典和与法典有关的活动；
- e) 同意请粮农组织/世卫组织协调委员会在其即将举行的会议上就2008-2013年战略计划草案提出意见；
- f) 满意地注意到在执行以法典评价(2002年)建议为基础的建议方面所取得的进展；同意继续审议秘书处提出的关于对法典委员会结构和法典各委员会及工作组的任务进行审查的建议；
- g) 同意建立抗菌剂耐药性及快速冷冻产品处理加工的法典特设政府间工作组，而关于是否开展动物饲养方面新工作的决定推迟到其第三十一届会议作出；
- h) 满意地注意到法典与其它国际组织，即世界动物卫生组织和国际植保公约之间的合作；
- i) 对于粮农组织和世卫组织以及向粮农组织/世卫组织加强参与法典的信托基金提供了捐款的国家表示感谢；
- j) 感谢粮农组织和世卫组织为支持法典而仍在开展的活动，即提出科学建议及加强食品安全和质量方面的能力建设；
- k) 选举了第二个任期的以下食典委官员：
 - **主席**：Claude J.S. Mosha先生（坦桑尼亚联合共和国），
 - **副主席**：Karen Hulebak女士（美国），Noraini Mohd. Othman女士（马来西亚）和Wim van Eck先生（荷兰）
- l) 指定/确认30个法典附属机构的东道国政府。

目 录

	段 次
引 言	1-3
通过议程	4-5
主席关于执委会第五十七届和第五十八届会议的报告	6-14
食品法典委员会程序手册修正案	15
议事规则拟议修正案	16-21
对修正程序手册其它部分的建议	
<i>食典标准及相关文本制定程序, 食典标准制定程序步骤 8 对标准的审议指南, 包括审议任何有关经济影响的声明及食典标准修订和修正程序指南的修正案</i>	22-23
<i>法典委员会和政府间特设工作组会议组织准则的相应修正案</i>	
食品法典总原则修正案	24-25
食品添加剂委员会和食品污染物委员会的职权范围	26-29
由农药残留联席会议评价的化合物的优先过程确定标准修订草案	30-32
分析结果的使用	33-35
《程序》步骤 8 的标准草案及相关文本	36-37
谷物和豆类	38
食品添加剂和污染物	39-66
食品进出口检查和验证系统	67-73
食品标识	74-78
分析和采样方法	79-81
奶及奶制品	82-90
特殊膳食营养与食品	91-93
农药残留	94
食品中兽药残留	95-96
步骤 5 拟议的标准草案及相关文本	97-98
食品添加剂和污染物	99-107
特殊膳食营养与食品	108-110
分析和采样方法	111-112
奶及奶制品	113
食品中兽药残留	114-115

速冻食品	116-119
废除现行食典标准和相关文本	120-123
关于制定新标准和相关文本以及终止工作的建议	
制定新标准和相关文本	124-135
工作的终止	136-138
财务和预算事项	139-151
食品法典委员会的战略规划	152-155
粮农组织/世卫组织对食品法典及粮农组织和世卫组织 其它食品标准工作联合评价的实施情况	
一般实施情况	156-157
审查法典委员会的结构及法典委员会和工作组的职责	158-161
食典委、各法典委员会和工作组报告中提出的事项	162-163
抗菌剂耐药性	164-169
动物饲养	170-174
世卫组织全球膳食、体力活动和健康战略	175-176
奶及奶制品委员会	177-184
总原则委员会	185-187
食品添加剂和污染物委员会	188-195
食品中兽药残留委员会	196
分析和采样方法委员会	197-198
食品法典委员会与其他国际组织之间的关系	
食品法典委员会与其他政府间国际组织之间的关系	199-208
食品法典委员会与国际非政府组织之间的关系	209-213
粮农组织/世卫组织用于促进参与食典工作的项目和信托基金	214-217
粮农组织和世卫组织提出的其它事项	218-226
选举食典委领导人员	227
指定负责任命各法典委员会和特设工作组主席的国家	228-232
其它事项	233

附录

	页次
I 与会者名单	37
II 食品法典委员会议事规则修正案	82
III 程序手册修正案	83
IV 提交食品法典委员会第二十九届会议通过的标准及相关文本名单	94
V 食品法典委员会第二十九届会议在步骤 5 通过的标准草案及相关文本名单	97
VI 食品法典委员会第二十九届会议停留在步骤 8 的标准草案及相关文本名单	98
VII 食品法典委员会第二十九届会议废除的标准及相关文本名单	99
VIII 通过的新工作名单	100
IX 终止的工作名单	101
X 食典政府间速冻食品加工处理特设工作组的职权范围	102
XI 食典政府间抗菌剂耐药性特设工作组的职权范围	103
XII 食典附属机构现任主席	104

引言

1. 食品法典委员会第二十九届会议于 2006 年 7 月 3-7 日在瑞士日内瓦国际会议中心举行。本届会议由食典委主席 Claude J. S. Mosha 博士（坦桑尼亚）主持，得到以下副主席的协助：Noraini Mohd Othman 女士（马来西亚），Karen Hulebak 博士（美国）和 Wim van Eck 博士（荷兰）。来自 109 个成员国、1 个成员组织、一个观察员国家、包括联合国机构在内的 59 个国际政府组织和非政府组织的 376 位代表、副代表和顾问出席了本届会议。包括秘书处在内的与会者名单载于本报告附录 I。

2. 由粮农组织农业、生物安全、营养和消费者保护部营养及消费者保护司司长 Kraisid Tontisirin 博士和世卫组织可持续发展及健康环境部助理总干事 Weber-Mosdorf 女士分别宣布会议开幕。

3. 为悼念 Jong-Wook Lee 博士（世卫组织总干事）和 David Nhari 先生（食典委前副主席和前非洲协调员）默哀两分钟。

通过议程（议题 1）¹

4. 食典委通过了暂定议程作为本届会议的议程。

5. 食典委注意到欧共体及其成员国之间的权限划分，权限划分是由欧共体代表团根据议事规则第 II.5 条作为 LIM.2 号文件介绍的。欧共体代表团告知食典委，欧共体所持的立场还得到保加利亚和罗马尼亚的支持，这两个国家加入欧共体的条约已经签署并正式公布。²

主席关于执委会第五十七届和第五十八届会议的报告（议题 2）³

6. 根据议事规则第 V.7 款，主席向食典委报告了执委会第五十七届和第五十八届会议的以下结果。

7. 执委会第五十七届会议特别审议了《2008-2013 年战略计划》的制定工作；食典评价提出的建议的实施情况；财务和预算事项；食典信托基金。

8. 关于严格审查，食典委同意批准向法典各委员会提出的以下建议：

- 法典委员会的议程包括多项工作时，确定重点工作；

¹ ALINORM 06/29/1；ALINORM 06/29/1A Rev.1；CAC/29 LIM 2（欧洲共同体及其成员国提交的关于权限和表决权的声明）。

² 欧洲共同体就按照 LIM 2 其拥有权限的议题所表明立场代表在场的 22 个欧洲共同体成员国的观点。

³ ALINORM 06/29/3 和 ALINORM 06/29/3A

- 请休会的各委员会所有主席或东道国就审议了五年以上的各项工作提出意见；
 - 将 2004 年之前作为新工作批准的所有各项工作的拟议完成时限告知执委会和食典委。
9. 食典委同意执委会提出的进行严格审查的安排：在食典委会议前夕举行会议以审查新的工作建议，在食典委两届会议之间举行会议以监测标准制定情况。
10. 智利代表团认为，还应当对食典委一级好几届会议所保留的标准草案进行审议。食典委注意到，严格审查旨在文本提交食典委通过之前促进这些文本通过制定程序，而不是在食典委一级审议这些文本。
11. 关于法典委员会和工作组提出的事项，食典委同意应当有灵活性以便于生物技术食品特设工作组及时制定文件。执委会第五十八届会议建议批准新的工作，批准新的工作将在本届会议议题 7 项下审议。
12. 食典委注意到，执委会第五十八届会议关于提交本届会议审议的若干事项方面所提出的意见，将在相关议题项下审议。
13. 关于严格审查，食典委批准执委会第五十八届会议提出关于进行严格审查的标准：
- 当由于需要科学建议而一项标准的进展延误时，执委会可以鼓励粮农组织和世卫组织安排一次专家磋商会以便及时提供这种建议，并建议暂停工作直到提供科学建议时为止；
 - 当科学建议已经提供并且对一项标准审议了五年以上时，执委会应当敦促有关委员会在具体时限内采取行动；
 - 当一项议题经好幾次会议审议但没有取得任何进展并且没有达成一致意见的前景时，执委会可在某个时间范围内在《制定程序》的某个步骤建议暂停工作或者停止工作，或者采取纠正行动以取得进展，充分考虑到有关附属机构所提供的信息。
14. 关于将来抗菌剂耐药性方面的工作，食典委支持执委会提出的建议，即设立一个向所有感兴趣的成员和观察员开放的会间工作组以审议收到的答复 CL 2005/33-CAC 时所提出的意见，在不影响后者作出决定的情况下就工作组的权限范围、完成工作的时限和名称提出建议（见议题 11）。

食品法典委员会程序手册修正案（议题3）⁴

15. 秘书处告知食典委，粮农组织第三十三届大会和世界卫生组织第五十九届大会批准了食典委第二十八届会议提出的对《章程》的修正案以作为《接受程序》取消之后的一项修正，从而使该修正案生效。

议事规则拟议修正案

关于执委会成员任期期限的修正案

16. 食典委注意到，根据总原则委员会的建议而对现行规则 III 领导人员、规则 IV 协调员和规则 V 执委会的各项修正案得到普遍支持。

17. 食典委确定已获得了规则第 VI.7 款为修正议事规则所规定的法定人数⁵。按照食典委议事规则第 VIII.7 款和第 XV.1 款及粮农组织总规则第 XII.7 款，食典委同意对所有修正案进行一次唱名表决，因为所有这些修正案都涉及执委会成员任期的期限，表决结果如下。

赞成票： 阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、巴巴多斯、比利时、贝宁、不丹、博茨瓦纳、巴西、保加利亚、布隆迪、加拿大、智利、中国、哥伦比亚、库克群岛、哥斯达黎加、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、埃及、厄立特里亚、爱沙尼亚、芬兰、法国、德国、加纳、希腊、危地马拉、几内亚、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、爱尔兰、意大利、日本、约旦、肯尼亚、老挝人民民主共和国、莱索托、立陶宛、马来西亚、马里、墨西哥、摩洛哥、荷兰、新西兰、尼日利亚、挪威、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、卢旺达、萨摩亚、沙特阿拉伯、新加坡、斯洛伐克共和国、斯洛文尼亚、南非、西班牙、苏丹、斯威士兰、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、突尼斯、土耳其、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、联合王国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国、乌拉圭、越南

反对票： 无

弃权： 无

记票： 所投票数 89 票，赞成 89 票，0 票反对，0 票弃权 (所需三分之二多数为 60 票)

结果： 修正案得到通过

18. 食典委注意到议事规则修正案将仅仅在得到粮农组织和世卫组织两位总干事批

⁴ ALINORM 06/29/4, ALINORM 06/29/4A (阿根廷、巴西和马来西亚的评论), ALINORM 06/29/4-Add.1, LIM 10 (澳大利亚, 菲律宾和泰国的评论), LIM 12 (印度的评论)

⁵ 食典委成员国数量[173] / 2 + 1 = 87.5; 舍零取整为 87

准后才能生效（第 XVI 条）。食典委所通过的这些规则的修正案见本报告附录 II。

19. 粮农组织法律顾问的代表告诉食典委，这些修正案在得到两位总干事的批准之后，应适用于 2007 年第三十届会议上的选举，并作出以下澄清。

20. 关于执委会各成员（即主席和副主席、按地理区域选举的成员及协调员）2007 年的选举资格，建议本着新条款的精神和目的处理这一事项。新安排目的是假设执委会成员连选连任，无论会议频率如何-年度和或两年度会议，成员将任职长达三至四年。同样为了方便和公正，建议在 2007 年第三十届会议上决定当时在任成员的资格时，应考虑到按照现行规则担任的任期。因此，在 2007 年第三十届会议上，凡在其各自职位上已经担任 3 年或 3 年以上的成员，将没有资格再次当选相同的职位。服务不足这一时期的成员将有资格再次当选。这一解决办法将“全盘”适用于执委会所有类别的成员，即主席和副主席、按地理区域选举的成员及协调员。

21. 食典委同意按照粮农组织法律顾问的代表的建议行事。

对修正程序手册其它部分的建议

食典标准及相关文本制定程序，食典标准制定程序步骤 8 对标准的审议指南，包括审议任何有关经济影响的声明及食典标准修订和修正程序指南的修正案

法典委员会和政府间特设工作组会议组织准则的相应修正案

22. 马来西亚代表团在支持制定程序第 3 部分和第 4 部分修正案的同时，表示认为应当重新引入建议删除的 *步骤 8 标准审议指南* 的 6 个段落，以便确保食典工作不至于受到通过未经充分审议的修正案的影响，并允许代表团有足够时间审议这些修正案。印度代表团指出，应在步骤 8 的制定程序中重新引入 *指南* 的以下规定：关于通函时间的第 2 段，以便确保及时获得评论；第 6 段，允许成员提请食典委注意根据该成员的意见，前一个步骤中未能令人满意地解决的任何事项。这些建议得到若干代表团的支持，它们强调了经济影响问题的重要性，尤其是对发展中国家的重要性。

23. 经讨论后，食典委同意通过所建议的修正案，并将印度在其书面评论（LIM12）中提出的和马来西亚提出的建议提交总原则委员会下届会议，以便审议《制定程序》是否需要重新引入 *指南* 中删除的段落。

食品法典总原则修正案

24. 马来西亚代表团在若干代表团和一个观察员的支持下，对删除总原则中关于咨询条文的条款表示关注。该代表团强调了咨询条文向各国政府提供有关食品控制的指导的重要性，指出当没有足够或全面科学资料来制定一项标准时，食典委应考虑相关

文本如业务守则等。因此该代表团建议保留关于“相关文本”咨询情况的条款。一些代表团表示认为如果不提及咨询条文，或许可理解为食典条文为强制性条文。秘书处忆及，总原则委员会同意删除关于“咨询条文”的这些具体规定，考虑到所有食典标准和相关条文都是咨询性的，以避免混淆不同类型的食典条文的性质。

25. 鉴于若干代表团提出的实质性问题，食典委同意将拟议的修正案退回总原则委员会进一步审议，考虑到本届会议上发表的评论。

食品添加剂委员会和食品污染物委员会的职权范围

26. 食典委通过了为这两个委员会提议的职权范围及巴西代表团在其书面评论中建议的修正，从而决定由食品添加剂委员会和食品污染物委员会取代添加剂和污染物委员会。食典委同意两委员会应在其第一届会议上审查其职权范围。

27. 食典委同意审议食品辐照的责任应转至食品卫生委员会，并通过所建议的对其职权范围 g) 点的修正。

28. 芬兰代表团在代表出席本届会议的欧共同体成员国发言时认为，新的委员会应讨论 ALINORM 06/29/4 号文件中提出的相应修改，供食典委随后审议，与此同时，这些条文中只要与这两个委员会工作有关的规定应仍然有效。

29. 食典委通过了 ALINORM06/29/4-Add.1 号文件中所建议的对《程序手册》若干章节的相应修正案，认识到这些修正案可由食典委根据未来的发展变化进行审议。

由农药残留联席会议评价的化合物的优先过程确定标准修订草案

30. 印度代表团在其它代表团支持下，建议插入一项额外的标准，以确保与发展中国家相关的农药和商品受到优先重视。

31. 荷兰代表团作为农药残留委员会主席发言时忆及，要求农药残留联席会议对化合物进行评价，条件是获得相关数据，尤其是监督试验，对出口和进口应用国家和食典最大残留限量正作为一个单独的问题由委员会进行审议。食典委还忆及确定工作重点的标准具体提及了发展中国家的需要。

32. 经讨论后，食典委通过了所建议的标准修订草案，并同意将新化学品和定期重新评价方面优先重视与发展中国家相关的农药和商品的问题提交农药残留委员会。

分析结果的使用：采样计划、分析结果之间的关系、测定的不确定性、回收因素及法典标准中的规定

33. 泰国代表团在其它代表团的帮助下，对关于测量的不确定性的规定表示关注，

指出如果每个商品委员会都可能决定如何处理测量的不确定性，这将导致食典中的不一致性，因此，应对测量的不确定性的容许范围给予明确指导。因此，代表团建议推迟通过关于使用分析结果的规定，直到确定这种指导为止。

34. 经讨论后，食典委同意通过所提出的建议，并将一些代表团争取进一步指导的要求提交分析和采样方法委员会，以便处理测量的不确定性问题。

35. 食典委所通过的程序手册的各项修正案见本报告附录 III。

《程序》步骤 8 的标准草案及相关文本 (议题 4) ⁶

36. 食典委**通过了**其附属机构在步骤 8 提交的标准草案和相关文本（包括在步骤 5 提交但建议省略步骤 6 和步骤 7 的那些标准草案和相关文本以及在《加速程序》步骤 5 提交的那些标准草案和相关文本），这些标准草案和相关文本载于本报告附录 IV。

37. 以下各段提供关于就某些事项所提出的意见以及所作决定的补充信息。

谷物和豆类

速食面标准草案⁷

38. 食典委忆及，关于该项标准草案的工作由亚洲协调委员会发起，并在该项标准草案在步骤 5 通过之后由谷物和豆类法典委员会以通信方式进一步发展，并注意到所有规定得到平级各相关委员会的批准。食典委**通过了**提出的标准草案，但根据日本的书面意见作了编辑上的修改。

食品添加剂和污染物

食品添加剂法典通用标准序言的修订草案⁸

39. 印度代表团提及其在 LIM8 中的书面意见，提出了对序言 1.2 节和 3.1 节的修正案。

40. 食典委注意到印度提出的要点已经由食品添加剂和污染物法典委员会审议，**通过了**在步骤 8 提出的对食品添加剂法典通用标准序言的修改。食典委指出，印度代表团可在食品添加剂委员会今后的一届会议上提出其关注。

⁶ ALINORM 06/29/5; ALINORM 06/29/3A; ALINORM 06/29/5A (阿根廷、澳大利亚、巴西、中国、危地马拉、印度尼西亚、日本、马来西亚、新西兰、秘鲁、瑞士、美国和国际乳业联合会的评论); LIM 4 (巴西、中国、日本、秘鲁、泰国、国际膳食食物补充联盟和 ISDI 的评论); LIM 8 (巴西、洪都拉斯、印度、肯尼亚、马来西亚、秘鲁、菲律宾、瑞士、泰国和国际汤料工业协会的评论); LIM 13 (泰国的评论); CAC/29-LIM 15 (印度的评论)。

⁷ CL 2006/15-CPL 附件

⁸ ALINORM 06/29/12, 附录 V

步骤 8 的食品添加剂通用标准食品添加剂规定草案和步骤 5/8 的食品添加剂通用标准食品添加剂规定拟议草案⁹

41. 食典委注意到，在《严格审查》框架内，执委会第五十八届会议就与商品标准中食品添加剂规定有关的食品添加剂通用标准的制定工作向食品添加剂和污染物法典委员会提供了总的指导。

42. 食典委**批准了**执委会提出的下述建议：¹⁰

- (i) 食品添加剂和污染物法典委员会在其今后的报告中应当明确区别：
 - a) 列入已通过的标准及拟议纳入食品添加剂通用标准的添加剂规定；
 - b) 撤销食品添加剂通用标准中的现有相关规定以便与现行标准保持一致；
 - c) 法典标准中供列入食品添加剂通用标准的现有添加剂规定的拟议修正案。修正案可提交相关委员会（当相关委员会已经建立并且相关标准得到审议时）。该委员会还可以使这些修正案成为新的规定或者作为对食品添加剂通用标准的修正案，在这种情况下他们应当采用《步骤程序》以便能够征求意见。
- (ii) 当列入食品添加剂通用标准的添加剂规定导致修改法典标准中添加剂规定时，应对相关标准进行相应修改，食品添加剂和污染物法典委员会的报告应当包括一份表格以表明法典标准中现有添加剂规定。

43. 荷兰代表团代表食品添加剂和污染物法典委员会主席发言，指出食品添加剂和污染物法典委员会将尽一切努力保证在制定食品添加剂通用标准过程中向食典委提出建议时的透明度。

44. 关于食品添加剂通用标准中食品类别编号 11.1.2（粉状食糖、粉状葡萄糖）和食品类别编号 12.1.1（盐）的一些食品添加剂含量是否与符合相关商品标准的现行含量不同¹¹，荷兰代表团阐明，食品添加剂通用标准中某些食品添加剂，如粉状食糖的磷酸盐，盐的氰亚铁酸盐等食品添加剂规定合在一起，因为在食品添加剂联合专家委员会的评价中给予这些添加剂一组每日可接受摄入量。因此，该代表团向食典委保证，在各项标准的添加剂规定转到食品添加剂通用标准时，没有任何变动。

45. 该代表团还阐明，建议列入食品添加剂通用标准的食品类别编号 02.2.1.2（人造

⁹ ALINORM 06/29/12，附录 VII 和附录 XI

¹⁰ ALINORM 96/29/3A，第6—8段

¹¹ ALINORM 06/29/3A 第 11 段和第 12 段

黄油及同类产品)、食品类别编号 13.1.1 (婴儿配方) 和食品类别编号 13.1.2 (后续配方) 的所有规定 (ALINORM 06 29/12, 附录 VII) 符合食典委通过的最新标准版本, 当新标准或修订的标准得到通过时, 在食品添加剂通用标准中将对相关规定进行相应更新。

46. 美国代表团大力支持在不作任何修改的情况下通过食品添加剂通用标准的食品添加剂规定草案和拟议草案, 认为执委会第五十八届会议所提出的建议不符合食品添加剂通用标准作为食品法典的单个食品添加剂参考点的地位, 正在不必要地延误食品添加剂和污染物法典委员会的工作。欧共同体代表团和其他一些代表团也支持通过提出的食品添加剂通用标准的食品添加剂规定草案和拟议草案。

47. 哥斯达黎加代表团建议不应当撤销食品类别编号 2.2.1.2 (人造黄油及同类产品), 编号 02.1 (基本无水的油脂), 编号 02.1.2 (植物油脂) 的一些添加剂, 因为这些添加剂的使用对此类食品产生重大影响。

48. 马来西亚代表团指出, 油脂委员会及特殊膳食营养与食品委员会正在分别制定油脂膏和混合膏标准草案及婴儿配方标准修订草案, 后续配方标准同婴儿配方标准密切相关。因此该代表团建议推迟通过食品添加剂通用标准中的“人造黄油及同类产品”的食品添加剂规定和“婴儿配方”及“后续配方”的食品添加剂规定。

49. 经讨论后, 食典委在步骤 8 或步骤 5/8 **通过了**食品添加剂通用标准的食品添加剂规定草案和拟议草案 (ALINORM 06/29/12 附录 VII 和附录 XI), 但这两个附录中食品类别编号 02.1.1.2、13.1.1、13.1.2 例外, **决定**推迟审议那些食品类别的食品添加剂规定, 直到油脂膏和混合膏标准草案及婴儿配方标准草案最后审定以及这些标准的添加剂部分提交食品添加剂和污染物法典委员会通过时为止。

50. 美国代表团和欧共同体代表团对该项决定持保留立场。

51. 根据执委会的建议¹², 食典委请食品添加剂和污染物法典委员会审查食品类别 02.2.1.2, 以确保与相关商品标准一一对应。

¹² ALINORM 06/29/3A 第 10 段

海洋双壳软体动物（牡蛎和扇贝除外）、头足纲（去内脏）和白米中镉³的最大限量草案⁴

(i) 软体动物中镉的最大限量

52. 欧共体代表团指出，食品添加剂和污染物法典委员会在其第三十八届会议上开始讨论食典委第二十八届会议在步骤 5 通过的每公斤 1.0 毫克镉的含量。该代表团认为，镉的摄入量应当降至合理的最低水平，反对食典委在未作调整的情况下通过每公斤 2 毫克的较高含量。

53. 关于这一点，作为食品添加剂和污染物法典委员会主席的荷兰代表团阐明，食品添加剂和污染物法典委员会考虑到食品添加剂联合专家委员会第六十四届会议对镉的三种不同最大含量所进行的膳食摄入影响评估及其关于拟议的每公斤 1 毫克含量和每公斤 2 毫克的较高含量对镉的平均摄入量没有什么影响这一结论，同意每公斤 2 毫克的较高含量。

54. 食典委**通过了**在步骤 8 提出的海洋双壳软体动物（牡蛎和扇贝除外）及头足纲（去内脏）中每公斤 2 毫克镉的最大限量。欧共体代表团对该项决定持保留立场。

(ii) 白米中镉的最高含量

55. 许多代表团支持通过食品添加剂和污染物法典委员会提出的白米中每公斤 0.4 毫克镉的拟议最高含量，提及食品添加剂联合专家委员会第六十四届会议关于摄入量和剂量反应评估，该项评估的结论是每公斤 0.4 毫克的含量足以保护人类健康。

56. 其他若干代表团对于食品添加剂联合专家委员会第六十四届会议所进行的摄入量评估并未考虑到一些国家/地区的不同食物摄入方式和包括儿童在内的易受害群体接触到镉，在大米作为主粮的国家无法接受拟议的限量，表示关切。

57. 粮农组织代表和世卫组织代表代表食品添加剂联合专家委员会秘书处阐明，食品添加剂联合专家委员会的评价使用了 13 种区域膳食，即使根据最高基线摄入方案，估计的摄入量为每周耐受摄入量的 34%。

58. 欧共体代表团不反对通过该项最高含量草案，指出每公斤含 0.4 毫克镉的大米在非常有限的地区生产，因此这种大米不大可能进入国际贸易。

59. 经讨论后，食典委**通过了**在步骤 8 提出的白米每公斤含 0.4 毫克镉的最高限量。埃及、洪都拉斯、尼日利亚、挪威、卡塔尔、新加坡和阿拉伯联合酋长国的代表团对

¹³ 供列入食品中污染物和毒素法典通用标准（CODEX STAN 193-1995）

¹⁴ ALINORM 06/29/12，附录 XXV

该项决定持保留立场。

关于防止和减少食物及饲料中二恶英和二恶英类多氯联苯的拟议规范草案¹⁵

60. 泰国代表团提及其在 LIM 13 中的书面意见，指出拟议规范草案中的某些建议过于笼统，使用者无法采用，需要更加实际的指导。印度支持泰国代表团的意见。泰国代表团还对现有分析方法需要大量投资以及对发展中国家带来挑战表示关注。这一立场得到其他一些代表团的支持。这些代表团建议推迟通过关于分析方法的部分，或者将其提交分析和采样方法委员会进一步研究。

61. 欧共同体代表团指出，一些国家所提出的关注已得到该委员会的处理，认为分析方法和良好实验室规范对于二恶英和二恶英类多氯联苯等污染物至关重要，美国支持欧共体的意见。

62. 食典委**通过了**在步骤 8 提出的规范，同意请分析和采样方法委员会审议关于抽样和分析方法的部分，对于将来是否需要修改该项规范进行评估，同时考虑到本届会议上提出的意见。

国际贸易中核事故或放射性事故后受污染食品中放射性核素指导值拟议修订草案¹⁶

63. 一些代表团对于拟议的指导值不足以保护消费者健康表示关注，指出应当考虑到放射性核素对人类健康的长期不利影响。

64. 国际原子能机构的代表阐明，放射性核素的拟议指导值与食典委通过的现行值没有什么不同，在包括了更多放射性核素的同时，文本范围已扩大。该代表还阐明，指导值适用于有关核事故或放射性事故的情况，不是为了用于在国家一级为筛选进行例行监测，可采用其它现有国际公约来防止受污染食物的分配。

65. 食典委**通过了**在步骤 8 提出的放射性核素指导值修正案。

66. 埃及、马来西亚、新加坡和苏丹代表团对该项决定持保留立场。

食品进出口检查和验证系统

以危险性为基础的进口食品检查原则和准则拟议草案¹⁷

67. 食典委注意到，总原则委员会根据新西兰提出的一份讨论文件正在讨论“以科学为基础”和“以危险性为基础”等术语的定义¹⁸，但是认为这不会阻碍通过拟议的原则草案。

¹⁵ ALINORM 06/29/12, 附录 XXVI

¹⁶ ALINORM 06/29/12, 附录 XXXI

¹⁷ ALINORM 06/29/30, 第 48 段和附录 II

¹⁸ ALINORM 06/29/33, 第 149 至 162 段

68. 食典委注意到分别在 LIM.8 和 LIM.4 中所包含的印度和秘鲁提出的修正案。然而，食典委认为，食品进出口检查和验证系统委员会已经对原则和准则拟议草案进行了全面讨论，重新讨论会延误该文件的通过。

69. 食典委在步骤 5/8 **通过了**拟议原则草案和准则，省略步骤 6 和 7，作为法典 *食品进口监控系统准则* 的一个附录（CAC/GL 47-2003）。印度和秘鲁代表团对该项决定持保留立场。

关于可追踪性/产品追踪作为食品进出口检查和验证系统内一个手段的原则拟议草案¹⁹

70. 印度代表团在总的来说同意拟议原则草案的同时，在 LIM.8 和 LIM.15 中建议对文本作大量修改。然而，食典委不同意这些建议，指出印度提出的要点已经在一个工作组及食品进出口检查和验证系统委员会第十四届会议进行了广泛讨论。印度代表团对该项决定持保留立场。

71. 世界动物卫生组织的观察员告知食典委，在世界动物卫生组织的《陆地动物卫生法典》关于活动物的识别和可追踪性部分中，提及法典的相关文本。该观察员认为，在拟议原则草案中也可以同样提及世界动物卫生组织和国际植物保护公约，以鼓励成员建立可追踪性系统，包括整个食品链，没有缺口也不重复。

72. 食典委同意，通过在第 1 段末尾增加下述文字来提及世界动物卫生组织和国际植保公约：“以及酌情由国际植保公约和世界动物卫生组织通过的那些原则。”智利、马来西亚、泰国代表团对该项决定持保留立场。

73. 食典委在步骤 5/8 **通过了**修订的拟议原则草案，省略步骤 6 和 7。

食品标识

有机生产食品的生产、加工、标识和销售准则修订草案:附件2-容许的物质:表3²⁰

74. 食典委注意到，执委会第五十八届会议在进行严格审查时，建议将该修订草案返回步骤 6，因为由于提供太晚而在执委会会前没有在步骤 6 散发征求意见²¹。一些代表团表示他们有补充意见，支持在委员会进一步审议该表草案。

75. 食典委**同意**将该修订草案返回步骤 6 以便征求意见以及在食品标识委员会进一

¹⁹ ALINORM 06/29/30, 第 80 段和附录 III

²⁰ ALINORM 06/29/22, 附录 II

²¹ ALINORM 06/29/3A, 第 19 段

步审议。欧共体和美国的代表团对该项决定持保留意见。

反式脂肪酸定义拟议草案（修改营养标识准则）²²

76. 食典委忆及，在其第二十六届会议上，在通过营养标识修订准则时，要求食品标识委员会与特殊膳食营养与食品委员会合作，提出反式脂肪酸定义²³。在特殊膳食营养与食品委员会审议了这一定义以及在食典委第二十八届会议上通过《加速程序》作为新的工作通过这一定义之后，食品标识委员会在其第三十五届会议上最后确定了这一定义以便列入营养标识准则。食典委在《加速程序》步骤 5 **通过了**提出的拟议定义草案。

果汁和蜜汁通用标准：有关加工辅助剂的标识规定²⁴

77. 食典委忆及，果汁和蜜汁标准在其第二十八届会议上获得通过，但可能引起过敏的三种加工辅助剂除外，这三种加工辅助剂须遵照具体标识规定，因此需要食品标识委员会批准²⁵。

78. 食典委注意到，食品标识委员会第三十四届会议根据果汁和菜汁工作组的建议，批准了加工辅助剂清单脚注中的标识规定，**通过了**这些规定，从而使这些加工辅助剂能够列入果汁和蜜汁标准。

分析和采样方法

列入法典标准和/或 CODEX STAN 234-1999 的分析和采样方法²⁶

79. 食典委获悉，分析和采样方法委员会批准了列入提交食典委通过的标准草案（速食面、奶及奶制品）或者列入现有标准（果汁、奶及奶制品）的所有分析和采样方法以作为定期更新方法的一部分。食典委还注意到，分析和采样方法委员会在相关委员会仍在制定的标准草案中所通过的分析方法不提交食典委审议。

80. 泰国代表团对于通过同位素质谱方法表示关注，因为这将给没有采用这种昂贵而高级的方法的发展中国家带来困难，建议请分析和采样方法委员会考虑可以更加普遍地应用于果汁分析的其它方法。许多代表团支持这种关注。国际果汁生产者联合会的观察员指出，这种方法是经过与果汁和菜汁工作组进行了详细讨论之后制定的，很有必要，以完成果汁和蜜汁标准。

²² ALINORM 06/29/22, 附录 V

²³ ALINORM 03/26/41, 第 72 段

²⁴ ALINORM 06/29/22, 第 4-5 段

²⁵ ALINORM 05/28/41, 第 64 段

²⁶ ALINORM 06/29/23, 附录 II

81. 经讨论后，食典委**通过了**在果汁和蜜汁标准中提出的方法，建议分析和采样方法委员会酌情适当考虑可在全世界发达国家和发展中国家普遍使用的分析方法。食典委通过了提出的所有其它方法。

奶及奶制品²⁷

脱脂炼乳和植物脂肪混合物标准草案

脱脂奶粉和粉状植物脂肪混合物标准草案

脱脂甜炼乳和植物脂肪混合物标准草案

82. 哥斯达黎加代表团建议将乳脂和植物脂肪的百分比加在该食品名称旁。食典委**通过了**这些标准草案，但在 3.1 节“原料”中的名单改为：“脱脂奶和脱脂奶粉、其它非脂乳固体和食用植物脂肪/油类”，以便更加明确。

切达干酪 (C-1) 和丹伯干酪 (C-3) 标准修订草案

伊顿干酪 (C-4)、高达干酪 (C-5)、哈瓦蒂干酪 (C-6)、萨姆索干酪(C-7)、埃门塔干酪 (C-9)、太尔西特干酪 (C-11)、圣保林干酪 (C-13)、波萝伏洛 (C-15)、农家干酪 (C-16)、库努米尔斯干酪 (C-18)、稀奶油干酪(C-31)、卡门培尔干酪 (C-33)、布里白干酪 (C4) 的标准拟议修订草案及白干酪标准拟议草案

83. 食典委注意到，提交食品标识委员会的所有标识规定均得到通过，但是第 7.2 节“原产国”例外。食典委还注意到，奶及奶制品委员会在答复食品标识委员会提出的一项要求时，向食品标识委员会就列入该项规定说明了理由。

84. 一些代表团认为，所有各项标准均应在步骤 8 通过，但是第 7.2 节例外，该节应返回食品标识委员会进一步讨论，而其它代表团支持通过奶及奶制品法典委员会提出的标准全文，认为原产国标识对于避免误导消费者很有必要。

85. 美国代表团指出，食典委已决定关于预包装食品标识通用标准中的原产国标识规定的修订方面不开展新的工作，并指出原产国标识并非由食品安全关注推动，根据预包装食品标识通用标准第 4.5.1 节，消费者信息问题是国家立法问题。其他代表团也支持美国代表团的观点。

86. 瑞士代表团认为，应当根据法典评价和战略框架的建议，制定以健康为基础的更加普遍的标准以限制各项干酪标准数量，建议将这些标准返回步骤 6。

87. 苏丹代表团支持原产国声明及表明动物品种以免误导消费者。

²⁷ ALINORM 06/29/11, 附录 II 至 XXIII

88. 经长时间讨论该项规定之后，食典委同意在步骤 5 通过这些拟议标准草案，将它们推进到步骤 8，省略步骤 6 和 7，在**步骤 8 保留**所有标准直到食品标识委员会下届会议进一步讨论第 7.2 节“原产国”时为止，条件是食典委第三十届会议重新审议这一事项，同时考虑到食品标识委员会关于第 7.2 节的意见。这些标准草案载于本报告附录 6。

89. 食典委还指出，食品标识委员会在讨论第 7.2 节时，将考虑到预包装食品标识通用标准中已有提及生产国的原产国规定，而在许多单项干酪标准中具体提及区域通用名称。

90. 食典委指出，对伊顿干酪、白干酪和稀奶油干酪标准拟议修订草案的西班牙语版本的多处编辑方面的修改应按阿根廷的书面意见进行（CAC/29 LIM 4）。

特殊膳食营养与食品

婴幼儿谷物加工食品标准修订草案²⁸

91. 泰国代表团提及其在 LIM 13 中的意见，指出根据粮农组织/世卫组织关于预防非传染病的饮食和专家磋商会的建议，在修订标准草案中必须将增加的游离糖限制在低于总热能 10% 的水平，建议将该文本返回特殊膳食营养与食品委员会以便进一步审议这个问题。许多代表团支持这种意见。

92. 印度代表团提及其在 LIM 8 中提出的意见，建议谷物食品中的谷物含量至少应保持 50%，婴儿谷物食品的能量密度应当为每克 4-5 大卡，婴儿和儿童谷物食品的最低蛋白含量应为 15%。这种观点得到一些代表团的支持。

93. 经讨论后，食典委在步骤 8 **通过了** ALINORM 06/29/26 号文件附录 II 中提出的婴幼儿谷物加工食品标准修订草案。泰国和印度代表团对该项决定持保留立场。食典委同意请特殊膳食营养与食品委员会根据世卫组织《膳食、体力活动和健康全球战略》的建议，对于在通过的标准第 3.2 节、3.3 节和 3.4 节是否需要修订进行评价。

农药残留

包括干辣椒在内的农药最大残留限量草案²⁹

94. 食典委**通过了** ALINORM 06/29/24 号文件附录 II 和附录 III 中提出的最大残留限量，注意到欧共体和挪威对于灭虫威（132）、溴氰菊酯（135）、乙酰甲胺磷（166）和氯苯胺灵（201）的最大残留限量持保留意见。

²⁸ ALINORM 06/29/26, 附录 II

²⁹ ALINORM 06/29/24, 附录 II

食品中兽药残留

兽药最大残留限量草案³⁰

95. 食典委通过了在步骤 8 提出的关于敌百虫（美曲磷酯）、吡利霉素、氯氰菊脂/阿尔发氯氰菊脂和多拉菌素的拟议最大残留限量。

96. 欧共体和挪威的代表团对于通过牛奶中敌百虫最大残留限量持保留立场。阿根廷代表团对于通过氯氰菊脂/阿尔发氯氰菊脂最大残留限量的决定持保留意见。

步骤 5 拟议的标准草案及相关文本（议题 5）³¹

97. 食典委通过了本报告附录 V 中提出的其附属机构在步骤 5 提交的步骤 5 拟议的标准草案和相关文本，并将其推进到步骤 6。食典委注意到，会议期间发表的技术评论将提交相关委员会审议。食典委鼓励在本届会议上以书面或口头形式提交评论的成员和观察员在程序步骤 6 提交这些评论。

98. 以下各段提供了就某些项目发表的评论和作出的决定的补充情况。

食品添加剂和污染物

食品添加剂食典分类名称和国际编号系统的拟议修订草案³²

99. 国际商务认证协会观察员在支持通过拟议修订的同时，对于功能类“酸性物质”和亚类“调味剂”从附录 XV 表格中删除表示关注，并指出调味剂是一个积极创新的领域。

100. 国际乳业联合会观察员认为不应把“载体”视为添加剂或加工助剂，因而不应将其包括在表格中。

101. 荷兰代表团作为食品添加剂和污染物法典委员会主席发言时澄清，所发表的评论可在较后的步骤中处理，还指出食品添加剂和污染物法典委员会决定把功能类载体和包装气体放在方括号中，并要求食品标识法典委员会澄清载体和包装气体的标识要求。

³⁰ ALINORM 06/29/31, 附录 II

³¹ ALINORM 06/29/6-Add.1; ALINORM 06/29/6A (澳大利亚、玻利维亚、巴西、哥斯达黎加、挪威、秘鲁、美国、委内瑞拉、国际非洲畜牧中心、ISDI、WSRO (特殊膳食营养与食品法典委员会)、澳大利亚 (兽药残留法典委员会)、澳大利亚 (冷冻食品) 的评论); CAC/29-LIM 5 (阿根廷 (分析和抽样法典委员会、奶及奶制品法典委员会) 和巴西 (食品中兽药残留法典委员会) 的评论); CAC/29-LIM 9 (印度、菲律宾 (食品添加剂和污染物法典委员会)、危地马拉、菲律宾 (特殊膳食营养与食品法典委员会)、巴西、秘鲁 (分析和采样方法法典委员会)、菲律宾 (食品中兽药残留法典委员会)、肯尼亚、国际冷藏研究所 (速冻食品)); CAC/29/LIM 14 (泰国的评论); CAC/29/LIM16 (南非的评论)。

³² ALINORM 06/29/12 附录 XV

102. 食典委**通过了**委员会所建议的步骤 5 食品添加剂法典分类名称和国际编码系统的拟议修正案草案。

杏仁、榛子和阿月浑子等“即食食品”中总黄曲霉素最高含量拟议草案³³

103. 伊朗代表团指出，即食食品杏仁、榛子和阿月浑子拟议的总黄曲霉素 8µg/kg 的含量是一个假设的含量，有必要等待食品添加剂联合专家委员会将进行的膳食接触评估的结果。这一观点得到一些代表团的支持。

104. 食典委**通过了**委员会所提议的步骤 5“即食食品”杏仁、榛子和阿月浑子中总黄曲霉素最高含量拟议草案并将其推进到步骤 6。

罐头食品（饮料除外）和罐装饮料中锡的最高含量拟议草案³⁴

105. 欧共同体代表团指出，在食品添加剂联合专家委员会未进行额外的毒理学评价的情况下，拟议的含量无法接受，通过在生产罐头食品中应用良好规范应可能进一步降低锡的含量。

106. 食典委**通过了**委员会所建议的步骤 5 罐头食品中锡的最高含量拟议草案，并将其推进到步骤 6。

107. 欧共同体代表团保留有关该项决定的立场。

特殊膳食营养与食品

关于婴儿配方和婴儿特别药用配方的拟议标准修订草案（第 2 部分）³⁵

108. 印度代表团建议修改这项标准的范围，删除“不适、疾病或医疗状况”等词，并指明这项标准应包括仅仅在特定年龄阶段消费的食品，支持对所有使用奶配制的配方奶制品使用 6.38 的转换系数，对大豆的婴儿配方使用 5.71 的转换系数。

109. 古巴代表团注意到文中仍有一些方括号，鉴于该项标准草案的重要性，鼓励委员会尽快最终确定标准修订草案。

110. 食典委**通过了**步骤 5 拟议的标准修订草案，条件是向食典委提出的技术评论和印度提出的评论将由特殊膳食营养与食品委员会审议。

³³ ALINORM 06/29/12 附录 XXII

³⁴ ALINORM 06/29/12 附录 XXVIII

³⁵ ALINORM 06/29/26，第 126 段和附录 IV。

分析和采样方法

关于解决分析（测试）结果的争端的拟议准则草案³⁶

111. 食典委注意到一些代表团就该拟议草案特定部分发表的评论：当无法就实验室达成一致意见时，参照进口国主管当局挑选的实验室的决定（第 3.3 部分）；使用分析复制样本以便确认或怀疑有关结果的建议；以及该程序对微生物分析的适用性问题，因为所使用的模型是为化学分析制作的。

112. 食典委**通过了**步骤 5 的拟议准则草案，条件是上述评论将由委员会下届会议审议。

奶及奶制品

奶及奶制品出口证书样本拟议草案³⁷

113. 食典委**通过了**步骤 5 的出口证书样本拟议草案，并将其推进到步骤 6，指出阿根廷提出的评论（LIM 5）将由一个实际工作组在奶及奶制品法典委员会下届会议之前审议。

食品中兽药残留

设计和执行与生产食品的动物中使用兽药有关的国家食品安全保证管理计划的拟议准则草案³⁸

114. 巴西代表团在提到其 LIM 5 中的书面评论时，建议在整个条文中使用“以危险性为基础的”一词而不是“基于危险性的”一词，以便确保与食典中的定义一致。

115. 食典委**通过了**委员会所建议的步骤 5 的拟议准则草案，并将其推进到步骤 6，条件是委员会下届会议将考虑上述意见。

速冻食品

关于建议的国际速冻食品加工处理行为规范的拟议草案³⁹

116. 食典委注意到自 1999 年以来对《规范》的修订采用了不同的程序，1999 年最后一次把有关质量规定、包括缺陷行动点（DAPs）分析的通讯方式的工作分配给美国秘书处，由食典委秘书处提供协助，以便在食典委步骤 5 通过之后由食品卫生委员会最终确定卫生/安全规定。

³⁶ ALINORM 06/29/23, 第 43 段和附录 III

³⁷ ALINORM 06/29/11, 第 142 段和附录 XXIV

³⁸ ALINORM 06/29/31 附录 VII

³⁹ ALINORM 06/29/6-Add.1。

117. 食典委注意到就质量规定、包括 DAPs 分析以通讯方式开展的大量工作，并未解决一些未决问题，如是否能更好地把某些质量规定视为卫生/安全规定，和把 DAPs 分析纳入《规范》。在这一方面，若干代表团指出，应用 DAPs 分析没有必要，它将成为行业的负担，而在应用 HACCP 系统之外执行实际质量规定，足以确保产品的质量和安全性。

118. 就如何推动《规范》制定工作交换看法之后，食典委同意按照食典委议事规则第 XI.1.b(i)项规定成立一个速冻食品加工处理政府间特设工作组，工作组将举行一次会议，在两年时间内最终制定《规范》。食典委注意到，本报告附录 X 中提出的商定的职权范围将允许该工作组讨论和最终确定《规范》的质量和安全性规定，而无须得到食品卫生委员会对安全性规定的批准，除非工作组另作决定。美国代表团认为，如果工作组不能在一次会议上最终确定该项规范，食典委应考虑停止关于该项规范的工作。

119. 泰国代表团表示有兴趣成为该工作组的东道主，但须视可获得的资金情况而定。美国代表团表示，视供资情况，它可能在工作组的实际运作方面协助泰国。为了在该工作组实际召开会议之前解决尽可能多的未决问题，会议同意发出一份通函，征求对现已退回步骤 3 的《规范》的评论。泰国和美国代表团将根据食典委本届会议提出的评论及对通函作出的答复，以通讯方式修订《规范》，以便编写一份修订的文件，该文件将作为工作组会议的讨论基础。

废除现行食典标准和相关文本 (议题 6) ⁴⁰

120. 委员会批准从食品法典中废除本报告附录 VII 中所概述的原先通过的文本。以下段落提供了就某些项目作出决定的补充情况。

食品添加剂和污染物

食品添加剂通用标准的食品添加剂规定

121. 马来西亚代表团在哥斯达黎加的支持下，反对废除 ALINORM 06/29/7 号文件附件 II 中关于食品类别 02.1 (基本无水的油脂) 的九项食品添加剂规定，这些规定未列入 ALINORM 06/29/12 号文件附录 XI 中食品类别 02.1.2 (植物油脂)，鉴于这些添加剂对食品工业的重要性，提议将建议废除的那些食品添加剂规定退回食品添加剂和污染物法典委员会进一步讨论。

⁴⁰ ALINORM 06/29/7

122. 食典委同意按照该委员会的建议取消 ALINORM 06/29/12 号文件附录 VII 和附录 XII 中的食品添加剂规定，但食品类别 02.2.1.2 号（人造黄油和类似产品）、食品类别第 13.1.1 号（婴儿配方）和食品类别第 13.1.2 号（后续配方）例外，并同意撤销 ALINORM 06/29/7 号文件附件 II 中的食品添加剂规定。

123. 马来西亚和哥斯达黎加代表团保留对这项决定的立场。

关于制定新标准和相关文本以及终止工作的建议（议题 7）⁴¹

制定新标准和相关文本

124. 食典委批准制定本报告附录 VIII 中概述的新标准和相关文本。以下各段提供了有关某些项目的评论和决定的补充情况。

生物技术食品

重组 DNA 动物食品的食品安全性评估组织准则拟议草案

重组 DNA 植物食品的食品安全性评估食典组织准则拟议附件草案（CAC/GL 45-2003），涉及为营养和健康福利修改的重组 DNA 植物食品的食品安全性评估

125. 苏丹和伊朗代表团对于生物技术食品给人畜健康带来的危险表示关注。

126. 其他代表团强调需要向各国政府提供指导，以便对生物技术食品进行科学的安全性评估，因为这对保护消费者健康至关重要。一些代表团指出这对发展中国家尤其重要。

127. 食典委批准所提出的两项新工作的建议。

添加剂和污染物

减少食品中丙烯酰胺的行为规范

128. 墨西哥代表团虽然不反对批准将其作为一项新的工作，但对减少丙烯酰胺污染的措施的实际应用表示关注。该代表团还提出了一个一般性问题，涉及需要申请批准对标准的细小修正作为新的工作。

⁴¹ ALINORM 06/29/8, ALINORM 06/29/8-Add.1

食品标识

有机生产食品的生产、加工、标识和销售准则的拟议修正草案（乙烯）

129. 一些代表团和一个观察员认为使用乙烯促使水果成熟，不符合有机生产的原则，就该产品的性质而言将误导消费者，因此反对把乙烯列入允许物质名单的新工作。

130. 另外一些代表团指出，乙烯是水果品种生产的一种自然物质，其使用符合有机生产系统。欧共体代表团虽然不反对批准新的工作，但认为乙烯的使用应局限于猕猴桃。

131. 食典委批准关于把乙烯列入允许物质名单的新工作建议，并注意到古巴、埃及和菲律宾代表团关于这项决定的保留。

关于健康和营养声明的广告定义的拟议草案

132. 一些代表团强调需要把新的工作局限于定义与健康 and 营养声明有关的广告，食典委忆及，这是由食品标识委员会提出的一项建议，没有考虑扩大到一项一般性定义。

133. 若干代表团和一些观察员表示反对有关广告的新工作，因为广告应留给国家当局管理，在国际一级确定一项定义可能妨碍各国政府在这一领域制定其国家立法。一些代表团指出《营养和健康声明使用准则》可适用于国家一级的广告。另外一些代表团支持关于广告定义的新工作，以便保护消费者免受误导行为的影响，考虑到广告可能比标识对消费者的选择产生更大影响，指出鉴于广告不仅仅是一个国家问题，应当在国际一级加以处理。

134. 回答在严格审查的框架内审议这项建议的问题时，食典委忆及，鉴于这项新的工作建议是根据食典委向食品标识委员会提出的一项直接要求而提出的，因而没有项目文件。食典委认为时限应当为制定程序中所提到的五年，条件是食品标识委员会可在其下届会议上确认这一时限，并相应告知食典委。

135. 食典委批准与健康 and 营养声明有关的广告定义的新工作的建议。

工作的终止

终止关于食品添加剂通用卫生标准食品添加剂规定草案和拟议草案的工作

136. 食典委认为，继此前在议题 4 中作出的关于食品类别 02.2.1.2 人造黄油和类似产品，编号 13.1.1 婴儿配方、编号 13.1.2 后续配方中的添加剂规定的决定之后，应当从 ALINORM 06/29/12 文件附录 XIII 的添加剂名单中删除与这些类别相应的添加剂。食典委同意终止与所建议的所有其他添加剂规定有关的工作。

食典委最大残留限量制定程序拟议修正案草案（关于临时最大残留限量的确定）

137. 荷兰代表团作为农药残留委员会主席发言时忆及，该委员会在几届会议上开展了确定临时残留限量的工作，以便加速制定最大残留限量，并在食典委第二十八届会议上通过了特定的临时最大残留限量。食典委注意到农药残留法典委员会已同意加快最大残留限量制定过程的新政策，批准终止与临时最大残留限量有关的工作。

138. 终止的工作项目名单见本报告附录 IX。

财务和预算事项（议题 8）⁴²

139. 食典委注意到执委会第五十八届会议对于 2004-2005 年、2006-2007 年食典预算和支出、对 2006-2007 年之后的实际考虑以及粮农组织/世卫组织有关食典活动的预算进行了广泛讨论。⁴³

2004-2005 年和 2006-2007 年食典预算和支出

140. 食典委注意到食典计划的预算情况以及由于在 2006 年 1 月关于文件保存和发送费用方面在粮农组织采用影响所有各项技术计划包括食典的一种新的内部收费安排而增长的费用。

141. 食典委批准了 2006 年 1 月以来食典秘书处采取的关于停止纸质文件分发的费用节约措施。

142. 食典委注意到发展中国家对于停止分发文件可能在其国内传播信息时产生问题的关注，并注意到食典秘书处保证最低程度的服务和设施，包括在特殊情况下向成员国提供食典文件印刷版本的可能性，粮农组织和世卫组织驻国家办事处可以协助食典联络点获取所需文件。

143. 食典委还注意到，将继续向食典联络点发送以下出版物的印刷版本（或电子媒体）：食典文本和数字标准光盘以及食典录像带和多媒体演示等宣传材料；程序手册；部分食典文本的 A5 格式手册；食典委的报告。食典委鼓励所有成员和观察员采取必要措施，通过在食典秘书处登记，最好是登记通用而不是个人化的电子邮件地址，充分利用电子分发文件。

144. 食典委批准执委会关于在本两年度取消执委会一届会议的建议，即执委会第五十九届会议不是在 2006 年 12 月举行，而是在 2007 年 6 月在食典委第三十届会议前夕

⁴² ALINORM 06/29/9; ALINORM 06/29 INF/10

⁴³ ALINORM 06/29/3A 第 52—78 段

举行。食典委感到满意的是，通过采取该项措施，计划在本两年度举行的粮农组织/世卫组织协调委员会的六次会议以及 2007 年 7 月的食典委会议将得以保留。食典委感到关切的是，预算状况使执委会无法按计划在食典委第二十九届会议和第三十届会议之间举行两次会议。

145. 食典委注意到，一些成员强烈反对该工作文件中提及的减少食典委会议语言范围的方案。食典委强调，由于先前批准的活动减少（见上段），这将没有必要，但指出，如果要求食典增加其语言范围，则需要提供补充资金。

146. 食典委感谢粮农组织和世卫组织保护食典预算以及按实际值计算将食典计划的预算削减保持在最低水平，请粮农组织和世卫组织管理机构确保为食典提供充足资金，因为食典计划有其特殊性，即其财务和管理方面的灵活性比其它技术计划有限。

147. 食典委注意到粮农组织代表和世卫组织代表所提供的信息，即如果成员希望要求为食典计划提供充足资金，他们应当在粮农组织和世卫组织管理机构提出这种要求，以便在这两个组织的预算编制过程中产生影响。例如，这种行动需要在粮农组织和世卫组织编制 2008-2009 两年度预算之前很快开始，以便及时影响世卫组织执行局在 2007 年 1 月就该事项作出决定。

148. 食典委决定鼓励秘书处在食典计划运作方面继续探讨其它增效节支手段。食典委还鼓励附属机构的东道国政府充分履行其关于这些机构运作的义务，包括支付全部文件费用。

对 2006-2007 年之后的实际考虑

149. 食典委批准了执委会提出的关于请秘书处与粮农组织和世卫组织合作编写一份文件的建议，探讨改进食典会议规划的若干备选方案及其对食典工作的影响，供其下届会议讨论。会议规划方案应注重 2008-2009 两年度，还应当包括除食典委及其执委会以外食典机构的其它会议频度。

150. 食典委还同意请秘书处与粮农组织和世卫组织合作编写关于更加可持续供资，包括通过其它供资来源以及实现这种供资的其它办法的可能性的一份讨论文件。

粮农组织/世卫组织有关食典活动的预算

151. 食典委注意到 INF.10 号文件中介绍的粮农组织和世卫组织预算情况，表示希望粮农组织和世卫组织获得充足供资水平，为支持食典工作继续及时提出科学建议。

食品法典委员会的战略规划（议题 9）⁴⁴

152. 一些代表团表示赞赏执委会分委员会成员和由食典委主席和副主席组成的工作组所开展的大量工作，他们制定了《战略规划》草案。

153. 印度代表团在其他代表团的支持下声明，鉴于食品贸易的全球化，应当鼓励发展中国家参与活动和生成数据，以便改进依靠科学证据的食典决策过程。

154. 食典委赞同执委会的各项建议⁴⁵，同意：

(i) 将所修订的《2008-2013 年战略规划》草案分发给所有协调委员会征求意见，然后由 2007 年 7 月份的食典委最终通过；

(ii) 执委会《严格审查》所使用的现行格式将由《2008-2013 年战略规划》草案第 3 部分的表格 2 取代，作为有效开展严格审查的一种新的跟踪机制。

155. 食典委注意到持续更新该战略规划草案第 3 部分中各项表格的工作，将需要东道国政府，包括各附属机构主席的大量投入和支持，并加强食典秘书处的工作人员资源。

粮农组织/世卫组织对食品法典及粮农组织和世卫组织其它食品标准工作联合评价的实施情况（议题 10）**一般实施情况（议题 10(a)）⁴⁶**

156. 食典委满意地注意到工作文件表格 1 中所介绍的评价提出的各项建议的实施情况，文件表明这些建议所产生的得到食典委第二十六届会议批准的大多数提议已得到实施。芬兰代表团代表出席会议的欧共同体成员国发言，在支持迄今已开展的工作的同时，强调了执委会的咨询作用和法典秘书处的资源得到加强。此外，芬兰代表团还认为，《程序手册》的现代化过程应当继续。

157. 食典委注意到该工作文件是一份“活文件”，将由食典委秘书处考虑到今后的实施情况变化进行更新。食典委注意到关于建议 34（协商一致意见的确定），总原则委员会第二十三届会议审议了印度编写的一份讨论文件，“认为要求食典委批准开展有关这些主题的新工作的时机尚未成熟，并同意在其下届会议上继续讨论这一问题”⁴⁷。

⁴⁴ ALINORM 06/29/9A, ALINORM 06/29/9A Add.1, ALINORM 06/29/3A, CAC/29-LIM 11（印度的评论）

⁴⁵ ALINORM 06/29/3A 第 38 段

⁴⁶ ALINORM 06/29/9B 第 I 部分；ALINORM 06/29/3A，第 79—82 段

⁴⁷ ALINORM 06/29/33，第 106—114 段

审查法典委员会的结构及法典委员会和工作组的职责 (议题 10(b))⁴⁸

158. 食典委忆及在其第二十八届会议上审议了顾问提出的一份关于审查法典委员会结构及法典委员会和工作组职责的最终报告⁴⁹，其中包含 20 项建议，并认为有 4 项建议需要进一步研究，并向成员和观察员发了一份通函征求意见。⁵⁰

159. 食典委注意到 ALINORM06/29/9B 第 II 部分文件中介绍的对 2005/30-CAC 号通函的答复，以及秘书处编写的考虑到收到的对通函的答复的 ALINORM 06/29/9B 第 II 部分 Add.1 号文件，其中含有对这一问题的补充信息和分析。

160. 食典委对文件的质量向秘书处表示祝贺，并决定编写一份通函，以征求政府对该文件第 1-28 段包括 11 项建议的意见，以便使成员和观察员在执委会第五十九届会议和食典委第三十届会议进行更详细讨论之前，有进一步的机会研究这项分析和各项建议。食典委还决定请粮农组织/世卫组织各协调委员会在其即将召开的例会上讨论这些建议，并向执委会和食典委提出其意见。

161. 食典委还注意到该文件第 29 段至第 32 段中包含的关于在发展中国家组织召开食典委会议的秘书处说明，以及某些情形下在粮农组织与提供会议场所的国家签订一份协议书之前所遇到的困难。

食典委、各法典委员会和工作组报告中提出的事项 (议题 11)⁵¹

162. 食典委注意到 ALINORM 06/29/9C 和 ALINORM 06/29/9C-Add.2 号文件所包含的各法典委员会和工作组报告所提出的若干事项，包括食典委和执委会上届会议所提出的那些事项。

163. 以下各段提供了就某些事项发表的评论和作出的决定的补充情况。

⁴⁸ CL 2005/30-CAC; ALINORM 06/29/9B 第 II 部分 (澳大利亚、巴西、加拿大、埃及、欧洲共同体、印度、日本、新西兰、新加坡、美利坚合众国和委内瑞拉的评论); ALINORM 06/29/3A, 第 83-90 段, ALINORM 06/29/9B 第 II 部分 (食典委秘书处编写的文件)

⁴⁹ CL 2005/12-CAC

⁵⁰ ALINORM 05/28/41 第 158 段

⁵¹ ALINORM 06/29/9C, ALINORM 06/29/9C-Add.1 (澳大利亚、加拿大、古巴、欧洲同体、日本、挪威、巴拉圭、大韩民国、美国、委内瑞拉、消费者国际、国际发展基金和世界动物卫生组织的评论), ALINORM 06/29/9C-Add.2, ALINORM 06/29/9C-Add.3 (动物健康国际联盟的评论), CAC/29-LIM 6 (最新情况: 世界卫生组织全球膳食、体力活动和健康战略的实施情况: 食典委可能采取的行动, 世卫组织与粮农组织合作编写), CAC/29-LIM 7 (巴西的评论), CAC/29-LIM 11 (菲律宾的评论)。

食品法典委员会第二十八届会议

抗菌剂耐药性⁵²

164. 食典委忆及在其第二十八届会议上原则上同意成立一个政府间特设工作组，处理与抗菌剂耐药性有关的问题，而成立该工作组的最终决定须在本届会议上作出。它还忆及已经发出了一份通函⁵³，要求就这样一个工作组的职权范围及处理限制抗菌剂耐药性的国家活动和政策提出建议。食典委注意到在美国主持下召开了一次会间工作组会议（见 14 段），以分析收到的评论，并就该拟议工作组的名称、目标、职权范围和时限提出建议。

165. 食典委审议了会间工作组编写的在 LIM 18 号文件中提出的报告，讨论了是否成立这样一个工作组和如何更好地开展预期工作的问题。

166. 一些代表团强调，包括信息交流在内的技术合作很有必要，以帮助发展中国家处理抗菌剂耐药性问题。

167. 世界动物卫生组织的观察员提请食典委注意世界动物卫生组织最近通过了关于抗菌剂耐药性的标准，并建议交叉参考这项标准，开展互补工作，以避免世贸组织卫生和植物检疫措施协定中提及的相关组织所制定的标准之间出现重复和冲突。

168. 食典委同意成立一个关于抗菌剂耐药性的食典委政府间特设工作组，并根据对 LIM18 中建议的讨论情况以及作了必要调整之后，**商定了**如本报告附录 X 中所介绍的目标、职权范围和时间安排。

169. 食典委同意发一份通函，要求最好以项目文件草案形式提出具体的新工作建议，然后将汇编成一份工作文件，加以分发以征求意见并由工作组第一次会议审议。食典委还同意使用 LIM 18 号文件中所介绍的文本列表要素和活动作为上述通函的背景情况。

未来的动物饲养工作⁵⁴

170. 食典委忆及在其上届会议上未能就是否立即开展有关动物饲养的工作达成一致，执委会第五十八届会议维持将未来有关动物饲养的工作推迟到 2008 年，以便有更多的时间来研究新工作的需要的建议。

171. 芬兰代表团代表欧共体出席本届会议的成员国发言时指出，动物饲养法典工作组原先的工作非常有效，显然需要重新成立该工作组以补充以下有关工作：(i) 在饲料领

⁵² ALINORM 05/28/41,第 177-186 段; ALINORM 06/39/3A,第 91-93 段

⁵³ CL 2005/33-CAC。

⁵⁴ ALINORM 05/28/41, 第 162-166 段; ALINORM 06/39/3A,第 94 段

域应用 HACCP 系统；(ii) 在全球一级制定处理饲料紧急情况的详细规则；(iii) 尽量减少饲料中不可取物质的良好规范和适当时确定最大限量。这一观点得到其他一些代表团的支持。

172. 其他代表团虽然承认这一事项的重要性，但认为成立一个工作组时机尚未成熟，需要更多时间在实施通过的《动物饲养优良规范》方面取得更多经验。会议还指出食典委已经在本届会议上决定成立两个新的工作组，成立额外工作组的事项应推迟到晚些时候。

173. 在对未来的动物饲养工作组的时间和工作进行讨论之后，食典委同意执委会推迟到 2008 年审议这一事项的建议。它还同意在 2007 年食典委第三十届会议之后发出一份通函，最好以项目文件形式，征求关于食典委今后新工作的建议和了解实施《动物饲养优良规范》方面的国家经验情况，以便在食典委第三十一届会议上进一步审议这一事项。

174. 粮农组织的代表告诉食典委，粮农组织计划在 2007 年举行粮农组织/世卫组织有关动物饲料安全科学问题的一次会议。

世卫组织全球膳食、体力活动和健康战略：食典委可能采取的行动⁵⁵

175. 世卫组织的代表向食典委通报了编写一份有关食典委可能为促进实施世卫组织全球膳食、体力活动和健康战略而采取活动的文件方面的背景情况和迄今取得的进展。该代表指出，由于这一问题的复杂性，通过世卫组织和粮农组织成立一个电子论坛寻求投入，并要求接受在为食典委本届会议编写一份全面的行动文件方面出现的延误。

176. 食典委注意到 LIM-6 号文件中提供的信息，并同意世卫组织和粮农组织将编写一份文件，提出关于食典委可能采取的行动的具体建议，该文件即将分发给所有食典联络点征求意见。收到的意见及该文件本身将由特殊膳食营养与食品委员会及食品标识委员会下届会议审议。这些委员会的意见和建议将提交食典委第三十届会议以争取进一步的指导。

奶及奶制品委员会

乳清粉标准(CODEX STANA-15-1995) (包括过氧化苯甲酰规定)⁵⁶

177. 鉴于食品添加剂联合专家委员会对过氧化苯甲酰积极的安全性评价及其随后被纳入食品添加剂通用标准食品类别 01.82 (乳清粉和乳清产品不包括乳清干酪)，食典

⁵⁵ ALINORM 05/28/41, 第 229-234 段; ALINORM 06/39/3A, 第 95 段

⁵⁶ ALINORM 06/29/11, 第 21 段

委通过了建议的把过氧化苯甲酰纳入乳清粉食典标准。

奶及奶制品食典标准的食品卫生规定修正案⁵⁷

178. 食典委**同意**委员会在 ALINORM06/29/9C 附件中提出的修正食典通用奶酪标准 (CODEX STAN A-6-1978)和其它相关文本的建议,从而使这些标准的卫生部分参照奶及奶制品法典卫生行为规范 (CAC/RCP57-2004),并删除第 6.2 节中包含的规定,因为这些规定已经由新的《规范》涵盖。

氮的转换系数⁵⁸

179. 食典委注意到奶及奶制品委员会要求在分析奶蛋白时确保一致使用氮转换系数及使用 6.38 转换系数的重要性。食典委忆及,这一事项已经由特殊膳食营养与食品委员会在制定婴儿配方和特殊药用婴儿配方标准修订草案时进行讨论。

180. 欧共体代表团支持含有奶蛋白的产品一致使用氮转换系数的必要性,并支持关于将这个问题提交分析和采样方法委员会的建议。

181. 美国代表团在新西兰和欧共体代表团支持下,也建议将此事项提交分析和采样方法委员会,该委员会的职权范围包括审议食典委或其任何委员会向该委员会提交的具体采样和分析问题。

182. 秘书处澄清,分析和采样方法委员会并不制定方法,而是批准特定委员会提出的方法,特殊膳食营养与食品委员会当前审议的事项,不是在修订标准草案的方法部分,而是在“必要要求”部分讨论的,特殊膳食营养与食品委员会可能在其下届会议上提出的任何方法或有关方法事项的任何问题,可由分析和采样方法委员会下届会议审议。

183. 在讨论之后,食典委**同意**要求特殊膳食营养与食品委员会根据科学分析和证据原则审议氮转换系数,涉及对所有相关信息进行透彻的审查,并考虑到一致性的需要。

184. 美国和新西兰代表团对这项决定表示保留,并保持其以下立场,即分析与采样方法与确定适当氮转换系数相互关联,分析和采样方法委员会是审议这一事项的适当附属机构。

总原则委员会

术语“暂定”的使用⁵⁹

185. 食典委忆及总原则委员根据食典委第二十七届会议的要求,审议了与通过食典

⁵⁷ ALINORM 06/29/11, 第 36-37 段

⁵⁸ ALINORM 06/29/11, 第 17-18 段

⁵⁹ ALINORM 06/29/33, 第 137-148 段

标准和相关文本有关的“暂定”一词。这一问题也在本届会议上联系农药残留事项进行了审议(见议题 7)。

186. 食典委**同意**批准总原则委员会提出的以下建议：

- 食典委不应在步骤 8 通过未经食典委承认的专家机构和磋商会，按照在食品法典框架内应用风险分析的工作原则提供的科学建议证实的任何食品安全标准，无论称其为临时还是暂定标准。
- 如果标准草案以上述国际危险评估为基础，食典委或许仍然希望通过标准，并同时承诺在最近的将来重新审议这一事项；在这种情况下，食典委一般应避免使用“暂定”或“临时”一词，因为这可能使其状况模糊，包括从法律角度来看。
- 食典委在通过有效期有限的标准时应非常谨慎；假如食典委选择这样做，则必须明确界定“自动”终止的时期，因为食典委通过的所有标准，在其被废除或被食典委通过的新的或修订标准取代之前，都假设其保持有效。

法典标准的参考⁶⁰

187. 食典委忆及，总原则委员会建议删除食典文本参考中的修订年份，因为在所有文本中的应用不一致，造成一定程度的混乱，而且有关修订和修正的信息可见食典委万维网站。食典委**同意**所有食典文本将仅仅提及其参考编号和通过年份。

食品添加剂和污染物委员会

食品添加剂通用标准(GSFA)⁶¹

188. 食典委**同意**按照 ALINORM 06/29/9C-Add.2 附件所示重新指定食品添加剂规定。

189. 食典委**同意**食品添加剂和污染物法典委员会所建议的方法，即使用提及食品添加剂通用标准相关类别的规定的文字，取代食典商品标准中与食品添加剂通用标准食品类别一一对应的那些商品标准的食品添加剂规定。

190. 食典委注意到食品添加剂和污染物法典委员会的工作将修订《程序手册》，以反映食品添加剂通用标准作为食品法典中单一的食品添加剂参考标准的地位。

191. 食典委**同意**要求法典各商品委员会在审议新条文或对这些商品标准中食品添加剂规定的修订时，根据食品添加剂通用标准序言第 3.2 节的规定，向食品添加剂和污

⁶⁰ ALINORM 06/29/33, 第 174 段

⁶¹ ALINORM 06/29/12, 第 63 段和附录 VIII 和 IX

染物法典委员会提出技术上需要该食品添加剂的正当理由。

192. 墨西哥代表团要求澄清对单项标准的添加剂部分进行修订时应采用的程序，即是否视为新的工作，因而在严格审查框架内需要一份项目文件。该代表团还忆及新鲜水果和蔬菜委员会提出的一项要求，涉及对通过的标准作细小修正时应用简化程序的可能性，由食典委第二十八届会议向总原则委员会提出。

193. 秘书处忆及，《制定程序》中的规定免除某些新工作提出项目文件的强制要求，如同维持食品添加剂通用标准的情况一样，并指出总原则委员会正在审议修订*食典标准修订和修正程序指南*，以便澄清和精简处理对通过的标准和相关文本修正或修订时将应用的程序。

法典食品污染物和毒素通用标准 (GSCTF) ⁶²

194. 食典委同意食品添加剂和污染物法典委员会关于在食典商品标准关于污染物的部分中明确提及 GSCTF 的建议，并决定要求总原则法典委员会根据食品添加剂和污染物法典委员会建议的条文，最终确定关于污染物部分的标准措词，以便纳入《程序手册》。

粮农组织和世卫组织关于甲基汞和二恶英如鱼类中的 PCBs 带来的健康危险及鱼类消费的健康利益的专家磋商会 ⁶³

195. 食典委同意要求粮农组织/世卫组织考虑召开一次与鱼类和其它海鲜食物消费带来的健康危险和鱼及其它海鲜消费的健康利益有关的专家磋商会，其详细的职权范围采用食品添加剂和污染物法典委员会的建议。

食品中兽药残留委员会

适合支持食典最高残留限量的分析方法汇编 ⁶⁴

196. 食典委**注意到**已存在委员会制定的适合支持食典最高残留限量分析方法的汇编，没有将其作为一个食典文本通过，认为秘书处应公开提供该汇编，使成员充分受益。请食品兽药残留法典委员会定期修订汇编，保持更新。

分析和采样方法委员会

评估进口和出口食品控制涉及的检验实验室能力的食典准则(CAC/GL27-1997) ⁶⁵

197. 食典委**赞同**分析和采样方法委员会更新《评估进口和出口食品控制涉及的检验

⁶² ALINORM 06/29/12, 第 119 段和附录 XVIII

⁶³ ALINORM 06/29/12, 第 191 段

⁶⁴ ALINORM 06/29/31, 第 120 段和附录 X

⁶⁵ ALINORM 06/29/23, 第 98-102 段

实验室能力的准则》(CAC/GL27-1997)中关于 IUPAC/ISO/AOAC 制定并于 2006 年更新的《(化学)分析实验室能力测试国际统一规程》的参考。

198. 食典委注意到《食品控制实验室管理建议》(CAC/GL28-1995)提到上述《规程》以及参考通过的另外两个文本,同意请分析和采样方法法典委员会进一步澄清应分别还是单一提及均于 1995 年通过的上述《统一规程》和《合作研究的设计、组织和解释规程》。

食品法典委员会与其他国际组织之间的关系(议题 12)⁶⁶

食品法典委员会与其他政府间国际组织之间的关系(议题 12a)⁶⁷

国际植物保护公约(植保公约)

199. 秘书处告诉食典委,食品法典委员会与植保公约秘书处之间进行定期磋商,以便确定共同感兴趣的领域,并争取就认证问题产生合力和进行协调。

世界动物卫生组织

200. 世界动物卫生组织总干事向食典委通报了该组织在一些领域开展的与食典有关的以下活动:世界动物卫生组织动物生产食品安全工作组;世界动物卫生组织关于沙门氏菌和涉及动物生产的其它食源性疾病的工作,考虑到食品卫生委员会和世卫组织的工作;成立一个动物饲养标准专家工作组;以及与粮农组织合作制定优良饲养方法指南。食典委还获悉世界动物卫生组织 2006-2010 年的战略规划把与食典委和相关国际组织的合作列为其目标之一。

201. 食典委注意到世界动物卫生组织参加了审议与动物生产特别相关的问题的以下若干委员会的工作:食品进口和出口检查及验证系统委员会(认证和可追踪性/产品追踪);兽药残留委员会(兽药登记);奶及奶制品委员会(制定奶及奶制品出口证书样本)。总干事强调了对可追踪性/产品追踪采取协调一致的方法的重要性,以便采用食物链方法和确定初级动物生产与动物产品的食品安全性之间的联系。关于抗菌剂耐药性,他忆及世界动物卫生组织、粮农组织和世卫组织在这一领域的联合活动,以便提供科学证据,并支持成立关于抗菌剂耐药性的法典/世界动物卫生组织联合工作组,以便处理这一重要的卫生问题。总干事强调需要与食典委在所有相关领域进一步合作,以便优化努力,避免工作重复。

⁶⁶ ALINORM 06/29/9D

⁶⁷ CAC/29 INF 4 (OIE), CAC/29 INF 5 (WTO), CAC/29 INF 6 (IAEA)

世界贸易组织

202. 世贸组织的代表指出，对使用或不使用国际标准的监测，是卫生和植物检疫措施委员会的主要议题之一，并忆及斯里兰卡对肉桂二氧化硫的食典最高含量需要表示关注，因为它对肉桂出口产生影响；卫生和植物检疫措施委员会主席曾写信给食品法典委员会主席提请他注意这一事项。该代表指出，在本届会议上迅速最终确定药草和香料二氧化硫的含量是一项非常积极的行动，构成了世贸组织和食典委建设性合作的一个良好事例。

203. 斯里兰卡代表团对世贸组织、食典委和欧共体代表团为促进最终确定对国际贸易十分重要的一项国际标准所作的努力表示赞赏。欧共体代表团也欢迎解决食品添加剂和污染物委员会及时处理的这一问题。

204. 世贸组织代表还向食典委通报了在对卫生和植物检疫措施协定的运作和实施的第二次审查框架内讨论的问题；卫生和植物检疫措施委员会中提出的与食品安全有关的贸易关注；以及与食典委秘书处合作开展的能力建设活动。他期待世贸组织与食典委保持密切的合作。

205. 智利代表认为，在取消《接受程序》之后，需要监测食典标准在国家一级的使用，并指出卫生和植物检疫措施协定框架内的通知仅适用于未与国际标准协调的那些标准。世贸组织的代表指出，该协定审查框架内正在讨论的建议之一是可能将通知范围扩大到符合国际标准的措施，并请各国政府对可能修订通知程序准则发表评论。秘书处告诉食典委，食典标准在国家或区域一级的使用情况，将由粮农组织/世卫组织各协调委员会作为一项常设议题审议。

国际原子能机构

206. 国际原子能机构的代表指出，除了 CAC/29 INF/6 号文件中强调的那些活动之外，粮农组织/国际原子能机构粮食和农业核技术联合司的粮食和环境保护分项计划将于 2006 年 12 月在原子能机构总部组织召开国际植保公约植物检疫措施委员会植物检疫处理技术小组第一次会议，尤其将讨论使用电离辐照对新鲜水果和蔬菜进行检疫处理的问题。

207. 该代表还指出，2006 年 9 月将在摩纳哥的原子能机构海洋环境实验室召开一次顾问会议，开展与最近批准的原子能机构关于对海鲜食品安全危险性评估应用放射性示踪剂和放射性分析技术的统一研究项目有关的初步工作。食典委还获悉，除了 2006 年 9 月/10 月将组织的关于农药残留分析实验室质量保证/质量控制措施的一个培训讲习班之外。还计划在 2007 年为发展中国家组织一次关于兽药残留监测和确认方法的区

域间培训班。

208. 食典委表示感谢世界动物卫生组织总干事和世贸组织及国际原子能机构的代表在本届会议上提供有益的信息，并与食品法典委员会进行持续合作。

食品法典委员会与国际非政府组织之间的关系 (议题 12b)⁶⁸

209. 按照关于国际非政府组织参加食品法典委员会工作的原则第六部分第 4 段的规定，秘书处向食典委报告了如 ALINORM 06/29/9D 和 CAC/29INF/2 号文件中所介绍的食典委与国际非政府组织之间的关系。

与国际标准化组织的关系

210. 食典委注意到 CAC/29 INF 7 号文件中提供的有关国际标准化组织与食典工作有关的详细情况，以及食典委与国际标准化组织秘书处之间不断联络交流信息的详细情况。国际标准化组织的观察员指出，该组织制定自愿性标准是对食典工作的补充。

211. 该观察员向食典委介绍了有关国际标准化组织新工作的补充情况，这项工作可能因挪威国家标准化组织的倡议而进行，涉及渔业和水产养殖中的环境意识、试验方法和技术规范。他指出这一新的技术委员会可能把食典委定为具有联络地位的组织。

212. 一些代表团强调了食典委与国际标准化组织保持协调和合作以避免工作重复或标准相抵触的重要性。会议建议食典委成员与其作为国际标准化组织成员的国家成员机构联络。一个代表团建议国际标准化组织的国家联络点成为国家食典委员会的一部分。

213. 食典委**支持**与国际标准化组织的持续合作和协调，并同意食典委秘书处应保持与国际标准化组织的联系，继续定期向食典委报告国际标准化组织开展的与食典工作相关的活动。

粮农组织/世卫组织用于促进参与食典工作的项目和信托基金 (议题 13)⁶⁹

214. 加拿大代表团作为 2006 年 7 月 4 日举行的碰头会的主席发言，向食典委报告了在会上捐助国与受益国之间的讨论和信息交流概要情况，着重说明受益国需要加强：(i) 国家的能力，包括建立国家食典委员会及加强国家食品监管系统，(ii) 通过适当准备及提出国家立场改进国家参加食典会议的质量。

⁶⁸ CAC/29 INF/2 (在食品法典委员会享有观察员地位的国际非政府组织) ; CAC/29 INF 7 (国际标准化组织的通报—与食典相关的活动报告)。

⁶⁹ ALINORM 06/29/9E, CAC/29 INF/11, CAC/ INF/11 Add.1

215. 粮农组织代表和世卫组织代表对于捐助国向信托基金慷慨捐款表示赞赏，指出信托基金根据发展中国家要求在区域一级关于食典方面提供培训。

216. 食典委对于粮农组织和世卫组织所作的努力以及捐助方的慷慨捐款表示赞赏。食典委鼓励当前的捐助者继续为信托基金提供资金，请其它国家考虑为信托基金提供捐款以确保其可持续性。

217. 食典委欢迎附属机构东道国政府与食典委秘书处和信托基金秘书处合作，为食典会议前夕在信托基金的支持下举行的代表们碰头会所采取的举措。

粮农组织和世卫组织提出的其它事项(议题 14)⁷⁰

第一部分：粮农组织/世卫组织最近专家会议的结果

218. 粮农组织代表和世卫组织代表向食典委通报了粮农组织和世卫组织专家会议的主要结果以及食典委上届会议以来开展的有关活动和将在 2006 年后期和 2007 年举行的会议情况，包括食品添加剂联合专家委员会会议、农药残留联席会议、微生物危险性评估专家联合会议、特别会议、磋商会和有关项目的情况。

219. 粮农组织/世卫组织食品添加剂专家委员会秘书处代表表示关切的是，显然缺乏，特别是缺乏业界对食品添加剂专家委员会/兽药残留法典委员会系统评价兽药残留的支持。

220. 食典委注意到，食品添加剂联合专家委员会最近庆祝其成立 50 周年，认识到专家们开展了大量工作向食典和成员国提供高质量科学建议。

221. 食典委注意到，由于预算制约因素，食品添加剂联合专家委员会在 2007 年将仅举行一次会议。

第二部分：粮农组织/世卫组织向食典和成员国提供科学建议的磋商过程进展报告

222. 世卫组织代表向食典委通报了该磋商过程方面所取得的进展，指出磋商过程将在今年早些时候结束，其结果将报告粮农组织管理机构和世卫组织管理机构以及食典委第三十届会议。

223. 食典委获悉粮农组织/世卫组织贝尔格莱德会议的结果，该次会议旨在解决发展中国家加强其参与有关科学建议提供工作的需要（CAC/29Inf13）。

⁷⁰ ALINORM 06/29/9F, ALINORM 06/29/9F Add.1, ALINORM 06/29/3A paras.126-128, CAC/29 INF/3, CAC/29 INF/8, CAC/29 INF/9, CAC/29 INF10, CAC/29 INF13

第三部分：要求食典附属机构提供科学建议的状况

224. 食典委注意到 ALINORM06/29/9F 文件附件中提供的关于要求食典附属机构提供科学建议的状况方面的信息，对于粮农组织和世卫组织努力及时提供科学建议表示赞赏。鼓励他们高度重视关于请食典附属机构提供科学建议的要求。

225. 食典委批准了执委会第五十八届会议的建议，即食品添加剂和污染物委员会第三十七届会议及食品卫生委员会第三十七届会议所制定的活性氯专家磋商会的职责范围为粮农组织和世卫组织提供了充分指导。因此食典委要求粮农组织和世卫组织开始采取必要措施，为组织这样一次专家磋商会确定所需的预算外资金。

第四部分：食品安全和质量方面的能力建设

226. 食典委获悉粮农组织/世卫组织在食品安全和质量领域的能力建设活动(CAC/29INF/3)。着重说明了许多重要活动：粮农组织/世卫组织关于食品安全的区域会议（这些区域会议的许多建议正在实施），供资机制，信息交流，全球联合计划，包括为政府和利益相关者编制指导材料，以及在区域和国家两级最近执行和仍在执行的一些项目及活动。在这方面，食典委注意到非洲已制定食品安全战略计划，并正在与捐助者联系以帮助该项计划提供资金。

选举食典委领导人员(议题 15)⁷¹

227. 食典委一致同意选举以下人员担任食品法典委员会主席和副主席，其任期从本届会议结束时起至食典委下届例会即第三十届会议结束为止。

主席： Claude J. S. MOSHA 博士(坦桑尼亚联合共和国)

副主席： Karen HULEBAK 博士(美利坚合众国)

NORAINI Mohd. Othman 女士(马来西亚)

Wim VAN ECK 博士(荷兰)

指定负责任命各法典委员会和特设工作组主席的国家 (议题 16) ⁷²

228. 食典委确认本报告附录 XII 中所列的东道国政府的任命。

229. 在作出其决定时，食典委注意到巴西和荷兰政府愿意成为食品污染物委员会的东道国政府。食典委进行了一次无记名投票，并任命荷兰为该委员会的东道国政府。

230. 荷兰代表团表示坚决承诺确保该委员会的有效运作。巴西代表团祝贺荷兰的任

⁷¹ ALINORM 06/29/2。

⁷² ALINORM 06/29/9G

命，并祝愿他们取得全面成功。然而，该代表团指出，食典委的大多数附属机构仍然由发达国家作为东道主，并认为今后应实现更好的地理平衡。

231. 中国代表团承诺为食品添加剂委员会和农药残留委员会提供足够的人力和财力资源，并指派合格的主席。食典委祝贺荷兰在食品添加剂和污染物法典委员会及农药残留法典委员会第一届会议以来一直担任其东道国，对食典工作做出了杰出贡献。

232. 联合王国代表团忆及其在食典委第二十八届会议上的声明，该国将不再争取担任食糖委员会的东道国，或者在 2007 年会议之后不再担任油脂委员会的东道国。然而，该代表团指出，在其它东道国站出来之前，联合王国愿意继续担任食糖委员会的东道国。马来西亚和阿根廷代表团表示在 2007 年之后有兴趣担任油脂委员会的东道国政府。马来西亚代表团告知食典委该国正式承诺担任油脂委员会的东道国，只要食典委如此决定。

其它事项(议题 17)

233. 食典委注意到，其第三十届会议将于 2007 年 7 月 2 日-7 日在罗马举行，但须进一步确认。

附录 I

与会者名单

主席:

CLAUDE J.S. MOSHA 博士
 坦桑尼亚标准局农业及粮食处处长
 首席标准官员 (食品安全和质量)
P.O. Box 9524
Dar-es-Salaam
 坦桑尼亚
 电话 : +255 22 245 0206
 手机: 255 741 32 4495
 传真 : +255 22 245 0959
 电子信箱 : CJS MOSHA@YAHOO.CO.UK/INFO@TBS.OR.TZ

AFGHANISTAN – AFGANISTÁN

Prof. Dr.Abdul Wadood GULISTANI
 Director-General
 Food Industries and Quality Control Directorate
 (MAAHF)
 Ministry of Agriculture, Animal Husbandry and Food
 University Road, Jamal Mina
 Kabul
 Phone: +0093 070 653048
 Email: codexafghanistan@hotmail.com

Mr Hamed FURMULY
 Deputy Director of Drug Quality Control Department
 Member of National Board for Medicine in Health
 Focal Point for Food Safety in World Health
 Organization
 Ministry of Public Health
 P.O. Box 1528
 Kabul
 Phone : mobile 0093(0) 799332956
 Email : formuly_h_s@yahoo.com

ALGERIA - ALGÉRIE - ARGELIA

Dr. Jamila NADIR
 Responsable du programme de lutte contre les
 maladies non transmissibles
 20 rue Danjou
 Hydra
 Alger
 Phone: +213 72 144 658
 Email: dnadir@caramail.com

ANGOLA

Dr. Gomes CARDOSO
 Président du Comité National pour le Code
 Alimentaire en Angola
 Codex Alimentarius en Angola
 Ministère du commerce- 3^o Andar
 Av. 4 de Fevereiro,7 Caixa Postal N^o 1337/8
 Luanda, Angola
 Phone: +(00244) 923 507105-912500514
 Fax: +(00244) 222 31 0658/311368/310273
 Email: minco.dnci.gc@netangola.com
 Website: www.dnci.net

Mme Maria Antónia SENAZENGE
 2^eme Vice Présidente du Comité National pour le
 Code Alimentaire en Angola
 Codex Alimentarius en Angola
 Ministère du Santé
 Av. 4 de Fevereiro
 Luanda
 Phone: +(00244) 923 653695

M Miguel DOMINGUES
 Secrétaire Exécutif du Comité National pour le Code
 Alimentaire en Angola
 Codex Alimentarius en Angola
 Ministère de l'agriculture et du développement rural
 Rue Comandante Gika, C.P. 527
 Luanda
 Phone: +(00244) 92 534756
 Fax: +(00244) 33 0553

**ANTIGUA AND BARBUDA –
ANTIGUA-ET-BARBUDA –
ANTIGUA Y BARBUDA**

Mr Lionel MICHAEL
Chief Health Inspector
Ministry of Health, Sports, Carnival and Youth
Affairs
Central Board of Health
Lower All Saints Road St. John's
Antigua and Barbuda
West Indies
Phone: +268 462 2936
Fax: +268 460 5992
Email: cbh_chi@yahoo.com

ARGENTINA - ARGENTINE

Dra. Inés Gabriela FASTAME
Segundo Secretario
Mision de Argentina
10, Route de l'Aéroport
1215 Genève 15
CP 536
Phone: +41 022 9298609
Fax: +41 022 7985995/1992
Email: ines.fastame@ties.itv.int

Sra. Gabriela Alejandra CATALANI
Coordinadora del Punto Focal del CODEX
Secretaría de Agricultura, Ganadería, Pesca y
Alimentos
Ministerio de Economía y Producción
Paseo Colon 922
Buenos Aires
Phone: +54 11 4349 2549
Fax: +54 11 4349 2244
Email: gcatal@mecon.gov.ar

Dra. Carolina PADRÓ
Punto Focal-Contact Point bn
Codex Alimentarius- Argentina
Dirección de Relaciones Agroalimentarias
Internacionales
Secretaría de Agricultura, Ganadería, Pesca y
Alimentos
Av. Paseo Colón 922- Planta Baja-Oficina 29
Buenos Aires (C1063ACW)
Phone: +54 11 43492747
Fax: + 54 11 43492549
Email: cpadro@mecon.gov.ar

ARMENIA - ARMÉNIE

Ms Gayane NASOYAN
Codex Contact Point
Ministry of Agriculture
Government Building #3, Republic Square
375010 Yerevan
Republic of Armenia
Phone: +374 10 529231
Fax: +374 10 524610
Email: gayane@agrounit.am/agrounit@xter.net

AUSTRALIA - AUSTRALIE

Mr Steve MCCUTCHEON
Executive Manager
Product Integrity, Animal and Plant Health
Australian Government Department of Agriculture,
Fisheries and Forestry
GPO Box 858
CANBERRA, ACT, 2601
Australia
Phone: +61 2 6272 4316
Fax: +61 2 6272 5697
Email: steve.mccutcheon@daff.gov.au

Mr Greg READ
Executive Manager, Exports
Australian Quarantine and Inspection Service
Australian Government Department of Agriculture,
Fisheries and Forestry
GPO Box 858
CANBERRA ACT 2601
Australia
Phone: +61 2 6272 3594
Fax: +61 2 6272 4112
Email: gregory.read@daff.gov.au

Ms Ann BACKHOUSE
Manager, Codex Australia
Product Integrity, Animal and Plant Health
Australian Government Department of Agriculture,
Fisheries and Forestry
GPO Box 858
CANBERRA ACT 2601
Australia
Phone: +61 2 6272 5692
Fax: +61 2 6272 3103
Email: ann.backhouse@daff.gov.au

Mr Graham PEACHEY
Chief Executive Officer
Food Standards Australia New Zealand
Level 2
55 Blackall Street
Barton ACT 2600
Australia
Phone: +61 2 6271 2222
Fax: +61 2 6271 2261
Email: graham.peachey@foodstandards.gov.au

AUSTRIA - AUTRICHE

Mr Dieter JENEWEIN
Austrian Agency for Health and Food Safety
EU- Coordination Codex Alimentarius
Spargelfeldstrasse 191
A1226 Vienna, Austria
Phone: +43 50 55534149
Fax: +43 50 555 25802
Email: dieter.jenewein@ages.at

Mr Alexander ZILBERSZAC
 Head of Unit IV/8
 Federal Ministry of Health and Women
 Radetzkystrasse2, A-1031 Vienna
 Austria
 Phone: +4317 11004617
 Fax: +4317 137952
 Email: alexander.zilberszac@bmgf.gv.at

Dr. Erhard HÖBAUS
 Head of Division "Nutrition and Quality Assurance"
 Federal Ministry of Agriculture, Forestry,
 Environment and Water Management
 Stubenring 12
 A-1012 Wien
 Phone: +431 71100-2855
 Fax: +431 71100-2901
 Email: erhard.hoebaus@lebensministerium.at

BARBADOS - BARBADE

Dr. Corlita BABB-SCHAEFER
 Counsellor
 Permanent Mission of Barbados to the United Nations
 and other international organizations
 Chemin François-Lehmann 18A
 CH-1218 Grand-Saconnex
 Geneva
 Phone : +41 22 791 8500
 Fax : +41 22 791 8509
 Email : cbabb-schaefer@foreign.gov.bb

BELGIUM - BELGIQUE - BÉLGICA

M Charles CRÉMER
 Directeur
 SPF, Santé Publique
 Sécurité de la chaîne alimentaire et Environnement
 Service Denrées alimentaires, Aliments pour Animaux
 et autres produits de consommation
 Place Victor Horta, 40 Boîte 10
 Bloc II -7^e étage
 1060 Bruxelles
 Phone: +32 (0) 2 5247371
 Fax: +32 (0) 2 5247399
 Email: charles.cremer@health.fgov.be

M Marc CORNELIS
 Conseiller général
 Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne
 Alimentaire
 DG Politique de contrôle - Relations internationales
 Avenue Simon Bolivar, 30
 1000 Bruxelles
 Phone: +32 2 2083834
 Fax: +32 2 2083823
 Email: marc.cornelis@favv.be

M Johan HALLAERT
 Conseiller
 Fédération belge des Industries alimentaires (FEVIA)
 Avenue des Arts, 43
 1040 Bruxelles
 Phone: +32 2 5501760
 Fax: +32 2 5501754
 Email: jh@fevia.be

M Guido KAYAERT
 Vice-President
 Relations with the European Institutions
 Nestle Coordination Center
 Rue de Birmingham, 221
 1070 Bruxelles
 Phone: +32 2 5295330
 Fax: +32 2 5295667
 Email: guido.kayaert@be.nestle.com

M Luc OGIERS
 Directeur
 SPF Economie
 City Atrium C
 Rue de Progrès 50
 1210 Bruxelles
 Phone: 0032 2 2777481
 Fax: 0032 2 277 5304
 Email: luc.ogiers@mineco.fgov.be

BENIN - BÉNIN

Dr. Ahoukpo Denis MIKODE
 Directeur et Secrétaire Permanent
 Direction de l'alimentation et de la nutrition appliquée
 et secretariat permanent du comité national du Codex
 Alimentarius
 Phone: +229 95958422
 Fax: +229 20213963
 Email: admikode@yahoo.fr

BHUTAN - BHOUTAN - BHUTÁN

Mr Karma DORJI
 Executive Director
 Bhutan Agriculture and Food Regulatory Authority
 (BAFRA)
 Ministry of Agriculture
 Royal Government of Bhutan
 Thimphu
 Phone: +9752 327030
 Fax: +9752 327032
 Email: karma_d@moa.gov.bt

Mr Thuji TSHERING
 Chief Regulatory and Quarantine Officer
 Bhutan Agriculture and Food Regulatory Authority
 (BAFRA)
 Ministry of Agriculture
 Royal Government of Bhutan
 Thimphu
 Phone: +9752 327031
 Fax: +9752 327032
 Email: t_tshering@moa.gov.bt

Mr Dorjee DORJEE
 Chief Horticulture Officer
 Department of Agriculture
 Ministry of Agriculture
 Royal Government of Bhutan
 Thimphu
 Phone: +9752 323183
 Fax: +9752 323562
 Email: dorjee@moa.gov.bt

Mr Dasho Sangay THINLEY
 Secretary
 Ministry of Agriculture
 Royal Government of Bhutan
 Thimphu
 Phone: +9752 322379
 Fax: +975 2 326834
 Email: s_thinley@moa.gov.bt

BOTSWANA

Dr. Alexander Clemence MOSHA
 Ag. Managing Director
 Private Bag 008 Kanye
 Botswana
 Phone: (267) 5440441
 Fax: (267) 5440713
 Email: mosha@naftec.org

BRAZIL - BRÉSIL - BRASIL

Ms Ligia Maria SCHERER
 Minister Counsellor
 Deputy Permanent Representative to FAO
 Permanent Representation of the Federative Republic
 of Brazil to FAO
 Via di Santa Maria dell'Anima 32
 00186 Rome
 Phone: + 39 06 68307576
 Fax: +39 06 68398802

Mr Sergio Aguiar Viana CARVALHO
 Secretary
 Ministry of External Relations
 Esplanada dos Ministérios, Bloco H
 Anexo I, Sala 531, Brasília, DF
 Brazil
 Phone: +55 61 3411 6369
 Fax: +55 61 3226 3255
 Email: sviana@mre.gov.br

Ms María Aparecida MARTINELLI
 Coordinator of Brazilian Codex Committee
 National Institute for Metrology, Standardization and
 Industrial Quality - INMETRO
 Ministry of Development, Industry and Trade
 SEP/511, edifício Bittar III, Bloco B, 4º Andar
 70 750-527 Brasília, DF
 Brazil
 Phone: +55 61 3340 2211
 Fax: +55 6161 3347 3284
 Email: codexbrasil@inmetro.gov.br

Mr Cleber Ferreira SANTOS
 Food General Manager
 National Health Surveillance Agency
 SEP/511 Ed. Bittar II -
 CEP: 70750541 Brasília, DF
 Brazil
 Phone: +055 61 3448 6091
 Fax: +055 61 3448 6274
 Email: alimentos@anvisa.gov.br

Ms Antonia María DE AQUINO
 Manager of Special Products
 National Health Surveillance Agency
 SEP/511, Bloco A, Ed. Bittar II
 70750-541 Brasília, DF
 Brazil
 Phone: +055 61 34486352
 Fax: +055 61 3448 6274
 Email:
 alimentos@anvisa.gov.br/Antonia.maria@anvisa.gov.br

Mr Odilson Luiz Ribeiro e SILVA
 Director
 Department of Sanitary and Phytosanitary Matters
 Secretariat of Agribusiness International Relations
 Ministry of Agriculture, Livestock and Food Supply
 Esplanada dos Ministérios Bloco "D"- Edifício Sede-
 Sala 352
 70 043-900 Brasília, DF
 Phone: +55 61 3218 2834
 Fax: +55 61 3225 4738
 Email: odilson@agricultura.gov.br

Mr Guilherme Antônio DA COSTA JÚNIOR
 General Coordinator for WTO Negotiations
 Secretariat of Agribusiness International Relations
 Ministry of Agriculture, Livestock and Food Supply
 Esplanada dos Ministérios, Bloco "D"- Edifício Sede-
 Sala 348
 70 043-900-Brasília, DF
 Brazil
 Phone: +55 61 3218 2834
 Fax: +55 61 3225 4738
 Email: guilherme@agricultura.gov.br

Mr Alexandre PONTES
 Coordinator for Codex Alimentarius Matters
 Secretariat of Agribusiness International Relations
 Ministry of Agriculture, Livestock and Food Supply
 Esplanada dos Ministérios, Bloco "D"-Edifício Sede-
 Sala347
 70 043 -900 Brasília, DF
 Brasil
 Phone: +55 61 3218 2834
 Fax: +55 61 3225 4738
 Email: apontes@agricultura.gov.br

Mr Francisco Frederico Sparenberg OLIVEIRA
 Technical Adviser
 Brazilian Association of Technical Standards-ABNT
 Brazil
 Phone: +55 11 30173655
 Fax: +55 11 30173633
 Email: ffsoliveira@abnt.org.br

BULGARIA - BULGARIE

Mrs Dessislava PARUSHEVA
Second Secretary'
Permanent Mission of Bulgaria
16, Chemin des Crets-de-Pregny
1218-Grand Saconnex
Geneva

Dr. Anne MACKENZIE
Senior Science Advisor
Canadian Food Inspection Agency
159 Cleopatra Drive, Room 113
Ottawa, Ontario, K1A 0Y9
Phone: +613 221-7084
Fax: +613 221-7010
Email: amackenzie@inspection.gc.ca

BURUNDI

Mr Nestor BIKORIMANA
Directeur
Bureau Burundais de Normalisation et Contrôle de la
Qualité
Point de contact du codex alimentarius
Bujumbura
Phone: +257 221815(b)/257 730585(m)
Fax: +257 225595
Email: bbn@onatel.bi/bikonest@yahoo.fr

Mr Allan MCCARVILLE
Senior Adviser, Codex
Bureau of Food Regulatory, International and
Interagency Affairs
Food Directorate
Health Canada
200 Tunney's Pasture Driveway
Ottawa, Ontario, K1A 0L2
Phone: +613 957-0189
Fax: +613 941-3537
Email: allan_mccarville@hc-sc.gc.ca

CAMEROON - CAMEROUN - CAMERÚN

M MOUNGUI MÉDI
Deputy Permanent Representative to FAO
Embassy of the Republic of Cameroon
Via Siracusa 4-6
00161 Rome
Phone: +39 06 4403644
Fax: +39 06 4403644
Email: medimoungui@yahoo.fr

Mr Bertrand GAGNON
Manager, International Coordination
Canadian Food Inspection Agency
159 Cleopatra Drive
Ottawa, Ontario, K1A 0Y9
Phone: +613 221-7161
Fax: +613 221-7295
Email: bgagnon@inspection.gc.ca

CANADA - CANADÁ

Ms Debra BRYANTON
Executive Director, Food Safety
Canadian Food Inspection Agency
159 Cleopatra Drive
Ottawa, Ontario, K1A 0Y9
Phone: +613 221-7155
Fax: +613 221-7295
Email: dbryanton@inspection.gc.ca

Ms Angela BEHBOODI
Senior Trade Policy Officer
Department of Foreign Affairs and International Trade
111 Sussex Drive
Ottawa, Ontario, K1A 0G2
Phone: +613 944-2100
Fax: +613 943-0346
Email: angela.behboodi@international.gc.ca

Ms Janet BEAUVAIS
Director-General, Food Directorate
Health Canada
Building #7 Postal Locator (0701A5)
Tunney's pasture
Ottawa, Ontario, K1A 0L2
Phone: +613 957-1821
Fax: +613 957-1784
Email: janet_beauvais@hc-sc.gc.ca

Dr. Réjean BOUCHARD
Assistant Director
Policy and Dairy Production
Dairy Farmers of Canada
75 Albert Street, Suite 1101
Ottawa, Ontario, K1P 5E7
Phone: +613 236-9997
Fax: +613 236-0905
Email: rejeanb@dfc-plc.ca

Mr Ron BURKE
Codex Contact Point for Canada
Director, Bureau of Food Regulatory, International
and Interagency Affairs
Food Directorate
Health Canada
200 Tunney's Pasture Driveway
Ottawa, Ontario, K1A 0L2
Phone: +613 957-1748
Fax: +613 941-3537
Email: ronald_burke@hc-sc.gc.ca

CHILE - CHILI

Sr Gonzalo Ríos KANTOROWITZ
Jefe de Proyecto Negociaciones Internacionales
OMC/MSF y Codex Alimentarius
Ministerio de Agricultura
Av. Bulnes 140 Santiago
Chile
Phone: (56-2) 345 1581-345 1576
Fax: (56-2) 345 1578
Email: gonzalo.rios@sag.gob.cl

Sr Felipe LOPEANDIA
 Consejero
 58 rue de Moillebeau
 Geneve, 1209

CHINA - CHINE

Ms XU XIAOJUN
 Deputy Director-General
 Department of Market and Economy Information
 Ministry of Agriculture
 11 Nongzhanguan Nanli
 Beijing, 100026
 Phone: +86 10 64193158
 Fax: + 86 10 64193154
 Email: xuxiaojun@agri.gov.cn

Mr KAN XUEGUI
 Consultant
 Department of Health Inspection and Law
 Enforcement
 Ministry of Health
 No.1 Xizhimenwai Nanlu
 Beijing 100044
 Phone: +86 10 68792403
 Fax: +86 10 68792387
 Email: xueguikan@hotmail.com

Ms LIAO XIAOQIAN
 Director-General
 Standardization Administration of the People's
 Republic of China
 Department of Agriculture, Light Industry and Local
 Standardization
 No.9 Madian East Road
 Haidian District
 Beijing 100088
 Phone: +86 10 82262652
 Fax: +86 10 82260685
 Email: liaoxq@sac.gov.cn

Dr. MAK SIN-PING
 Controller
 Centre for Food Safety
 Food and Environmental Hygiene Department
 HKSAR, P.R. China
 45/f, Queensway Government Offices
 66 Queensway
 Hong Kong
 Phone: +852 2867 5500
 Fax: +852 2536 9731
 Email: spmak@feh.d.gov.hk

Mr CHEN JUNSHI
 Professor
 National Institute of Nutrition and Food Safety
 China CDC
 29 Nanwei Road
 Xuanwu District
 Beijing
 Phone: +86 10 83132922
 Fax: +86 10 83132922
 Email: jshchen@ilsichina.org

Dr. LIN WEI
 Deputy Director-General
 No. 9 Madian Donglu Haidian District
 Beijing P.R. 100088
 Phone: +86 10 82262394
 Fax: +86 10 82260612
 Email: linwei@aqsq.gov.cn

Dr. QI QINGDONG
 Deputy Director-General
 Department of International Cooperation
 Ministry of Health
 No. 1 Xizhimenwai Nanlu, Baijing 100044
 Phone: +8610 68792275
 Fax: +8610 68792279
 Email: qiqd@moh.gov.cn

Dr. LI JINJU
 Researcher
 State Food and Drug Administration (SFDA)
 Department of Food Safety Coordination
 A38, Beilishi Road
 Beijing, 100810
 Phone: +86 10 68313344-0529
 Fax: +86 10 68313344-0519
 Email: lij@sfda.gov.cn

Mrs ZHAO YANXIA
 Director
 Department of WTO Affairs
 Ministry of Commerce
 People's Republic of China
 No.2 Dongchangan Street 100731
 Phone: +86 10 65197242
 Fax: +86 10 65197310
 Email: zhaoyanxia@mofcom.gov.cn

Ms FANG XIAOHUA
 Engineer
 Department of Market and Economy Information
 Ministry of Agriculture
 11 Nongzhanguan Nanli
 Beijing 100026
 Phone: +86 1064193156
 Fax: +86 10 64193315
 Email: fangxiaohua@agri.gov.cn

Dr. HE YIBING
 Professor
 Institute for the Control of Agrochemicals
 Ministry of Agriculture
 22 Maizidian Street
 Chaoyang District
 Beijing 100026
 Phone: +86 10 64194106
 Fax: +86 10 64194107
 Email: heyibing@agri.gov.cn

Mr XU XUEWAN
Engineer
Development Center of Science and Technology
Ministry of Agriculture
20 Maizidian Street
Chaoyang District
Beijing, 100026
Phone: +86 10 64195082
Fax: +86 10 64194550
Email: xuxuewan@agri.gov.cn

Mrs ZHANG LINGPING
Director
Department of Health Inspection and Law
Enforcement
Ministry of Health
No. 1 Xizhimenwai Nanlu
Beijing 100044
Phone: +86 10 68792403
Fax: +86 10 68792387
Email: lingpingzhang@yahoo.com

Dr. LIU XIUMEI
Professor
National Institute of Nutrition and Food Safety, China
CDC
29 Nan Wei Road
Beijing 100050
Phone: +86 10 8313928
Fax: +86 10 83132928
Email: xliu01@yahoo.com.cn
liuxiu@chinacdc.net.cn

Ms TIAN JING
Research Assistant
National Institute of Nutrition and Food Safety, China
CDC
No. 7 Panjiayannanli, Chaoyang District
Beijing 100021
Phone: +86 10 67791259
Fax: +86 10 67711813
Email: tianjing960928@126.com

Mrs HE DANYING
Deputy Director of Division
Department of Supervision on Food Production
AQSIQ
No. 9 Madiandonglu, Haidian District
Beijing 100026
Phone: +86 10 82262026
Fax: +86 10 82260385
Email: hedy@aqsiq.gov.cn

Mr GU SHAOPING
Director
Department for Registration,
Division for Certification and Accreditation
Administration (CNCA)
P.R. China
B-2005, No. 9 Madian East Road
Beijing 100088
Phone: +86 10 8226 2680
Fax: +86 10 8226 0755
Email: gusp@cnca.gov.cn

Mr LIU JUNHUA
Assistant Professor
China National Institute of Standardization
No.4 Zhichun Road
Haidian District
Beijing, 100088
Phone: +86 10 58811641
Fax: +86 10 58811641
Email: liujh@cnis.gov.cn

Mr LIU YUDONG
Chief of Department
ShanDong Food and Drug Administration
No. 11 Jiefang Road Jinan ShanDong Province,
250013
Phone: +86 531 88592610
Fax: +86 531 8859615
Email: liuyudong@sdfda.gov.cn

Mr SUN MING
Assistant Researcher
Center for Health Food Evaluation
State Food and Drug Administration (SFDA)
5th Floor
No.11 Fahua Nanli
Chongwen District
Beijing 100061
Phone: +86 10 67156130-322
Fax: +86 10 67172946
Email: mtosunming@hotmail.com

Mr ZHANG BINGGUI
Chief of Department
Guangdong Food and Drug Administration
No. 753 East Dongfeng Road of Guangzhou
Guangdong Province, 510080
Phone: +86-20 37886060
Fax: +86 20 37886069
Email: zhangbinggui@gdda.gov.cn

Dr. KWOK LAI-KEY
Principal Medical Officer
Food and Environmental Hygiene Department
HKSAR, P.R. China
43/F, Queensway Government Offices
66 Queensway
Hong Kong
Phone: +852 2867 5185
Fax: +852 2893 3547
Email: plkkwok@fehhd.gov.hk

Mr CHU YUEN-KEUNG
Scientific Officer
Food and Environmental Hygiene Department
HKSAR, P.R. China
43, Queensway Government Offices
66 Queensway
Hong Kong
Phone: +852 2867 5606
Fax: +852 2893 3547
Email: jykchu@yahoo.com.cn

Mr YANG XIAOKUN
First Secretary
Permanent Mission of China
Geneva

Mr PANG Yuliang
Third Secretary
Permanent Representation of the People's Republic of
China to the United Nations Agencies for Food and
Agriculture
Via degli Urali 12
00144 Rome
Italy
Phone: +39 06 59193123
Fax: +30 06 59193130
Email: pangyuliang@yahoo.com.cn

COLOMBIA - COLOMBIE

Sra. Gloria CONTRERAS
Asesora
Calle 28 No. 13A -15

Mr Diego PRIETO
Minister Counsellor
82 rue de Lausanne
Genève

Dra. Luz Estela ARANGO
Ministro Cnsejero
Mision Prmanente de Colombia
Chemin du Champ d' Anier 17-19
1209 Genebra
Phone: +44 (0) 22 7984554
Fax: 41 (0) 22 7910787
Email: donuginebra@minrelext.gov.co

COOK ISLANDS - ÎLES COOK – ISLAS COOK

Dr. Ngatoko NGATOKO
P.O. Box 96
Rarotonga
Cook Islands
Phone: +682 28711
Fax: +682 21 881
Email: ngatoko@agriculture.gov.ck

COSTA RICA

Mrs Giannina María LAVAGNI
Tecnóloga de Alimentos
Secretaría Técnica del Codex en Costa Rica
Ministerio de Economía, Industria y Comercio
Edificio IFAM en Moravia
A.P. 10216
1000 San José
Phone: +506 236-2538
Fax: +506-236-7192
Email: glavagni@meic.go.cr

CROATIA - CROATIE - CROACIA

Ms Adamic MAJA
First Secretary
Croatia Mission
Geneva

CUBA

Sra. Hortensia Nancy FERNÁNDEZ RODRÍGUEZ
Directora General
Oficina Nacional de Normalización (NC)
Punto de Contacto de Cuba
Calle E No. 261 esq.13
Vedado, Plaza
La Habana
Cuba
Phone: +537 830 0879
Fax: +537 836 8048
Email: nancy@ncnorma.cu

Ing. René Antonio FERNÁNDEZ INFANTE
Director de Normalización
Oficina Nacional de Normalización (NC)
Calle E No. 261 esq.13
Vedado, Plaza
La Habana
Cuba
Phone: +537 8300732
Fax: +537 836 8048
Email: nc@ncnorma.cu

Lic. Iliana MONTERO PACHECO
Vicedirectora Técnica
Centro Nacional de Inspección de la Calidad
Ministerio de la Industria Alimenticia
Rancho Boyeros, Km.3 ½ Crucero de Armada y Ave.
Camaguey, Cerro
La Habana
Cuba
Phone: +537 57 7143
Fax: +537 6427166
Email: alina@cnica.cu

Lic Jorge FERNANDEZ RODRIGUEZ
JDpto. Higiene de los Alimentos y Nutrición
Centro Provincial de Higiene y Epidemiología de
Provincia Habana Ministerio de Salud Pública de
Cuba
Calle 43 No. 10606e/106 y 108
Marianao, La Habana
Cuba
Phone: +537 2600029
Email: carmenam@infomed.sld.cu

Lic. Mariela CUÉ LADRÓN DE GUEVARA
Dirección de Regulaciones Técnicas y Calidad
Ministerio de Comercio Exterior
Calle 23 e Infanta 16
Vedado
La Habana
Cuba
Phone: +537 550454
Fax: +537 550461
Email: mariela@mincex.cu

CYPRUS - CHYPRE - CHIPRE

Mr Ioannis KARIS
Director of CYS
Cyprus Organization for Standardization
Email: i.karis@cys.com.cy

Mrs Phrosso HADJILUCA
 Director ECC Cyprus
 Competition and Consumer Protection Service
 Ministry of Commerce, Industry and Tourism
 6A Araouzou Street 1421 Nicosia
 Cyprus
 Phone: +357 22867167
 Fax: +357 22304916
 Email: phadjiluca@mcit.gov.cy

**CZECH REPUBLIC –
 RÉPUBLIQUE TCHÈQUE –
 REPÚBLICA CHECA**

Ms Eva PRIBYLOVÁ
 Officer-in-Charge
 National Codex Contact Point
 Ministry of Agriculture
 Food Production Department
 Tesnov 17
 11705 Praha 1
 Phone: +420 221 812 795
 Fax: +420 222 314 117
 Email: pribylova@mze.cz

**DEMOCRATIC PEOPLE'S REPUBLIC OF KOREA
 RÉPUBLIQUE POPULAIRE DÉMOCRATIQUE DE
 CORÉE - REPÚBLICA POPULAR DEMOCRÁTICA
 DE COREA**

Mr JANG Il Hun
 Counsellor
 1, Chemin de Plonjon
 1207 Geneva

Mr SUNG Il
 Third Secretary
 Permanent Mission
 1, Chemin de Plonjon

DENMARK - DANEMARK - DINAMARCA

Mr Knud ØSTERGAARD
 Head of Division
 Danish Veterinary and Food Administration
 Mørkhøj Bygade 19
 DK-2860 Søborg
 Phone: +45 33956120
 Fax: +45 33 956001
 Email: koe@fvst.dk

Ms Jytte KJÆRGAARD
 Head of Section
 Danish Veterinary and Food Administration
 Mørkhøj Bygade 19
 DK-2860 Søborg
 Phone: +45 33 956233
 Fax: +45 33 956001
 Email: jk@fvst.dk

Mrs Linda JENSEN
 Food Scientist, Head of Section
 Danish Meat Association
 Axeltorv 3
 DK-16099
 Copenhagen V
 Denmark
 Phone: +45 33 732500
 Fax: +45 33 931023
 Email: LMJ@danishmeat.dk

Mrs Annette TOFT
 Deputy Director
 The Danish Agricultural Council
 3, Axeltorv
 DK-1609 Copenhagen V
 Denmark
 Phone: +45 33 394000
 Fax: +45 33 394150
 Email: at@agriculture.dk

Mr Jørgen Hald CHRISTENSEN
 Head of Division - Quality and Food Safety
 Danish Dairy Board
 Frederiks Alle
 DK-8000 Århus C
 Denmark
 Phone: +45 873 12000
 Fax: +45 873 12001
 Email: jhc@mejeri.dk

Mrs Susanne KOFOED
 Consultant
 The Danish Agricultural Council
 3, Axeltorv
 DK-1609 Copenhagen V
 denmark
 Phone: +45 33 394000
 Fax: +45 33 394150
 Email: Sko@agriculture.dk

ECUADOR - ÉQUATEUR

Sr Arturo CABRERA
Counsellor
Permanent Mission of Ecuador
80-82 rue de Lausanne 1202
Geneva

Sr Galo LARENAS
Alternate Permanent Representative
Permanent Mission of Ecuador
80-82 rue de Lausanne 1202
Geneva

Sr Carlos SANTOS
Counsellor
Permanent Mission of Ecuador
80-82 rue de Lausanne 1202
Geneva

EGYPT - ÉGYPTE - EGIPTO

Dr. Abdel Azim BAYOUMY
General Director of Food Safety Department
MoHP
Cairo
Egypt
Phone: +202 7948152
Fax: +202 7921071
Email: abdelazim@yahoo.com

Prof. M. Fahmi SADDIK
Professor Food Hygiene
Nutrition Institute
Phone: 3646413
Email: ilsi@redata.net.eg

Eng. Kamil DARWISH
Senior Food Standard Specialist
Egyptian Organization for Standardization and
Quality Control (EOS)
16 Tadreeb El-Modarrebeen St.
Ameriya, Cairo
Egypt
Phone: 2845531
Fax: 2845507
Email: moi@idsc.gov.eg

EL SALVADOR

Srta. Carmen CASTILLO-GALLANDAT
Ministro Consejero
Misión Permanente de El Salvador ante las Naciones
Unidas y Los Organismos Internacionales
65 rue de Lausanne
Ginebra, Suiza
Phone: +41 22 732 7036
Fax: +41 22 738 4744
Email: mission.l-salvador@ties.itu.int

ERITREA - ÉRYTHRÉE

Mr Tekleab MESGHENA
Director-General
Codex Contact Point
Regulatory Services Department
Ministry of Agriculture
P.O. Box 1162
Asmara
Phone: +291 1 120395
Fax: +291 1 127508
Email: mtekleab@eol.com.er

ESTONIA - ESTONIE

Mrs Katrin LÕHMUS
Senior Officer
Food Safety Office of the Food and Veterinary
Department
Ministry of Agriculture
Lai 39/41
Tallinn 15056
Estonia
Phone: +372 256 509
Fax: +372 6256 210
Email: katrin.lohmus@agri.ee

Eng. Kamel Mohamed KAMEL DARWISH
Senior Expert
Food Standards
Egyptian Organization for Standardization and
Quality (EOS)
16 Tadreeb El-Modarrebeen St., Ameriya
Cairo
Egypt
Phone: 2845522
Fax: 2845504
Email: moi@idsc.net.eg

**EUROPEAN COMMUNITY (MEMBER ORGANIZATION) –
COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE (ORGANISATION MEMBRE) - COMUNIDAD EUROPEA (ORGANIZACIÓN MIEMBRO)**

Mr Michael SCANNELL
Principal Administrator
European Commission
Health and Consumer Protection Directorate-General
(SANCO)
Rue Froissart 101 (2/54)
B-1049 Brussels
Phone: +32 2 299 3364
Fax: +32 2 299 8566
Email: Michael.scannell@cec.eu.int

Mr Jérôme LEPEINTRE
Administrator
European Commission
Health and Consumer Protection Directorate-General
(SANCO)
Rue Froissart 101 (2/62)
B-1040 Bruxelles
Phone: +32 2 299 3701
Fax: +32 2 299 8566
Email: jerome.lepeintre@cec.eu.int

Mr Basil MATHIOUDAKIS
Health and Consumer Protection Directorate-General
(SANCO)
B-1049 Brussels
Phone: +32 2 295 9182
Email: basil.mathioudakis@ec.europa.eu

Mr Frans VERSTRAETE
Health and Consumer Protection Directorate-General
(SANCO)B-1049 Brussels
Phone: +32 2 295 6359
Email: frans.verstraete@ec.europa.eu

Mr Miguel GRANERO ROSELL
European Commission
Health and Consumer Protection Directorate-General
(SANCO)
B-1049 Brussels
Phone: +32 2 295 8110
Email: miguel-angel.granero-rosell@ec.europa.eu

Ms Eva ZAMORA ESCRIBANO
European Commission
Health and Consumer Protection Directorate-General
(SANCO)
B-1049 Brussels
Phone: +32 2 299 8682
Email: eva-maria.zamora-escribano@ec.europa.eu

FINLAND - FINLANDE - FINLANDIA

Mr Matti AHO
Director-General
Ministry of Agriculture and Forestry
P.O. Box 30
00023 Government, FINLAND
Phone: +358-9 1605 3380
Fax: +358-9 1605 4777
Email: matti.aho@mmm.fi

Ms Anne HAIKONEN
Counsellor, Legal Affairs
Ministry of Trade and Industry
P.O. Box 32
00023 Government, FINLAND
Phone: +358-9 1606 3654
Fax: +358-9 1606 2670
Email: anne.haikonen@ktm.fi

Mr Sebastian HIELM
Senior Health Officer
Ministry of Social Affairs and Health
P.O. Box 33
00023 Government, FINLAND
Phone: +358-9 1607 4121
Fax: +358-9 1607 4120
Email: Sebastian.hiellm@stm.fi

Mr Kari TÖLLIKKÖ
Principal Administrator
The General Secretariat of the Council of the
European Union
Finnish Presidency
Rue de la Loi 175
1048 Brussels
Belgium
Phone: +32 2 281 7841
Fax: +32 2 281 6198
Email: kari.tollikko@consilium.europa.eu

Mr Philip LANDON
Administrator
The General Secretariat of the Council of the
European Union - Finnish Presidency
Rue de la Loi 175
1048 Brussels
Belgium
Phone: + 32 2 281 4966
Fax: +32 2 281 7928
Email: philip.landon@consilium.europa.eu

Ms Rose-Marie ELFQUIST
The General Secretariat of the Council of the
European Union
Finnish Presidency
Rue de la Loi 175
1048 Brussels
Belgium
Phone: +32 2 281 9508
Fax: +32 2 281 7928
Email: rose-marie.elfquist@consilium.europa.eu

Ms Rose-Marie ELFQUIST
 The General Secretariat of the Council of the
 European Union
 Finnish Presidency
 Rue de la Loi 175
 1048 Brussels
 Belgium
 Phone: +32 2 281 9508
 Fax: +32 2 281 7928
 Email:
 rose-marie.elfquist@consilium.europa.eu

FRANCE - FRANCIA

Mme Catherine CHAPOUX
 Ajointe au chef de bureau
 Bureau des accords multilatéraux sanitaires et
 phyosanitaires
 Direction générale de l'alimentation
 251, rue de Vaugirard
 75732 PARIS Cedex 15
 France
 Phone: +00 33 149 558486
 Fax: +00 33 149 554462
 Email: catherine.chapoux@agriculture.gouv.fr

M Pascal AUDEBERT
 Point de Contact du Codex Alimentarius en France
 Premier Ministre
 Secrétariat général des Affaires européennes
 2, boulevard Diderot
 75572 PARIS Cedex 12
 France
 Phone: +33 1 44 871603
 Fax: +33 1 44 871604
 Email: sgae-codex-
 fr@sgae.gouv.fr/pascal.audebert@sgae.gouv.fr

Mme Roseline LECOURT
 Chargée de Mission
 Ministère de l'Economie, des Finances et de l'Industrie
 DGCCRF - Télédéc 051
 59, boulevard Vincent Auriol
 75703 PARIS Cedex 13
 France
 Phone: +00 33 144 973470
 Fax: +00 33 144 973037
 Email: Roseline.lecourt@dgccrf.finances.gouv.fr

Mme Dominique BUREL
 FIL France-ALF/CNIEL
 42, rue de Châteaudun
 75314 PARIS Cedex 09
 France
 Phone: +00 33 149 707105
 Fax: +00 33 142 806345
 Email: dburel-alf@cniel.com

Mme Annie LOC'H
 Groupe DANONE-Directeur Affaires Réglementaires
 17, bd Haussmann 75009 PARIS
 France
 Phone: +33 1 44 352432
 Fax: +33 1 44 352695
 Email: annie.loch@danone.com

GEORGIA - GÉORGIE

Mr Teimuraz BAKRADZE
 Minister
 Permanent Mission of Georgia to the United Nations
 Rue Richard wagner 1
 Geneva

GERMANY - ALLEMAGNE - ALEMANIA

Mr Bernhard KÜHNLE
 Director-General
 Food Safety and Veterinary Affairs
 Federal Ministry of Food, Agriculture and Consumer
 Protection
 Rochusstraße 1
 D-53123 Bonn
 Phone: 49(0)228 - 529 3542
 Fax: 49(0)228 - 529 3341
 Email: AL3@bmvel.bund.de

Mr Gerhard BIALONSKI
 Head of Unit
 Federal Ministry of Food, Agriculture and Consumer
 Protection
 Rochusstraße 1
 D-53123 Bonn
 Phone: +49(0)228-529 4651
 Fax: +49(0)228-529 4943
 Email: 314@bmvel.bund.de

Mr Michael HAUCK
 Federal Ministry of Food, Agriculture and Consumer
 Protection
 Mauerstraße 29-32
 D-10117 Berlin
 Phone: +49 (0) 30 20063263
 Fax: +49 (0) 30 20063273
 Email: codex.germany@bmelv.bund.de

Ms Lucia HERRMANN
 Federal Ministry of Food, Agriculture and Consumer
 Protection
 Rochusstraße 1
 D-53123 Bonn
 Phone: +49 (0) 228 5293835
 Fax: +49 (0) 228 5293429
 Email: 423@bmelv.bund.de

Dr. Heino ROSNER
 Federal Ministry for the Environment, Nature
 Conservation and Nuclear Safety
 Referat RS II 2
 Postfach 120629
 D-53048 Bonn
 Phone: +49 (0) 3641 424575
 Email: heino.rosner@tiscali.de

Dr Rolf GROSSKLAUS
 Director and Professor
 Federal Institute for Risk Assessment (BfR)
 Thielallee 88-92
 D-14195 Berlin
 Phone: +49 (03) 8412 3230
 Fax: +49 (03) 8412 3715
 Email: rolf.grossklaus@bfr.bund.de

Mr Thomas KÜTZEMAIER
 Managing Director
 German Dairy Association
 Meckenheimer Allee 137
 D-53115 Bonn
 Phone: +49 (0) 228 982430
 Fax: +49 (0) 228 982 4320
 Email: th.kuetzemeier@vdm-deutschland.de

Dr. Jörg W. RIEKE
 Managing Director
 German Dairy Association
 Milchindustrie-Verband e V.
 Godesberger Allee 157
 D-53175 Bonn
 Phone: +49 (0) 228 9596923
 Fax: +49 (0) 228 371535
 Email: rieke@milchindustrie.de

Ms Angelika MROHS
 Managing Director (Geschäftsführerin)
 Bund für Lebensmittelrecht und Lebensmittelkunde e V
 Godesberger Allee 142-148
 D-53175 Bonn
 Phone: +49 (0) 228 81993132
 Fax: +49 (0) 228 375069
 Email: amrohs@bll.de

Dr. Michael PACKERT
 Gottlieb-Daimler Strasse
 68165 Mannheim

GHANA

Mr Kwamina VAN-ESS
 Deputy Chief Executive
 Food Division, Food and Drugs Board
 P.O. Box Ct 2783 Cantonments
 Accra
 Ghana
 Phone: +233 21 910761
 Email: fdb@ghana.com
 kwaminav@yahoo.com

Mr Kwaku Owusu BAAH
 Chairman, National Codex Committee, Ghana
 Chief Director
 Ministry of Food and Agriculture
 P.O. Box M 37
 Accra, Ghana
 Phone: +233 21 666567/244 232015
 Fax: +233 21 668245
 Email: kwakobaah@yahoo.com

GREECE - GRÈCE - GRECIA

Mr Vasileios KRESTOS
 Head Directorate for Nutritional Policy and Research
 Ministry of Development
 Hellenic Food Authority (EFET)
 124 Kifisias Av. & 2 Iatridou str
 115 26 Athens
 Greece
 Phone: +302 106971514
 Fax: +302 106971650
 Email: vkrestos@efet.gr

Mrs Alkaterini DAMIGOU
 Health Counsellor
 Permanent Mission of Greece in Geneva
 4 Rue Leman, 1201
 Geneva
 Phone: +004122 9098940
 Fax: +004122 7322150

Mrs Danai PAPANASTASIOU
 Officer
 Ministry of Development
 Hellenic Food Authority (EFET)
 Directorate of Nutritional Policy and Research
 Department of Quality Standards
 Greek Codex Contact Point
 124 Kifisias Av & 2 Iatridou Str
 115 26 Athens
 GreecePhone: +302 106971660
 Fax: +302 106971650
 Email: dpapanastasiou@efet.gr

GUATEMALA

Sr. Carlos Ramiro MARTÍNEZ ALVARADO
 Embajador
 Representante Permanente
 Mision Permanente de Guatemala
 Ante la Oficina europea de las Naciones Unidas y los
 Organismos Internacionales
 Ginebra
 Suiza

Sra. Stephanie HOCHSTETTER SKINNER-KLÉE
 Consejero
 Mision Permanente de Guatemala
 Ante la Oficina europea de las Naciones Unidas y los
 Organismos Internacionales
 Ginebra
 Suiza

Sra. Soledad URRUELA ARENALES
 Mision Permanente de Guatemala
 Ante la Oficina europea de las Naciones Unidas y los
 Organismos Internacionales
 Ginebra
 Suiza

GUINEA - GUINÉE

Mme Hadja Minte CISSE
Directrice Générale
Institut National de Normalisation et de Métrologie
Phone: +224 60 299539/30413503
Fax: +224 30 413990
Email: mintecisse@yahoo.fr/inm89@yahoo.fr

HONDURAS

Dr. Cesar Augusto NOE PINO
Director
National Services for Plant Health and Food Safety
and Inspection
c/o Tegucigalpa
Honduras
Phone: + 504 235 8425
Fax: +504 239 1144
Email: hondurascodex@yahoo.com
cnoepino@yahoo.com

HUNGARY - HONGRIE - HUNGRIA

Dr. Károlyné SZERDAHELYI
Senior Counsellor
Ministry of Agriculture and Rural Development
P.O. Box 1
1860 Budapest 55
Hungary
Phone: +36 1 301 4110
Fax: +36 1 301 4808
Email: tanya.szerdahelyi@fvm.hu

Dr. Mária VÁRADI
Head of Unit
Central Food Research Institute
H-1022, Budapest Herman Otto út 15
Hungary
Phone: +36 1 355 8982
Fax: +36 1 292 9853
Email: m.varadi@cfri.hu

ICELAND - ISLANDE - ISLANDIA

Mr Thordur ASGEIRSSON
Director of Fisheries
Directorate of Fisheries
Dalshraun 1, 220 Hafnarfjordur
Iceland
Phone: +354 569 7900
Fax: +354 569 7991
Email: thordur@fiskistofa.is

INDIA - INDE

Mrs Rita TEAOTIA
Joint Secretary
Department of Health
Ministry of Health and Family Welfare
Nirman Bhavan
Maulana Azad Road
New Delhi - 110011
India
Phone: +91 11 23061195
Fax: +91 11 23061842
Email: jsrt@nb.nic.in

Mr Dinesh SHARMA
Joint Secretary
Ministry of Commerce
Udyog Bhavan
New Delhi-110001
Phone: +91 11 23061837
Fax: +91 11 23061837
Email: dineshsharma@nic.in

Mr Arvind KAUSHAL
Joint Secretary
Department of Animal Husbandry and Dairying
Ministry of Agriculture
Room No.240, Krishi Bhawan
Dr. Rajendra Prasad Road
New Delhi 110001
Phone: +91 1 23384509
Fax: +91 11 23383228
Email: js.pf@nic.in

Dr. P.S. CHADURKAR
Plant Protection Advisor
Directorate of Plant Protection Quarantine and
Storage
Ministry of Agriculture
No 4 Faridabad 121001
Phone: +91 129 2413985
Fax: +91 129 2412125
Email: ppa@nic.in

Mr A.K. SHRIVASTAV
Deputy Assistant Director-General (PFA)
Directorate General of Health Services
Nirman Bhavan
New Delhi 110011
Phone: +91 11 23063030
Fax: +91 11 23061968
Email: dadgaks@nic.in
codex.india@nic.in

INDONESIA - INDONÉSIE

Dr. SUNARYA
National Standardization Agency of Indonesia
Manggala Wanabakti Building Block IV, 4th Floor
JL. Gatot Subroto, Senayan
Jakarta 10270
Phone: (62-21) 5747042
Fax: (62-21) 5747045
Email: sunarya@bsn.or.id

Mrs Erminingsih HARYADI
National Standardization Agency
Manggala Wanabakti Build, Block IV, 4th Senayan
Jakarta
Phone: (62-21) 5747043
Fax: (62-21) 5747045
Email: sps-2@bsn.or.id

Prof. Dr Dedi FARDIAZ
Deputy Chairman for Food Safety and Hazardous
Substance Control
National Agency for Drugs and Foods Control
Jl Percetakan Negara No 23
Jakarta 10560
Phone: (62 21) 4253857
Fax: (62 21) 4287701
Email: d_fardiaz@hotmail.com/
deputi3@pom.go.id

Mrs Indrawati SOEGLANTO
National Standardization Agency
JL Gatot Soebroto
Senayan
Jakarta
Phone: (62-21) 5747043
Fax: (62-21) 5747045
Email: indrawati@bsn.or.id

Prof.Dr F.G. WINARNO
PT. Mbrio Biotekkindo
Jl. Pajarin Indah V No1 c
Bogor
Phone: (62-251) 332403
Fax: (62-251) 377973
Email: fgw@mbrio-food.com

Dr. Atih Suryati HERMAN
Ministry of Industry
Jl. Gatot Subroto Kav. 52-53
Jakarta
Phone: +(62-21) 352244919
Fax: +(62-21) 3524919
Email: atih_suryati@yahoo.com

Mr T. ARITONANG
Ministry of Industry
Jl. Gatot Subroto Kav. 52-53
Jakarta
Phone: +(62-21) 5255509
Fax: +(62-21) 5252709
Email: aritonang_pi@yahoo.co.id

Sri.Irawati SUSALIT
Director of Food Product Standardization
National Agency for Drugs and Foods Control
JL. Percetakan Negara No. 23
Jakarta
Phone: (62-21) 42875584
Fax: (62-21) 42875780
Email: iras48@yahoo.com
standarpangan@pom.go.id

**IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF) –
IRAN (RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE D') –
IRÁN (REPÚBLICA ISLÁMICA DEL)**

Mr Javad Shakhs TAVAKOLIAN
Ambassador
Permanent Representative to FAO
Permanent Mission of the Islamic Republic of Iran to
the U.N. Agencies in Rome
Via Aventina 8
00153 Rome
Phone: +39 06 5780334
Fax: +39 06 5747636
Email: javadtavakolian@yahoo.com

Mr Ali Asghar TOFIGH
ISIRI President
Institute of Standards and Industrial Research of
IRAN (ISIRI)
P.O. Box 14155-6139 Tehran
Phone: + 98 261 2807045
Fax: +98 261 2828787
Email: standard@isiri.org.ir

Mr Behzad ALIPOUR TEHRANY
Counsellor
Permanent Mission of Iran
Geneva

IRELAND - IRLANDE - IRLANDA

Mr Richard HOWELL
Agricultural Inspector
Department of Agriculture and Food
7C Agriculture House
Kildare Street
Dublin 2
Phone: + 00353 1 6072572
Email: Richard.howell@agriculture.gov.ie

Ms J. REGAN
Food Unit
Department of Health and Children
Hawkins House
Hawkins Street
Dublin 2
Phone: +3531 6354247
Email: joan_regan@health.irlgov.ie

Mr Alan REILLY
Deputy Chief Executive Officer
Food Safety Authority of Ireland
Abbey Court
Lower Abbey Street
Dublin 1
Phone: +00353 1 8171300
Fax: +00353 1 8171250
Email: areilly@fsai.ie

ISRAEL - ISRAËL

Ms Noa FURMAN
Counsellor
Mission of Israel
1-3 Avenue de la Paix
Geneva
Phone: +076 5778867

ITALY - ITALIE - ITALIA

Dr.ssa Brunella LO TURCO
Secretary General
Italian Codex Committee
Ministero delle Politiche Agricole Alimentari e
Forestali
Via XX Settembre, 20
Roma 00187
Phone: +39 06 466 56041
Fax: +39 06 4880273
Email: qtc6@politicheagricole.it

Dr. Ciro IMPAGNATIELLO
Ministero delle Politiche Agricole Alimentari e
Forestali
Via XX Settembre, 20
Roma 00187
Phone: +39 06 46656046
Fax: +39 06 4880273
Email: c.impagnatiello@politicheagricole.it

JAMAICA - JAMAÏQUE

Mrs Fay ANDERSON
Acting Manager
Bureau of Standards Jamaica
6 Winchester Rd
Kingston 10
Jamaica
Phone: +876 9263140-5
Fax: +876 929-4736
Email: fanderson@bsj.org.jm

Miss Kesseta SCOTT
Inspector
Bureau of Standards Jamaica
6 Winchester Rd.
Kingson 10
Jamaica
Phone: +876 9263140-5
Fax: +876 929-4736
Email: kscott@bsj.org.jm

JAPAN - JAPON - JAPÓN

Mr Naohito TAKAHASHI
Deputy Director-General
Food Safety and Consumer Affairs Bureau
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1, Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8950
Japan
Phone: +81 3 3502-1955
Fax: +81 3 3501-8715
Email: naohito_takahashi@nm.maff.go.jp

Dr. Tamami UMEDA
Director
Office of International Food Safety
Policy Planning and Communication Division
Department of Food Safety
Pharmaceutical and Food Safety Bureau
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8916
Japan
Phone: +81-3-3595-2326
Fax: +81-3-3503-7965
Email: umeda-tamami@mhlw.go.jp

Dr. Kazuko FUKUSHIMA
Section Chief
Policy Planning and Communications Division
Department of Food Safety
Pharmaceutical and Food Safety Bureau
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8916
Japan
Phone: +81-3-3595-2326
Fax: +81-3-3503-7965
Email: fukushima-kazuko@mhlw.go.jp

Dr. Hiroshi YOSHIKURA
Adviser
Department of Food Safety
Pharmaceutical and Food Safety Bureau
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo, 100-8916
Japan
Phone: +81-3-3595-2326
Fax: +81-3-3503-7965
Email: codexj@mhlw.go.jp

Mr Tamaki FUSHIMI
Director
Standards and Evaluation Division
Department of Food Safety
Pharmaceutical and Food Safety Bureau
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo100-8916
Japan
Phone: +81 3 3595-2341
Fax: +81 3 3501-4868
Email: codexj@mhlw.go.jp

Dr. Terumasa MATSUOKA
Deputy Director
Standards and Evaluation Division
Department of Food Safety
Pharmaceutical and Food Safety Bureau
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-3 Kaumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo100-8916
Japan
Phone: +81 3 3595-2341
Fax: +81 3 3501-4868
Email: codexj@mhlw.go.jp

Dr. Masanori IMAGAWA
Assistant Director
Office of Quarantine Stations Administration
Policy Planning and Communication Division
Department of Food Safety, Pharmaceutical and Food
Safety Bureau
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo
Phone: +81-3 3595-2333
Fax: +81 3 3591-8029
Email: codexj@mhlw.go.jp

Mr Takaya NINOMIYA
Chief
Policy Planning and Communication Division
Department of Food safety
Pharmaceutical and Food safety Bureau
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8916
Japan
Phone: +81 3 3593-2326
Fax: +81 3 3503-7965
Email: codexj@mhlw.go.jp

Mr Shigeru KATAYAMA
Director
Plant Products Safety Division
Food Safety and Consumer Affairs Bureau
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo, 100-8950
Japan
Phone: +81-3-3591-6585
Fax: +81-3-3580-8592
Email: shigeru_katayama@nm.maff.go.jp

Mr Masahiro MIYAZAKO
Deputy Director
Food Safety and Consumer Policy Division
Food Safety and Consumer Affairs Bureau
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo, 100-8950
Japan
Phone: +81-3-5512-2291
Fax: +81-3-3597-0329

Mr Masahiro SEGAWA
Deputy Director
Plant Products Safety Division
Food Safety and Consumer Affairs Bureau
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1, Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8950
Japan
Phone: +81-3-3502-5968
Fax: +81-3-3580-8592
Email: masahiro_segawa@nm.maff.go.jp

Ms Kyoko SATO
Deputy-Director
Plant Products Safety Division
Food Safety and Consumer Affairs Bureau
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1, Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8950
Japan
Phone: +81 3 3591-6585
Fax: +81 3 3580-8592
Email: kyouko_satou2@nm.maff.go.jp

Mr Kazuhiko SHIMADA
Deputy-Director
Food Safety Commission Secretariat
Prudential Tower 6F
2-13-10 Nagatacho, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8989
Japan
Phone: +81 3 5251-9139
Fax: +81 3 3591-2236
Email: kazuhiko.shimada@cao.go.jp

Mr Kazuhiko IKI
Section Chief
Food Safety Commission Secretariat
Prudential Tower 6F
2-13-10 Nagatacho, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8989
Japan
Phone: +81 3 5251 9190
Fax: +81 3 3591 2236
Email: kazuhiko.iki@cao.go.jp

JORDAN - JORDANIE - JORDANIA

Dr. Yaseen Muhib KHAYYAT
Director-General
Jordan Institution for Standards and Metrology
P.O. Box 941287
Amman
Phone: +962 6 5680139
Fax: +962 6 5681099
Email: jism@jism.gov.jo

Dr. Mahmoud Ali AL ZU'BI
Director of Standard Department
Secretary of National Codex Committee
Jordan Institution for Standards and Metrology
P.O. Box 941287
Amman
Phone: +962 6 5680139
Fax: +962 6 5681099
Email: mzoubi@jism.gov.jo/www.jism.gov.jo

Dr. Fathi SALEH
Director of Food Control - JFDA
Jordan Food and Drug Administration
P.O. Box 811951
Amman, Jordan
Phone: +962 6 4602000
Fax: +962 6 4618425
Email: fathi.saleh@jfda.jo

Eng. Rima ZUMOT
 Director of Health Control
 Aqaba Speial Economic Zone Authority
 Amman
 Phone: +9623 2091000
 Fax: +9623 2091017
 Email: rzumot@aseza.jo

Dr. Mohammed Yacoub SALEH
 Head of Animal Production
 Ministry of Agriculture
 University Street
 P.O. Box 2099
 Amman
 Phone: +962 6568615
 Fax: +962 65686310
 Email: mabbady1953@yahoo.com

KENYA

Mr Daniel Ndungu MUNGAI
 Senior Fisheries Officer
 Fisheries Department
 Ministry of Livestock and Fisheries Development
 P.O. Box 58187 Nairobi
 Phone: +254 20 3742320/49
 Fax: +254 20 3743699/3744530
 Email: samaki@saamnet.com/karemeri@yahoo.com

Mr Maurice ONYANGO OTIENO
 Senior Fisheries Officer
 Fisheries Department
 Ministry of Livestock and Fisheries Development
 P.O. Box 58187 Nairobi
 Phone: +254 20 3742320/49
 Fax: +254 20 3743699
 Email: otiwataga@yahoo.co.uk

Mr Japhet Mworja M'ANAMPIU
 Fisheries Officer
 Ministry of Livestock and Fisheries Development
 P.O. Box 58187, Nairobi
 Phone: +254 20 3742320
 Fax: +254 20 3743699
 Email: mworiajap@yahoo.com

Mrs Evah ODUOR
 General Manager
 Standards Development Division
 Kenya Bureau of Standards
 P.O. Box 54974
 Nairobi, 00200
 Kenya
 Phone: +254-020 605490/605506
 Fax: +254-020 609660/604031
 Email: oduore@kebs.org

Mrs Alice Okelo ONYANGO
 Senior Standards Officer/Codex Office
 Kenya Bureau of Standards
 P.O. Box 54974
 Nairobi, 00200
 Kenya
 Phone: +254-020 605490/605506
 Fax: +254-020 609660/604031
 Email: akothe@kebs.org

Mrs Hannah M. Kiarie ODIPO
 Senior Industrial Development Officer
 Department of Industry
 Ministry of Trade and Industry
 P.O. Box 30430
 Nairobi 00100
 Kenya
 Phone: +254 020315001-7
 Fax: +254 020 215815
 Email: hkiarie@trade and industry.go.ke/mercykke@yahoo.com

Dr. Ntayiai RHONEST
 Chief Chemist
 Kenya Plant Health Inspectorate Service
 Nairobi
 Phone: +254 020 882308
 Fax: +254 020 882265
 Email: kephis@nbnet.co.ke

LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC – RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE POPULAIRE LAO – REPÚBLICA DEMOCRÁTICA POPULAR LAO

Mr Nheune SISAVAD
 Director-General
 Intellectual Property
 Standardization and Metrology Department
 Science, Technology and Environment Agency
 Prime Minister's Office
 c/o Vientiane 01000 Lao PDR
 Phone: +856 21 219002
 Fax: +856 21 213472
 Email: nheune@hotmail.com
 nheune_sisavad@yahoo.com

LATVIA - LETTONIE - LETONIA

Mr Margers KRAMS
 Head of Delegation to WTO
 137 rue Lausanne
 Genève

LESOTHO

Mrs Mamosala Semakaleng SHALE
 First Secretary
 Embassy of the Kingdom of Lesotho
 Via Serchio, 8
 00198 Rome
 Italy
 Phone: +39 06 8542419
 Fax: +39 06 8542527
 Email: lesothoembassy.rome@tin.it

**LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA
JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE
JAMAHIRIJA ÁRABE LIBIA**

Mrs Huda GASHUT
Counsellor
Libyan Permanent Mission
25 Richmond
1201 Geneva
Email: missionlibya@bluewin.ch

Ms Shamsinar ABDUL TALIB
Deputy Director (SPS & Regional)
Ministry of Health Malaysia
Level 3, Block E7, Parcel E
Federal Government Administrative Centre
62590 Putrajaya
Malaysia
Phone: +603 8883 3508
Fax: +603 8889 3815
Email:
shamsinar@moh.gov.my/shamsinar_talib@yahoo.co
m

LITHUANIA - LITUANIE - LITUANIA

Mr Albertas BARZDA
Director
National Nutrition Center
Ministry of Health
Kalvariju Str 153
LT-08221
Vilnius
Lithuania
Phone: +370 5 2778919
Fax: +370 5 2778713
Email: rmc@vilnius.omnitel.net

Dr. E. Siong TEE
Nutrition Consultant
No. 46, Jalan SS 22/32
Damansara Jaya
47400 Petaling Jaya
Selangor
Malaysia
Phone: +603 7728 7287
Fax: +603 7728 7426
Email: president@nutriweb.org.my

LUXEMBOURG - LUXEMBURGO

M Joe PUNDEL
Premier Secrétaire
Mission du Grand-Duché de Luxembourg
13 Chemin de la Rochette
1202 Genève
Phone: +41 22 9191929
Fax: +41 22 919 1920
Email : joe.pundel@mae.etat.lu

Mr Johari RAMLI
Agricultural Attaché
Alternate Permanent Representative to FAO
Embassy of Malaysia
Via Nomentana 297
00162 Rome
Italy
Phone: + 39 06 841 9296
Fax: + 39 06 856 5110
Email: johari5@hotmail.com

MALAYSIA - MALAISIE - MALASIA

Ms Noraini SUDIN
Director of Product Development and Advisory
Services
Malaysia Palm Oil Board (MPOB)
P.O. Box 10620
Kuala Lumpur 50720
Malaysia
Phone: + 603 8925 9952
Fax: + 603 8922 1742
Email: noraini@mpob.gov.my

Dr. Siew WAI LIN
Senior Research Officer
Malaysia Palm Oil Board (MPOB)
No. 6 Persiaran Institusi
Bandar Baru Bangi
43000 Kajang
Selangor
Malaysia
Phone: +603 8925 9155 ext.2430
Fax: +603 8922 1742
Email: siew@mpob.gov.my

Ms Noraini Mohd. OTHMAN
Deputy Director (Codex)
Ministry of Health Malaysia
Level 3, Block E7, Parcel E
Federal Government Administrative Centre
62590 Putrajaya
Malaysia
Phone: +603 8883 3500
Fax: +603 8889 3815
Email: noraini_mohdothman@yahoo.co.uk

Ms Fauziah ARSHAD
Senior Research Officer
Malaysia Palm Oil Board (MPOB)
No.6, Persiaran Institusi
Bandar Baru Bangi
43000 Kajang
Selangor
Malaysia
Phone: +603 8925 9432
Fax: +603 8920 1918
Email: fauziah@mpob.gov.my

Ms Sharidah YUSOFF
Regulatory Manager
Federation of Malaysian Manufacturers
Wisma FMM, Nos.3 Persiaran Dagang,
PJU 9
Bandar Seri Damansara
52000 Kuala Lumpur
Malaysia
Phone: +603 7965 6317
Fax: +603 7965 6768
Email: Sharidah.Yusoff@my.nestle.com

Dr. Vincent NG IN HOOI
Production Division
Department of Veterinary Services Malaysia
Ministry of Agriculture
Wisma Tani, Block Podium 4G1, Precint 4
Federal Government Administrative Centre
62630 Putrajaya
Malaysia
Phone: +603 8870 2208
Fax: +603 8888 5631
Email: vincentng86@hotmail.com

Dr. Noraini Mohd KHALID
Deputy Director
Malaysian Agricultural Research and Development
Institute (MARDI)
P.O. Box 12301
50774 Kuala Lumpur
Malaysia
Phone: +603 8943 7722
Fax: +603 8942 2906
Email: noramk@mardi.my

Mr W A Yusri W A RASHID
Second Secretary
Permanent Mission of Malaysia to the UN, Geneva
ICC First Floor Block H
20 Route de Pre-Bois
Geneva 1215
Switzerland
Phone: +41 22 7107500
Fax: +41 22 7107501
Email: yoshi19175@yahoo.com

MALI - MALÍ

M Ousmane TOURE
Directeur Général
Agence Nationale de la Sécurité Sanitaire des
Aliments
Ministère de la Santé
BPE:2362
Quartier du Fleuve
(Ancienne Cour des Grandes Endémies)
Bamako
Mali
Phone: +223 2220747
Fax: +223 2230203
Email: oussou_toure@hotmail.com

MALTA - MALTE

Mr Saviour F. BORG
Ambassador
Permanent Representative
Permanent mission of Malta
26 Parc Château Banquet
CH-1202
Geneva

Mr John BUSUTTIL
First Secretary
Permanent mission of Malta
26 Parc Château Banquet
CH-1202
Geneva

MEXICO - MEXIQUE - MÉXICO

Mr Carlos R. BERZUNZA
Secretary of the Mexican Codex Committee
Director for International Standardization
General Bureau of Standards of the Ministry of
Economy
Av. Puente de Tecamachalco 6
Lomas de Tecamachalco
Naucalpan, Estado de Mexico, 53950 MEXICO
Phone: +52 55 57299480
Fax: +52 55 55209715
Email: cberzunz@economia.gob.mx

Sr Eduardo JARAMILLO NAVARRETE
Director Ejecutivo de Operación Internacional
Comisión Federal para la Protección contra Riesgos
Sanitarios (COFEPRIS)
Monterrey 33 Piso 1
Col. Roma
C.P. 06700 México D.F.,
México
Ciudad de México
Phone: +5255 558586
Fax: +5255 52082974
Email: ejaramillo@salud.gob.mx

Sra. Laura BONILLA
Coordinador Subcomite 8
Canacintra
Av. San Antonio No.256 Col. Ampliación Nápoles
03849
México, D.F.
Phone: +52 (777) 3 291091
Fax: +52 (777) 3 291232
Email: laura.bonilla@unilever.com

Sr Jonas ORTEGA
Corporate Affairs and Communication Channel
UNILEVER de México, S.DE R.L. De C.V.
Rio Consulado 721, Col. Santa María Insurgentes
México, D.F.
Phone: +52 (55) 52 382239
Fax: +52 (55) 52382276
Email: jonas.ortega@unilever.com

Mrs Delia ALTAMIRANO
Regulatory and Government Affairs
Pepsico International Sabritas Region
Av. Palmas 735-12 Lomas de Chapultepec
México D.F.
CP 11000
México
Phone: +52 55 52275550
Fax: +52 55 5227 5530
Email: delia.altamirano@intl.fritolay.com

M Majid JOUNDY
Secrétaire Général
Union Nationale des Industries de la Conserve de
Poisson (UNICOP)
7, rue El Yarmouk Longchamps
Casablanca
Phone: +028 84594
Fax: +028 845996/828703
Email: info@belma.ma

MOROCCO - MAROC - MARRUECOS

M Mohamed MAJDI
Chef de la Direction de la Protection des Végétaux
des Contrôles Techniques et de la Répression des
Fraudes
Ministère de l'agriculture, du développement rural et
des pêches maritimes
Place Abdallah Chefchaoui, Quartier Administratif
Rabat Chellah
Phone: +212 37 298150
Fax: +212 37 297544
Email: mohammed_majdi@yahoo.fr

Mme Zakia DRIOUICH
Directrice des Industries des Pêches Maritimes
Département des Pêches Maritimes
Ministère de l'agriculture, du développement rural et
des pêches maritimes
B.P. 476 Agdal Rabat
Maroc
Phone: +212-37 688295/93
Fax: +212-37 688294
Email: driouich@mpm.gov.ma

Dr. Samira SENOUCI
Docteur en Microbiologie-Virologie, PhD
Chef du Département de Microbiologie
Eaux Aliments et Hygiène Alimentaire
27 Av. Ibn Batouta, B.P. 769 Rabat
Maroc
Phone: +212-37 771902
Fax: +212-37 772067
Email: sensafa@yahoo.fr

M El-Mâati BENAZZOUZ
Laboratoire Officiel d'Analyses et de Recherches
Chimiques
Ministère de l'agriculture, du développement rural et
des pêches maritimes
25 rue Nichakra Rahal
2000 Casablanca
Maroc
Phone : +212 22 302196
fax : +212 22 301972
Email : maatibenazzouz@yahoo.fr

NETHERLANDS - PAYS-BAS – PAÍSES BAJOS

Ewald WERMUTH
Ambassador
Permanent Representative to FAO
Permanent Representation of the Kingdom of the
Netherlands to the UN Organization for Food and
Agriculture
Via delle Terme Deciane, 6
00153 Rome

Mrs Annie DE VEER
Chairperson CCFAC
Department of Food Quality and Animal Health
Ministry of Agriculture, Nature and Food Quality
P.O. Box 20401
2500 EK The Hague
The Netherlands
Phone: +31 70 3785686
Fax: +3170 3786141
Email: a.de.veer@minlnv.nl

Mr Niek SCHELLING
Senior Policy Officer
International Food Safety Matters
National Coordinator of Codex Alimentarius
Department of Food Quality and Animal Health
Ministry of Agriculture, Nature and Food Quality
P.O. Box 20401
2500 EK The Hague
The Netherlands
Phone: +31 70 378 4426
Fax: +31 70 378 6141
Email: n.schelling@minlnv.nl

Mrs Tanja ÅKESSON
Codex Contact Point, Netherlands
Department of Food Quality and Animal Health
Ministry of Agriculture, Nature and Food Quality
P.O. Box 20401
2500 EK The Hague
The Netherlands
Phone: +31 70 3784045
Fax: +31 70 3786141
Email: t.z.j.akesson@mininv.nl

Dr. Wim VAN ECK
Chief Public Health Officer
Food and Consumer Product Safety Authority
P.O. Box 19506
2500 CM The Hague
The Netherlands
Phone: +31 70 4484814
Fax: +31 70 4484061
Email: wim.van.eck@vwa.nl

Dr. Hans JEURING
 Chairperson CCPR
 Food and Consumer Product Safety Authority
 P.O. Box 19506
 2500 CM The Hague
 The Netherlands
 Phone: +31 70 4484808
 Fax: +31 70 4484061
 Email: hans.jeurig@vwa.nl

Mrs Wieke TAS
 Nutrition, Health Protection and Prevention
 Department
 Ministry of Health, Welfare and Sport
 P.O. Box 20350
 2500 EJ The Hague
 The Netherlands
 Phone: +31 70 340 6365
 Fax: +31 (0)70 340 5554
 Email: jw.tas@minvws.nl

Mr M. HUIGE
 Counsellor
 Permanent Representation of the Kingdom of the
 Netherlands
 31-33 Avenue Giuseppe-Motta
 1211 Geneva 20 CIC
 Switzerland

Ms Gerda VRIELINK
 First Secretary
 Mission of the Netherlands
 Geneva

**NEW ZEALAND –
 NOUVELLE-ZÉLANDE –
 NUEVA ZELANDIA**

Dr. Steve HATHAWAY
 Director (Science)
 New Zealand Food Safety Authority
 South Tower
 86 Jervois Quay
 P.O. Box 2835
 Wellington
 Phone: +64 6 867 1144
 Fax: +64 6 868 5207
 Email: steve.hathaway@nzfsa.govt.nz

Mr Sundararaman RAJASEKAR
 Programme Manager (Codex)
 Codex Coordinator and Contact Point for New
 Zealand
 New Zealand Food Safety Authority
 South Tower
 86 Jervois Quay
 P.O. Box 2835
 Wellington
 Phone: +64 4 4632576
 Fax: +64 4 4632583
 Email: RajasekarS@nzfsa.govt.nz

Ms Melissa QUARRIE
 Policy Analyst (Codex)
 New Zealand Food Safety Authority
 South Tower
 86 Jervois Quay
 P.O. Box 2835
 Wellington
 New Zealand
 Phone: +64 4 4633414
 Fax: +64 4 4632583
 Email: melissa.quarrie@nzfsa.govt.nz

NICARAGUA

Sra. Alicia MARTIN
 Embajadora
 Representante Permanente
 Misión Permanente en Ginebra
 37-39 rue de Vermont
 1202 Ginebra

Sr Norman SOMARRIBA
 Primer secretario
 Misión Permanente en Ginebra
 37-39 rue de Vermont
 1202 Ginebra

Sr Silvio ZAMBRANA
 Agregado Comercial
 Misión Permanente en Ginebra
 37-39 rue de Vermont
 1202 Ginebra

NIGERIA - NIGÉRIA

Dr. John NDANUSA AKANYA
 Director-General/Chief Executive
 Standards Organization of Nigeria
 13/14, Victoria Arobeike Street, Lekki Phase I
 Lagos

Mr Louis OKECHUKWU NJOKU
 Deputy-Director/Head Fod Standards
 Standards Organization of Nigeria
 13/14, Victoria Arobeike Street, Lekki Phase I
 Lagos
 Phone: +0 234-1 2708244
 Email: lonjoku@yahoo.com/
 info@sononline-ng.com

Mrs Margret E. ESHIETT
 Deputy-Director/Head Codex Contact Point
 Standards Organization of Nigeria
 13/14, Victoria Arobeike Street, Lekki Phase I
 Lagos
 Phone: +01 2708238
 Fax: +01 2708246
 Email: megesciETT@yahoo.com
 info@sononline-ng.com

Mrs Jane NZEOMA
 Chief Regulatory Officer
 Head Regulatory Affairs Division
 National Agency for Food and Drug
 Administration and Control
 3-4 Oshodi Apapa Expressway
 Lagos
 Phone: +234 803338184
 Fax: +234 1 4772453
 Email: janenzeoma@yahoo.com

Mrs Nnenna NWOKE KALU
 National Coordinator
 Vulnerable Empowerment Initiative Network
 P.O. Box 72077, Victoria Island
 17B, Awori Street, Dolphin Estate
 Ikoyi, Lagos
 Email: veninet@yahoo.com

Mrs Oludolapo COKER
 Food Scientist/Deputy Director
 Federal Ministry of Health, Food and Drug Services
 Off Edmund-Crescent, Yaba, Lagos
 P.O. Box 6858, Marina Lagos
 Nigeria
 Phone: +234 803 334 2192
 Email: dolapo_coker@yahoo.com

Mrs Stella ONWUADUEGBO
 Assistant Director
 Nigeria Plant Quarantine Service
 IBADAN Nigeria PMB 5672
 Federal Ministry of Agriculture
 Nigeria Plant Quarantine Service - Moor Plantations
 Ibadan Nigeria
 Phone: 234-022 2313842
 Email: npqs-ngr.org

Mr Gambo DARINI SANUSI
 Assistant Comptroller (Research and Planning)
 Nigeria Customs Service, HQ
 Zone 3, Wuse- Abuja
 Tel: +234 8033001669
 Email: gambosanusi@yahoo.co.uk

NORWAY - NORVÈGE - NORUEGA

Ms Bodil BLAKER
 Senior Adviser
 Ministry of Health and Care Services
 P.O. Box 8011 Dep
 N-0030 Oslo
 Norway
 Phone: +47 2224 8602
 Fax: +472224 8656
 Email: bob@hod.dep.no

Ms Bente ODLO
 Senior Adviser
 Ministry of Agriculture and Food
 P.O. Box 8007 Dep
 No-0030 Oslo
 Norway
 Phone: +47 2224 9138
 Fax: +47 2224 9559
 Email: bente.odlo@lmd.dep.no

Mrs Tone Elisabeth MATHESON
 Senior Adviser/Codex Manager
 Section for International and Legal Coordination
 Department of Operations Policy
 Norwegian Food Safety Authority - Head Office
 P.O. Box 383
 N-2381 Brumunddal
 Norway
 Phone: +47 23 216651
 Fax: +47 23 216801
 Email: tone.elisabeth.matheson@mattilsynet.no

PANAMA- PANAMÁ

Sr Jorge Félix CORRALES
 Consejero
 Misión Permanente de Panamá ante las Naciones
 Unidas y los Organismos Internacionales
 Phone: +41 22 7150457
 Fax: +41 22 7380363
 Email: jorge.corrales@ties.itu.int

PARAGUAY

Sr. Luis Daniel FLEITAS BRIZUELA
 Director de Normalización y Certificación del INTN
 Miembro del Comité Nacional del Codex
 Avda. Gral Artigas No. 3073
 Asunción
 Phone: +595 21 290 160
 Fax: +595 21290 873
 Email: codex@intn.gov.py

Sra. María ROCIO ABED OVIEDO
 Secretaría Ejecutiva del Comité del Codex
 Alimentarius
 Avda. Gral. Artiguas No. 3973 y Gral
 Roa
 Asunción, Paraguay
 Phone: +595 21 290 160
 Fax: +595 21 290 873
 Email: codex@intn.gov.py

Sr Octavio FERREIRA
 Secretario
 Permanent Mission in Geneva
 Geneva

PERU - PÉROU - PERÚ

Sra Milagros MIRANDA ROJAS
 Primera Secretaria
 Avenue Louis Casa 1216 Cointrin
 Case Postale 160
 Embajada Peruana en Suiza
 Phone: +41 22 7917720
 Fax: +41 22 7917728
 Email: misión.peru@itu.int

Sr Manuel Antonio ALVAREZ ESPINAL
 Consejero de la Representacion Permanente ante la
 FAO
 Roma
 Phone: +39 0680691510
 Fax: +39 0680691777
 Email : embperu@ambasciataperu2.191.it

PHILIPPINES - FILIPINAS

Mr Gilberto F. LAYESE
 Director
 Bureau of Agriculture and Fisheries Product
 Standards
 Department of Agriculture
 4F DA Annex Bldg
 Elliptical Road, Diliman
 Quezon City 1104
 Metro Manila

Ms Maria FE ALBERTO CHAU HUU
 Agricultural Attaché
 Philippine Mission to the United Nations and Other
 International Organizations
 Geneva
 Switzerland

Mr Lupino J. LAZARO
 Assistant Agricultural Attaché
 Philippine Mission to the United Nations and other
 International Organizations
 Geneva
 Switzerland

Ms Ana ABEJUELA
 Agricultural Attaché
 Embassy of the Philippines to Belgium and
 Luxembourg
 Mission of the Philippines to the European Community
 Avenue Molière 297
 1050 Brussels
 Belgium
 Phone: +32 (0) 2 34003377
 Fax: +32 (0) 2 3456425
 Email: aabx@skynet.be

POLAND - POLOGNE - POLONIA

Ms Marta SOBIERAJ
 Specialist in the International Co-operation
 Department
 Codex Contact Point for Poland
 Agricultural and Food Quality Inspection
 30 Wspólna Str.
 00-930 Warsaw
 Poland
 Phone: +48 22 6232903
 Fax: +48 22 6232997
 Email: kodeks@ijhars.gov.pl

PORTUGAL

Sr José Antonio SOUSA PIALHO
 Conseiller
 Mission de Portugal
 33, rue Antoine Carteret
 1202 Genève
 Phone: +022 9180200
 Fax: +022 9180228
 Email: sousafialho@bluemin.ch

QATAR

Mr Khalid AL-SAAD
 Director of General Department for Municipal Affairs
 Ministry of Municipal Affairs and Agriculture
 Doha - Qatar
 P.O. Box 16773
 Phone: +974 55 00322
 Fax: +974 4479672

Mr Mohd Saif Al-thashal AL-HAJRI
 Director of Food Control Department
 Doha Municipality
 Ministry of Municipal Affairs and Agriculture
 P.O. Box 16773
 Doha-Qatar
 Phone: +974 4478075
 Fax: +974 4479672

Dr. Shadi Salah ZEYADAH
 Food Consultant
 Doha Municipality
 Ministry of Municipal Affairs and Agriculture
 P.O. Box 16773
 Doha-Qatar
 Phone: +974 4347540
 Fax: +974 4479729

Dr. Hassan BAYRAKDAR
 Food Expert
 Doha Municipality
 Ministry of Municipal Affairs and Agriculture
 P.O. Box 16773
 Doha-Qatar
 Email: hassan6264@hotmail.com

Mr Mohamed AL-KHATER
 Assistant of Municipality Manager for Health Affairs
 Ministry of Municipal Affairs and Agriculture
 Doha - Qatar
 P.O. Box 80020
 Phone: +974 5566115
 Fax: +974 4479672

Mr Mubarak AL-KUWARI
 Assistant for Municipality Manager for Health Affairs
 Ministry of Municipal Affairs and Agriculture
 Doha - Qatar
 P.O. Box 60021
 Phone: +9745095111
 Fax: +974 4479672

Mr Salem AL-NABET
 Assistant Director of Al Rayyan Municipality for
 Health Affairs
 Ministry of Municipal Affairs and Agriculture
 P.O. Box 16773
 Doha
 Qatar
 Phone: +974447 8075
 Fax: +974 447 9672

Mr Mohammed Lahdan AL-KABI
 Assistant Director of UM Slal Municipality for Health
 Affairs
 Ministry of Municipal Affairs and Agriculture
 P.O. Box 16773 Doha
 Qatar
 Phone: +97444 78075
 Fax: +974 447972

**KOREA, REPUBLIC OF –
 CORÉE, RÉPUBLIQUE DE –
 COREA, REPÚBLICA DE**

Mr WOO Gun-Jo
 Director
 Center for Food Safety Evaluation
 Coordinator National Antimicrobial Resistance
 Management Program (NARMP)
 Korea Food and Drug Administration
 231 Jinheungro Eunpyoung-gu
 Seoul 122-704
 Republic of Korea
 Phone: +82 2 3801685
 Fax: +82 2 380 1615
 Email: gjwoo@kfda.go.kr

Mr LEE Seoung Yong
 Director
 Food Safety Assurance Team, Food Headquarters
 Korea Food and Drug Administration
 231 Jinheungro
 Eunpyoung Gu
 Seoul 122-704
 Republic of Korea
 Phone: +82 2 385 2415
 Fax: +82 2 385 2416
 Email: sylee@kfda.go.kr

Mr LEE Ym Shik
 Deputy Director
 Food Safety Assurance Team, Food Headquarters
 Korea Food and Drug Administration
 231 Jinheungro Eunpyoung-gu
 Seoul 122-704
 Republic of Korea
 Phone: +82 2 3801347
 Fax: +82 2 3852416
 Email: leagle@kfda.go.kr

Mrs KWAK Hyo-shun
 Deputy Director
 Food Microbiology Team
 Center for Food Safety Evaluation
 Korea Food and Drug Administration
 231 Jinheungro Eunpyoung-gu
 Seoul 122-704
 Republic of Korea
 Phone: +82 2 3801682
 Fax: +82 2 3801615
 Email: kwakhyos@kfda.go.kr

Mr JANG Soo Bok
 Assistant Director
 Ministry of Maritime Affairs and Fisheries
 140-2 Gye-dong Jongno-gu
 Seoul 110-793
 Republic of Korea
 Phone: +82 2 36746921
 Fax: +82 2 36746919
 Email: sbjang@momaf.go.kr

Mr SHIN Seong Gyun
 Professor
 Hanyang Women's College
 17 Haengdang-dong Seoungdong-gu
 Seoul 133-793
 Republic of Korea
 Phone: +82 2 22902185
 Fax: +82 2 22902199
 Email: shinsg@hywoman.ac.kr

Ms KEUM Eun Hee
 Senior Researcher
 Food Assurance Team
 Korea Food and Drug Administration
 231 Jinheungro Eunpyoung-gu
 Food Headquarters
 Seoul 122-704
 Republic of Korea
 Phone: +82 2 380 1347
 Fax: +82 2 385 2416
 Email: keumeh@kfda.go.kr

Mrs KONG MiSuk
 Deputy Director
 Food Industry Division
 Ministry of Agriculture and Forestry
 Government Gwacheon Complex
 Jungangdong, Gwacheon-city
 Gyeonggi-Province
 Republic of Korea
 Phone: +82 2 500 1855
 Fax: +82 2 503 7905
 Email: mskkong@maf.go.kr

Mr KIM Wang June
 Senior Research Scientist
 Korea Food research Institute
 San 46-1 Baekhyun-dong, Bundang-gu
 Songnam-si, Kyonggi-do
 Republic of Korea
 Phone: +82 31 780 9110
 Fax: +82 31 709 9876
 Email: wjkim@kfri.re.kr

Mr KIM Kyu
Assistant Director
Government Gwacheon Complex
Ministry of Agriculture and Forestry
Republic of Korea
Email: kimk@maf.go.kr

Mr PARK Hun-Yul
Counsellor
Mission of the Republic of Korea
Geneva

**MOLDOVA, REPUBLIC OF –
MOLDOVA, RÉPUBLIQUE DE –
MOLDOVA, REPÚBLICA DE**

Ms Mariana ZAPLITNII
First Secretary
Chemin du Petit-Saconnex, 28 1209
Genève
Phone: +0041 22 7339103
Fax: +0041 22 7339104
Email: marianna_zaplitnii@bluewin.ch

ROMANIA - ROUMANIE - RUMANIA

Ms Carmen FRATITA
Second Secretary
Mission of Portugal
Geneva

**RUSSIAN FEDERATION –
FÉDÉRATION DE RUSSIE –
FEDERACIÓN DE RUSIA**

Mr Anatoly PAVLOV
Counsellor
Permanent Mission of the Russian Federation
Av. de la PAIX, 15
Genève
Phone: +022 733 18 70
Fax: 022 734 70 44

RWANDA

Mr Tito MIGABO
Director-General
Rwanda Bureau of Standards (RBS)
Box 7099
Kigali
Rwanda
Phone: +250 586103
Fax: +250 583305
Email: tmigabo@yahoo.com

SAMOA

Mr Lemalu Tate SIMI
Chief Executive Officer/Chairman
Samoa Codex Committee
Ministry of Commerce, Industry and Labour
Level 4, ACB House
P.O. Box 862
Apia
Phone: +685 20441
Fax: +685 20443
Email: codex.samoa@mcil.gov.ws

**SAUDI ARABIA, KINGDOM OF –
ARABIE SAOUDITE, ROYAUME D' –
ARABIA SAUDITA, REINO DE**

Mr Siraj M. MASSODE
Deputy Director-General
Saudi Arabian Standards Organization - SASO
P.O. Box 3437 Riyadh
11471 Saudi Arabia

Mr Yacoub A. AL-TURKI
Director General of Standards General Department
Saudi Arabian Standards Organization - SASO

Mr Mohammed AL-HADLAQ
Director of Agri.Food Products Department
Saudi Arabian Standards Organization – SASO
Saudi Arabia

Dr. Ibrahim AL-MOHIZEA
Deputy Chairman for Food Affairs
Saudi Food and Drug Authority
SASO
Saudi Arabia
Phone: +966 1 2751788
Email: isarmiz@sfd.gov.sa

SERBIA - SERBIE

Mrs Ivana MILOVANOVIC
Third Secretary
Permanent Mission of the Republic of Serbia to the
United Nations
5, Ch Thury
4206 Geneva

SINGAPORE - SINGAPOUR - SINGAPUR

Dr. Sin Bin CHUA
Chief Executive Officer
Agri-Food and Veterinary Authority of Singapore
5, Maxwell Road, #04-00, Tower Block
MND Complex
Singapore 069110
Phone: +65 6325 7622
Fax: +65 6220 6068
Email: chua_sin_bin@ava.gov.sg

Ms Huay Leng SEAH
 Assistant Director (Food Control)
 Agri-Food and Veterinary Authority, Singapore
 5, Maxwell Road, #18-00, Tower Block, MND
 Complex
 Singapore 069110
 Phone: +65 6325 5480
 Fax: +65 6324 4563
 Email: seah_huay_leng@ava.gov.sg

SLOVAKIA - SLOVAQUIE - ESLOVAQUIA

Mrs Kitti NEMETH
 Deputy-Director
 VUP Food Research Institute
 Priemyselma 4
 824 75 Bratislava
 Slovak Republic
 Phone: +421 2 502 37134
 Fax: +421 2 555 71417
 Email: vup@vup.sk

SLOVENIA - SLOVÉNIE - ESLOVENIA

Ms Blaza NAHTIGAL
 UnderSecretary
 Ministry of Agriculture, Forestry and Food
 Dunajska, 56-58
 Ljubljana
 Phone: +00386 14789398
 Fax: +00386 1 4789398
 Email: blaza.nahtigal@gov.si

Ms Marija SKERLJ
 UnderSecretary
 Sector for Food Safety
 Ministry of Health
 Stefanova 5
 SL-1000 Ljubljana
 Republic of Slovenia
 Phone: +3861 47868513
 Fax: +3861 4786856
 Email: marija.skerlj@gov.si

SOUTH AFRICA - AFRIQUE DU SUD - SUDÁFRICA

Ms Jennifer Morongoe RATHEBE
 Senior Manager
 Food Safety and Quality Assurance
 Department of Agriculture
 Private Bag X343
 0001 Pretoria
 South Africa
 Phone: +27 12 319 7000/7304
 Fax: +27 12 319 6764
 Email: SMFSQA@nda.agric.za

Mr Michael Jeffrey YOUNG
 Senior Manager
 Food Regulatory Affairs and Consumer Protection
 South African Bureau of Standards
 P.O. Box 615
 7701 Rondebosch
 South Africa
 Phone: +27 21 681 6700
 Fax: +27 21 681 6773
 Email: youngmj@sabs.co.za

Mr Pantelis Nicholas TSELENTIS
 Legal and Regulatory Affairs Manager
 Consumer Goods Council of South Africa
 P.O. Box 41417
 2024 Graighall
 South Africa
 Phone: +27 11 789 5777
 Fax: +27 12 886 4966
 Email: nt@cgcsa.co.za

SPAIN - ESPAGNE - ESPAÑA

Sr. José Ignacio ARRANZ RECIO
 Director Ejecutivo
 Agencia española de Seguridad Alimentaria
 Alcalá, 56
 Despacho 195
 28014 Madrid
 Phone: +91 338 05 85
 Fax: +91 338 0073
 Email: jarranz@msc.es

D^a María Luz CARRETERO BAEZA
 Subdirectora General de Gestión de Riesgos
 Alimentarios
 Agencia Española de Seguridad Alimentaria
 Subdirección General de Gestión de Riesgos
 Alimentarios
 Alcalá, 56 Despacho 406
 28014 Madrid
 Phone: +91 338 03 20
 Fax: +91 338 01 69
 Email: mcarretero@msc.es

Sra. Elisa REVILLA GARCÍA
 Subdirectora Adjunta
 Subdirección General de Planificación Alimentaria
 P^o Infanta Isabel, 1
 28071 Madrid
 Phone: +91 347 4596
 Fax: +91 347 5728
 Email: erevilla@mapya.e

SRI LANKA

Dr. Agampodi Dayaratna SILVA
 Minister (Economic and Commercial)
 Permanent Mission of Sri Lanka in Geneva
 56 rue de Moillebeau
 1209 Geneva
 Switzerland
 Phone: +41 22 9191250
 Fax: +41 22 7349084
 Email: mission.sri-lanka-wto@ties.itu.net
 dayas@bluewin.ch

SUDAN - SOUDAN - SUDÁN

Dr. Omer Abdalwahab ABDALLA
Under-Secretary
Federal Ministry of Agriculture and Forestry
P.O. Box 285
Al Gamaá Avenue
Khartoum
Phone: +249 912287192
Fax: +249 183 782027

Prof. Mohamed Said HARBI
Director-General
Sudanese Standards and Metrology Organization
SSMO/Sudan
Khartoum
Phone: +249 183775247
Fax: +249 183774852
Email: ssmo@sudanet.net

Mr Hamdi Abbas IBRAHIM
Director
Standards and Quality Control Unit
Federal Ministry of Agriculture and Forestry
P.O. Box 285
Al Gamaá Avenue
Khartoum
Phone: +249 918211470
Fax: +249 183782027
Email: hamdi20072000@yahoo.com

Mr Ismail Ahmed ALKAMISH
Director
Food Control Administration
Federal Ministry of Health
Khartoum
Phone: +249 12247820
Email: Kamish2005@hotmail.com

Dr. Yousif Mohamed ABDALRAZIG
Head
Exports and Imports Unit
Quarantine Department
Federal Ministry of Animal Resources
Khartoum

Mr Kamal MOHAMED ECHADI
Executive Manager
Sudanese Standard
Khartoum

SWAZILAND - SWAZILANDIA

Mr Sabelo Muzi MASUKU
Senior Environmental Health Officer
Ministry of Health and Social Welfare
P.O. Box 5
Mbabane
Swaziland
Phone: +268 4042431
Fax: +268 6288100
Email: sabmas2003@yahoo.com

SWEDEN - SUÈDE - SUECIA

Mrs Kerstin JANSSON
Deputy Director
Ministry of Agriculture, Food and Consumer Affairs
SE-103 33 Stockholm
Sweden
Phone: +46 8 4051168
Fax: +46 8 206496
Email: kerstin.jansson@agriculture.ministry.se

Ms Carmina IONESCU
Senior Administrative Officer
National food Administration
Box 622
SE-751 26 Uppsala
Sweden
Phone: +46 18175601
Fax: +46 18105848
Email: codex@slv.se

Mrs Eva Rolfsdotter LÖNBERG
Codex Coordinator
National Food Administration
Box 622
SE-751 26 Uppsala
Sweden
Phone: +46 18175547
Fax: +46 181 05848
Email: codex@slv.se

SWITZERLAND - SUISSE - SUIZA

Dr. Urs KLEMM
Vice-Director
Swiss Federal Office of Public Health
CH-3003 Bern
Switzerland
Phone: +41 31 628227421
Fax: +41 31 628227421
Email: info@ursklemm.ch

Mrs Awilo OCHIENG PERNET
Codex Alimentarius
International Food Safety and Nutrition Issues
Swiss Federal Office of Public Health
CH-3003 Bern
Switzerland
Phone: +41 31 3220041
Fax: +41 31 3229574
Email: awilo.ochieng@bag.admin.ch

Mrs Irina DU BOIS
Nestec Ltd.
Avenue Nestlé 55
CH-1800 Vevey
Switzerland
Phone: +41 21 9242261
Fax: +41 21 9244547
Email: irina.dubois@nestle.com

Mrs Ursula TRÜEB
 Representative of the Swiss Consumer Organizations
 Bölzli 1
 CH-4312 Magden
 Switzerland
 Phone: +41 61 8411256
 Fax: +41 618411256
 Email: ursula.trueb@tiscali.ch

Mrs Andrea BRAUN
 Head of Regulatory Affairs Global Management
 DSM Nutritional Products
 Building 241, Office 415
 P.O. Box 3255
 CH-4002 Basel
 Phone: +41 61 6881868
 Fax: +41 61 6881635
 Email: andrea.braun-scherhag@dsm.com

Dr. Hervé NORDMANN
 Director Scientific & Regulatory Affairs
 Ajinomoto Switzerland AG
 Innere Güterstrasse 2-4
 CH-6304 Zug, Switzerland
 Phone: +4121 8003763
 Fax: +41218004087
 Email: herve.nordmann@asg.ajinomoto.com

Mr Christian HÄBERLI
 Federal Office for Agriculture
 Mattenhofstrasse 5
 CH-3003 Bern
 Switzerland
 Phone: +41 31 322 2513
 Fax: +41 31 322 2634
 Email: Christian.haeberli@blw.admin.ch

**SYRIAN ARAB REPUBLIC –
 RÉPUBLIQUE ARABE SYRIENNE –
 REPÚBLICA ÁRABE SIRIA**

Mr Abdul Razzak AL HOMSI AJJOUR
 Director
 Alimentary Department in SASMO
 Secretary of the National Codex Committee (NCC)
 Syrian Arab Organization for Standardization and
 Metrology
 Damascus
 Phone: +963 11 4529825/4527157
 Fax: +963 11 4528214
 Email: sasmo@net.sy

Mr Abdulmonem ANNAN
 Second Secretary
 Permanent Mission to the United Nations
 72 rue des Lausanne
 1202 Geneva

Mr Kamal ELIAS
 Attaché
 Permanent Mission to the United Nations
 72 rue des Lausanne
 1202 Geneva

THAILAND - THAÏLANDE - TAILANDIA

Mrs Oratai SILAPANAPAPORN
 Director
 Office of Commodity and System Standards
 National Bureau of Agricultural Commodity and Food
 Standards
 Ministry of Agriculture and Cooperatives
 Rajdamnoen Nok Avenue
 Bangkok 10200, Thailand
 Phone: +66 2 280 3900
 Fax: +66 2 280 3899
 Email: oratai@acfs.go.th

Mr Pisan PONGSAPITCH
 Standards Officer
 Office of Commodity and System Standards
 National Bureau of Agricultural Commodity and Food
 Standards
 Ministry of Agriculture and Cooperatives
 Rajdamnoen Nok Avenue
 Bangkok 10200, Thailand
 Phone: +66 2 283 1681
 Fax: +66 2 280 3899
 Email: pisanp@yahoo.com

Mr Boonpeng SANTIWATTANATAM
 Vice-Chairman of Food Processing Industry Club
 The Federation of Thai Industries
 Queen Sirikit National Convention Center, Zone C,
 4th Fl.,
 60 New Rachadapisek Rd., Klongtoey
 Bangkok 10110, Thailand
 Phone: +66 2 229 4255 ext. 505
 Fax: +66 2 229 4937
 Email: foodgroup@off.fti.or.th

Mrs Malinee SUBVANICH
 General Secretary of Thai Frozen Foods Association
 Board of Trade Thailand
 150 Rajbopit Rd., Pranakhon District
 Bangkok 10200
 Thailand
 Phone: +66 2 261 2684-6
 Fax: +66 2 261 2996-7
 Email: thaifood@thaifood.org

Mr Chanin CHAROENPONG
 Senior Expert in Health Products
 Food and Drug Administration
 Ministry of Public Health
 Tiwanond Road
 Nonthaburi 11000
 Thailand
 Phone: +6625918447
 Fax: +6625918446
 Email: chanin@fda.moph.go.th

**THE FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF
MACEDONIA
L' EX-RÉPUBLIQUE YOUGOSLAVE DE
MACÉDONIE
LA EX REPÚBLICA YUGOSLAVA DE
MACÉDONIE**

Mr Kadrize SALMANI
Third Secretary
Rue de Vermont 62
1202 Geneva

TUNISIA - TUNISIE - TÚNEZ

Mr Mohamed Chokri REJEB
Directeur-General
CTAA
6 rue de l'Usine
Charguia II Ariana
Tunisie
Phone : +21671510258
Fax : +216 71949080
Email :rejebchokri@yahoo.fr

Mme Alya MAHJOUB ZARROUK
Directeur Général
Agence Nationale de Contôle Sanitaire et
Environmental du Produits
37 av. Taieb Mehiri
Tunisie
Email : Zarrouk.alya@rns.tn

Mr Mabrouk NADHIF
Directeur
Ministère de la Santé Publique
Tunisie
Phone: +00216 71576115
Fax: +00216 71576010

Mr Mohamed OAUINI
Directeur Général de la Qualité, du Commerce
interieur
1, rue d' Irak Tunis
Tunisie
Phone: +216 71842029
Fax : +216 71800382
Email : mohamed.loauini@email.ati.tn

Dr. Thouraya ANNABI ATTIA
ANCSEP
37 Avenue T M'hiri
Tunis 1002
Phone: +2167190988
Email : thouraya.attia@ms.tn

TURKEY - TURQUIE - TURQUÍA

Prof. Dr. Nevzat ARTIK
Deputy of General Director
Ministry of Agriculture and Rural Affairs-General
Directorate of Protection and Control
Tarım ve Köyisleri Bakanlığı, Koruma ve Kontrol
Genel Müdürlüğü, Akay Cad. No:3
Bakanliklar ANKARA/TURKEY
Phone: +90-312 418 70 22
Fax: +90-312 418 32 46
Email: nartik@kkgm.gov.tr

Mr Ibrahim ILBEGI
Head of Department
Ministry of Agriculture and Rural Affairs
General Directorate of Protection and Control
Tarım ve Köyisleri Bakanlığı, Koruma ve Kontrol
Genel Müdürlüğü, Akay Cad. No:3
Bakanliklar ANKARA
TURKEY
Phone: +90 312 4254390
Fax: +90 312 4198325
Email: iilbegi@kkgm.gov.tr

Mr Ahmet CANLI
Head of Section
Undersecretariat for Foreign Trade
DG of Exports
Head of Section
Inönü Bulvari 06510 Emek
ANKARA
TURKEY
Phone: +90-312 2047670
Fax: +90-312 2128881
Email: canlia@dtm.gov.tr

Mr Ongan BAHADIR
Inspector
Undersecretariat for Foreign Trade
DG of Standardization for Foreign Trade
Inönü Bulvari No:36 06510 Emek ANKARA
TURKEY
Phone: +90-312 2048077
Fax: +90-312 2128768
Email: bahadiro@dtm.gov.tr

UGANDA - OUGANDA

Mr William Mamuma SSALI
Chairman, National Standards Council
c/o Uganda National Bureau of Standards
P.O. Box 6324
Kampala
Phone: +256 41 505995
Fax: +256 41 286123
Email: unbs@infocom.co.ug/fosri@utlonline.co.ug

Mr Terry KAHUMA
Executive Director
Uganda National Bureau of Standards
P.O. Box 6329
Kampala
Phone: +256 772702688
Fax: +256-041 286123
Email: unbs@infocom.co.ug

Mr Ben MANYINDO
Deputy Executive Director (Technical)
Uganda National Bureau of Standards
M217 Nakawa Industrial Area
P.O. Box 6329 Kampala
Uganda
Phone: +256 41 505995
Fax: +256 41 286123
Email: ben.manyindo@unbs.go.ug

Ms Hope KABIRISI
Special Presidential Assistant (Science and
Technology)
State House
P. O. Box 25497
Kampala
Phone: +256 41 343222/+256 772505646
Fax: 256 41 343277
Email: kabirisih@yahoo.co.uk

UKRAINE - UCRAINA

Ms Tatiana SEMENIUTA
3rd Secretary
Mission of Ukraine
Rue de L'Orangerie
Geneva

UNITED ARAB EMIRATES – ÉMIRATS ARABES UNIS – EMIRATOS ÁRABES UNIDOS

Mr Ali ABDULLAH
Standardization Department Director
Emirates Authority for Standardization and Metrology
ESMA
P.O. Box 2166 Abu Dhabi
United Arab Emirates
Phone: +00971 2 6711110
Fax: +00971 2 6715999
Email: belfaqeh@esma.ae

Mr Waleed AL MANSOURI
Director-General
Emirates Authority for Standardization and Metrology
(ESMA)
PO Box 2166 Abu Dhabi
UAE
Phone: +00971 2 6711110
Fax: +00971 2 6715999
Email: esma@esma.ae

UNITED KINGDOM - ROYAUME-UNI – REINO UNIDO

Mr Steve WEARNE
Head of Strategy, Regulation and International
Division
Food Standards Agency
115 Aviation House
125 Kingsway
London WC2B 6NH, UK
Phone: +20 7276 8338
Fax: +20 7276 8376
Email: steve.wearne@foodstandards.gsi.gov.uk

Mr Michael WIGHT
Food Standards Agency
Room 115, Aviation House
125 Kingsway
London WC2B 6NH, UK
Phone: +020 7276 8183
Email: michael.wight@foodstandards.gsi.gov.uk

Mr Bill KNOCK
Food Standards Agency
615B, Aviation House
125 Kingsway
London WC2B 6NH, UK
Phone: +020 7276 8183
Fax: +020 7276 8614
Email: bill.knock@foodstandards.gsi.gov.uk

TANZANIA, UNITED REPUBLIC OF – TANZANIE, RÉPUBLIQUE-UNIE DE – TANZANÍA, REPÚBLICA UNIDA DE

Mr Daimon Jim MWAKYEMBE
Director, Tanzania Bureau of Standards
P.O. Box 9524
Dar-es-Salaam
Phone: +255 22 2450298
Fax: +255 22 2450959
Email: mwakyembedj@yahoo.co.uk

Mrs Perpetua M. Simon HINGI
Agricultural Attaché
Alternate Permanent Representative to FAO
Embassy of the United Republic of Tanzania
Via Cortina D'ampezzo, 185
00135 Rome
Phone: +39 06 33485820
Fax: +39 06 33485828
Email: mHINGI@yahoo.co.uk

Mr Linus Chenya GEDI
Food Technologist
Chair National Codex
Small Industries Development Organization
Mfaume/Fire Road, Upanga
P.O. Box 2476, Dar-es-Salaam
Tanzania
Phone: +255 22 2151383
Fax: +255 22 2151383
Email: gedili@yahoo.com/wed@sidogo.tz

UNITED STATES OF AMERICA – ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE – ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

Mr Jack Anthony BOBO
Deputy Chief
Biotechnology Trade Division
United States Department of State
2201 C Street NW
Washington, D.C. 20520
U.S.A.
Phone: +1 202 647 1647
Fax: +1 202 647 2302
Email: BOBOJA@state.gov

Mr Daryl BREHM
Director
Food Safety and Technical Services Division
Department of Agriculture
Foreign Agricultural Service
Room 5545-South Bldg.
Washington, D.C. 20250
U.S.A.
Phone: +1 202 690 0929
Fax: +1 202 690 0677
Email: daryl.brehm@fas.usda.gov

Dr. Cathleen ENRIGHT
Deputy Assistant U.S. Trade Representative
Office of the U.S. Trade Representative
600 17th Street, N.W.
Washington, D.C. 20508
U.S.A.
Phone: +1 202 395 6147
Fax: +1 202 395 4579
Email: Cathleen_enright@ustr.eop.gov

Ms V. Eileen D. HILL
Lead International Economist
U.S. Department of Commerce
14th Street and Constitution Ave., N.W.
Washington, D.C.
U.S.A.
Phone: +1 202 482 5276
Fax: +1 202 482 5939
Email: Eileen_hill@ita.doc.gov

Ms Karen HULEBAK
Chief Scientist
Office of Public Health Science
United States Department of Agriculture
1400 Independence Ave., SW- Room 3129S
Washington, DC 20250
Phone: +202 720 5735
Fax: +202 690 2980
Email: karen.hulebak@fsis.usda.gov

Ms Mary Frances LOWE
Senior Program Advisor
U.S. Environmental Protection Agency
Office of Pesticide Programs (7506C)
1200 Pennsylvania Avenue N.W.
Washington, D.C.
U.S.A.
Phone: +1 703 305 5689
Fax: +1 703 308 1850
Email: lowe.maryfrances@epa.gov

Dr. F. Ed SCARBROUGH
Manager, U.S. Codex Office
Food Safety and Inspection Service
U.S. Department of Agriculture
Room 4861 South Building
1400 Independence Avenue, SW
Washington, DC 20250
U.S.A.
Phone: +1 202 720 2057
Fax: +1 202 720 3157
Email: ed.scarbrough@fsis.usda.gov

Dr. Stephen SUNDLOF
Director, Center for Veterinary Medicine
U.S. Food and Drug Administration
Center for Veterinary Medicine
7519 Standish Place
Rockville, Maryland 20855
Phone: +240 276 9000
Fax: +240 276 9001
Email: stephen.sundlof@fda.hhs.gov

Dr. H. Michael WEHR
Codex Program Coordinator
U.S. Food and Drug Administration
Room 1B-002
5100 Paint Branch Parkway
College Park, MD 20740
Phone: +1 301 436 1724
Fax: +1 301 436 2618
Email: michael.wehr@fda.hhs.gov

Mr Kyd BRENNER
Partner
DTB Associates, LLP
901 New York Avenue, N.W.
Third Floor
Washington, D.C. 20001
U.S.A.
Phone: +1 202 661 7098
Fax: +1 202 661 7093
Email: Kbrenner@dtbassociates.com

Ms Marsha ECHOLS
Law Office of Marsha A. Echols
3286 M Street, N.W.
Washington, D.C. 20007
U.S.A.
Phone: + 1 202 625 1451
Fax: +1 202 625 9126
Email: mechols@earthlink.net

Mr Raul GUERRERO
Consultant
793 North Ontare Road
Santa Barbara, CA 93105
U.S.A.
Phone: +1 805 898 1830
Fax: +1 805 898 1830
Email: guerrero_raul_j@yahoo.com

Mr Clayton Lee HOUGH
Senior Vice President and General Counsel
International Dairy Foods Association
1250 H. Street, N.W., Suite 900
Washington, D.C. 20005
U.S.A.
Phone: +1 202 220 3516
Fax: +1 202 331 7820
Email: chough@idfa.org

Mr David P. LAMBERT
Principal
Lambert Associates
5105 Yuma Street, N.W.
Washington, D.C. 20016
U.S.A.
Phone: +1 202 966 5056
Fax: +1 202 966 5094
Email: lambertdp@yahoo.com

Mr Charles W. MCMILLAN
President
CW McMillan Co.
P.O. Box 10009
Alexandria, VA 22310
U.S.A.
Phone: +1 703 960 1982
Fax: +1 703 960 4976
Email: cwmco@aol.com

Ms Peggy ROCHETTE
Sr. Director of International Policy
Food Products Association
1350 I Street N.W.
Washington, D.C. 20005
U.S.A.
Phone: +1 202 639 5921
Fax: +1 202 639 5991
Email: prochette@fpa-food.org

URUGUAY

Mrs Delvey Alicia ANCHIERI
Presidenta Pro-Tempore del Comité Nacional del
Codex
Ministerio de Salud Publica
Unidad de Inocuidad de Alimentos
18 de Julio 1892-4° Piso-Montevideo
Uruguay
Phone: +598 2 7086434
Fax: +598 2 6280130
Email: danchieri@adinet.com.uy

VIET NAM

Mr Bui Manh HAI
ViceMinister
Ministry of Science and Technology
Chairman of Vietnam National Codex Committee
70 Tran Hung Dao Street
Hanoi
Vietnam
Phone: +84 4 9 428030
Fax: +84 4 8222520
Email: codex@tcvn.gov.vn

Mr Pham Van THO
Deputy Director
Department for Science and Technology
Ministry of Fishery
10 Nguyen Cong Hoan Street
Hanoi
Phone: +84 4 7716270
Email: phamvantho@mofi.gov.vn

Mr Nguyen Manh HUNG
Deputy-Director
Market Control Department
Ministry of Trade
91 Dinh Tien Hoang Street
Hanoi
Vietnam
Phone: +84 4 8253273
Fax: +84 4 9342726
Email: gltt@mot.gov.vn

Mrs Nguyen Thi Minh HA
Secretary
Vietnam Codex Contact Point
Vietnam National Codex Committee
70 Tran Hung Dao Street
Hanoi
Vietnam
Phone: +84 4 9 428030
Fax: +84 4 8 222520
Email:
codex@tcvn.gov.vn/nguyen_thi_minh_ha@yahoo.com

Mrs HO THI MY DUE
Director
Department for Science and Technology
The Office of the Government
Hanoi
Vietnam
Phone: +84 08043742
Email: homydue@yahoo.com

**OBSERVER COUNTRIES
PAYS OBSERVATEURS
PAÍSES OBSERVADORES**

**BOSNIA AND HERZEGOVINA
BOSNIE-HÉRZEGOVINE
BOSNIA Y HERZEGOVINA**

Mrs Jadranka KALMETA
Ambassador
Permanent Representative to the Permanent Mission
of Bosnia and Herzegovina to the United Nations
Geneva

Mrs Dragana ANDELIC
Counsellor
Permanent Mission of Bosnia and Herzegovina to
the United Nations
Geneva

**UNITED NATIONS AND SPECIALIZED AGENCIES
NATIONS UNIES ET INSTITUTIONS SPÉCIALISÉES
NACIONES UNIDAS Y ORGANISMOS ESPECIALIZADOS**

**INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY
AGENCE INTERNATIONALE DE L'ÉNERGIE
ATOMIQUE
ORGANISMO INTERNACIONAL DE ENERGÍA
ATÓMICA**

Mr David H. BYRON
Section Head
Food and Environmental Protection Section
Joint FAO/IAEA Division of Nuclear Techniques in
Food and Agriculture
International Atomic Energy Agency
Wagramer Strasse 5, P.O. Box 100
A-1400 Vienna, Austria
Phone: +43 1 2600 21638
Fax: +43 1 2600 29332
Email: D.H. Byron@iaea.org

**INTERNATIONAL TRADE CENTRE
UNCTAD/WTO
CENTRE DU COMMERCE INTERNATIONAL
CNUCED/OMC
CENTRO DE COMERCIO INTERNACIONAL
UNCTAD/OMC**

Ms Ludovica GHIZZONI
Associate Expert on Standards and Quality
Management
International trade Centre UNCTAD/WTO (ITC)
54-56, rue de Montbrillant
1202 Geneva
Switzerland
Phone: +41227300638
Fax: +41227300576
Email: ghizzoni@intracen.org

**WORLD TRADE ORGANIZATION
ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE
ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO**

Ms Gretchen STANTON
Senior Counsellor, Agriculture and Commodities
Division
World Trade Organization
Rue de Lausanne 154
CH-1211 Geneva 21
Switzerland
Phone: +0041 22 7395086
Fax: +0041 22 7395760
Email: gretchen.stanton@wto.org

Ms Christiane WOLFF
Economic Affairs Officer, Agriculture and
Commodities Division
World Trade Organization
Rue de Lausanne 154
CH-1211 Geneva 21
Switzerland
Phone: +0041 22 7395536
Fax: +0041 22 7395760
Email: Christiane.wolff@wto.org

Ms Serra AYRAL
Economic Affairs Officer, Agriculture and
Commodities Division
World Trade Organization
Rue de Lausanne 154
CH-1211 Geneva 21
Switzerland
Phone: +0041 22 7395465
Fax: +0041 22 7395760
Email: serra.ayral@wto.org

Mr Melvin SPREIJ
 Economic affairs Officer, agriculture and
 Commodities Division
 World Trade Organization
 Rue de Lausanne 154
 CH-1211 Geneva 21
 Switzerland
 Phone: + 0041 22 7396630
 Fax: +0041 22 7395760
 Email: melvin.spreij@wto.org

**INTERNATIONAL GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS
 ORGANISATIONS GOUVERNEMENTALES INTERNATIONALES
 ORGANIZACIONES GUBERNAMENTALES INTERNACIONALES**

**INTERNATIONAL INSTITUTE OF
 REFRIGERATION
 INSTITUT INTERNATIONAL DU FROID
 INSTITUTO INTERNACIONAL DEL FRÍO**

M Félix DEPLEDT
 30, avenue de la République
 94700 Maisons Alfort
 France
 Phone: +33 1 4396 0561

**INTERNATIONAL ORGANIZATION OF VINE AND
 WINE
 ORGANISATION INTERNATIONALE DE LA
 VIGNE ET DU VIN
 ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DE LA
 VIÑA Y DEL VINO**

Dr. Jean Claude RUF
 Coordinator Scientific and Technical Department
 Head of Unit "Enology"- Nutrition and Health -
 Methods of Analysis
 International Organization of Vine and Wine
 18 rue d'Aguesseau
 F-75008 Paris
 France
 Phone: + 33 (0) 144948094
 Fax: +33 (0)142669063
 Email: jruf@oiv.int

**REGIONAL INTERNATIONAL ORGANIZATION
 FOR PLANT PROTECTION AND ANIMAL
 HEALTH
 ORGANISME INTERNATIONAL REGIONAL
 CONTRE LES MALADIES DES PLANTES ET DES
 ANIMAUX
 ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE
 SANIDAD AGROPECUARIA**

Dr. Oscar GARCÍA SUÁREZ
 Coordinador Regional de la CRIA-OIRSA
 Calle Ramón Belloso
 final pasaje Isolde
 Colonia Escalón
 San Salvador
 El Salvador
 Email: cria@oirsa.org
 ogarcia@oirsa.org

**WORLD ORGANIZATION FOR ANIMAL
 HEALTH
 ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTÉ
 ANIMALE
 ORGANIZACIÓN MUNDIAL DE SANIDAD
 ANIMAL**

Dr. Bernard VALLAT
 Directeur général
 Organisation Mondiale de la Santé Animale (OIE)
 12 rue de Prony
 75017 Paris
 Phone: +33 (0) 1 44 15 18 88
 Fax: +33 (0) 1 42670987
 Email: b.vallat@oie.int

Dr. Willem DROPPERS
 Chargé de Mission
 Organisation Mondiale de la Santé Animale (OIE)
 12 rue de Prony
 75017 Paris
 Phone: 33- (0) 144151888
 Fax: 33-90) 142 670987
 Email: w.droppers@oie.int

Dr. Francesco BERLINGIERI
 Deputy Head
 Organisation Mondiale de la Santé Animale (OIE)
 International Trade Department
 12 rue de Prony
 75017 Paris
 Phone: +33 (0) 1 44151888
 Fax: +33 (0) 1 42670987
 Email: f.berlingieri@oie.int

**INTERNATIONAL NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS
ORGANISATIONS NON-GOUVERNEMENTALES INTERNATIONALES
ORGANIZACIONES INTERNACIONALES NO GUBERNAMENTALES**

**ASOCIACIÓN LATINOAMERICANA DE
AVICULTURA**

Dr. J. Isidro MOLFESE
Secretario Ejecutivo
Observador por ALA al Codex Alimentarius
Coordinador del CISA
Asociación Latinoamericana de Avicultura
Esteban Arce 441 - 3F
C1426BSE Buenos aires
República Argentina
Phone: +54 11 4774-4770
Fax: +54 9 11 4539-2595
Email: molfese@ciudad.com.ar

**ASSOCIATION FOR INTERNATIONAL
DEVELOPMENT OF NATURAL GUMS
ASSOCIATION INTERNATIONALE POUR LE
DÉVELOPPEMENT DES GOMMES NATURELLES**

Mr Gontran, Albert DONDAIN
President
AIDGUM
129 Chemin de Croisset
76723 Rouen Cedex France
Phone: +33 232831818
Fax: +33 232831919
Email: gdondain@uniworld.com

Mr John LUPIEN
Scientific Adviser
AIDGUM
129 Chemin de Croisset
76723 Rouen Cedex
France
Phone: (33) 232 831818
Fax: (33) 232 831919
Email: gdondain@uniworld.com

**ASSOCIATION OF EUROPEAN COELIAC
SOCIETIES
ASSOCIATION DES SOCIÉTÉS COELIAQUES
EUROPÉENNES
ASOCIACIÓN DE SOCIEDADES CELÍACAS
EUROPEAS**

Mrs Hertha DEUTSCH
Chair of Codex and Labelling Affairs
AOECS Association of European Coeliac Societies
Anton Baumgartner Straße 44/C5/2302
A-1230 Vienna, Austria
Phone: +0043 1 6671887
Fax: +0043 1 6671887
Email: hertha.deutsch@utanet.at

**ASSOCIATION OF THE CEREAL STARCH
INDUSTRIES OF THE EU
ASSOCIATION DES AMIDONNERIES DE
CÉRÉALES DE L'UE**

Ms Giovanna RIZZETTO
Regulatory Affairs' Assistant
A.A.C.
Avenue des Arts, 43
B-1040 Bruxelles
Phone: +32 2 2896761
Fax: +32 2 5135592
Email: G.Rizzetto@aaf-eu.org

**BIOTECHNOLOGY INDUSTRY ORGANIZATION
ORGANISATION DE L'INDUSTRIE
BIOTECHNOLOGIQUE
ORGANIZACIÓN DE LA INDUSTRIA
BIOTECNOLÓGICA**

Dr. Michael PHILLIPS
Vice President
Biotechnology Industry Organization
1225 Eye Street NW, Suite 300
Washington, DC 20005
Phone: +202 962 9200
Fax: +202 962 9201
Email: mphillips@bio.org

Dr. Russell SCHNEIDER
Director, Regulatory Affairs
Monsanto Company
1300 Eye Street NW, Suite 450 East
Washington, DC 20005
Phone: +202 383 2866
Email: russell.p.schneider@monsanto.com

**CONFEDERATION OF THE FOOD AND DRINK
INDUSTRIES OF THE EU
CONFEDERATION DES INDUSTRIES AGRO-
ALIMENTAIRES DE L'UE**

Ms Clara THOMPSON
Scientific and Technical Affairs
Manager
Confederation of the Food and Drink
Industries of the EU
Avenue des Arts 43
1000 Brussels
Belgium

**COUNCIL FOR RESPONSIBLE NUTRITION
CONSEJO PARA UNA NUTRICIÓN
RESPONSABLE**

Mr Mark LE DOUX
CEO/Chairman
Natural Alternatives International
Council for Responsible Nutrition
1828 L Street, NW
Suite 900
Washington, DC 20036
Phone: +760 736 7742
Fax: +760 591 9637
Email: mledoux@nai-online.com

Mr Mark MANSOUR
Partner-Foley&Ladner LLP
Council for Responsible Nutrition
1828 L Street, NW
Suite 900
Washington, DC 20036
Phone: +202 672 5585
Fax: +202 672 5399
Email: mmansour@foley.com

**EUROPEAN COMMITTEE OF SUGAR
MANUFACTURERS
COMITÉ EUROPÉEN DES FABRICANTS DE
SUCRE
COMITÉ EUROPEO DE FABRICANTES DE
AZÚCAR**

Mr Oscar RUIZ DE IMAÑA
Head of Scientific and Regulatory Affairs
Avenue Tervuren 182
1150 Brussels
Belgium
Phone: +32 2 774 5106
Fax: +32 2 7620760
Email: oscar.ruiz@cefs.org

**EUROPEAN FEED MANUFACTURERS'
FEDERATION
FÉDÉRATION EUROPÉENNE DES FABRICANTS
D'ALIMENTS COMPOSÉS**

Mr Alexander DÖRING
Secretary-General
European Feed Manufacturers' Federation
223 Rue de la Loi Box 3
B-1040 Belgium
Phone: +32 2 2850050
Fax: +32 2 230 5722
Email: fefac@fefac.org

**EUROPEAN FOOD LAW ASSOCIATION
ASSOCIATION EUROPÉENNE POUR LE DROIT
DE L'ALIMENTATION**

Mr Miguel FERNANDES DA SILVA
European Food Law Association (EFLA)
235 rue de la Loi
1040 Brussels
Belgium
Phone: +32 (0) 230 4854
Fax: +32 (0) 2230 8206
Email: secretariat@efla-aeda.org

INSTITUTE OF FOOD TECHNOLOGISTS

Ms Margaret A. LAWSON
President, IFT
VP Sciences Innovation
D.D. Williamson
Phone: +312 782 8424
Fax: +312 782 8348
Email: foodquality@yahoo.com

Dr. Rosetta NEWSOME
Director
Science and Communications
Institute of Food Technologists
World Headquarters
525 West Van Buren Street
Chicago, IL 60607-3814
Phone: +312-782-8424
Fax: +312-782-8348
Email: rinewsome@ift.org

Dr. Rodney J.H. GRAY
Chair, IFT Global Regulations and Policy Committee
Regulatory Affairs Director
Hercules Inc. Research Center
500 Hercules Road
Wilmington, DE 19808
Phone: +302 995-3400
Fax: +302 995-4668
Email: RGRAY@HERC.COM

**INTERNATIONAL ALLIANCE OF
DIETARY/FOOD SUPPLEMENT ASSOCIATIONS**

Mr David PINEDA EREÑO
Manager, Regulatory Affairs
International Alliance of Dietary/Food Supplement
Associations
Rue de l'Association, 50
1000-Brussels
Belgium
Phone: +32 2 2091155
Fax: +32 2 223 3064
Email: secretariat@iadsa.be

INTERNATIONAL BABY FOOD ACTION NETWORK
RÉSEAU INTERNATIONAL DES GROUPE D'ACTION POUR L'ALIMENTATION INFANTILE
RED INTERNACIONAL DE ACCIÓN SOBRE ALIMENTOS DE LACTANTES

Mrs Alison LINNECAR
 International Coordinator
 IFBAN/GIFA
 11 Avenue de la Paix
 1202 Genève
 Phone: +022 7989164
 Fax: +022 7984443
 Email: alison.linnecar@gifa.org

Ms Patti RUNDALL
 Policy Director
 Baby Milk Action
 34 Trumpington St
 Cambridge, CB2 1 QY
 Phone: 01223 464420
 Fax: 01223 464417
 Email: prundall@babymilkaction.org

INTERNATIONAL CENTRE FOR TRADE AND SUSTAINABLE DEVELOPMENT
CENTRE INTERNATIONAL POUR LE COMMERCE ET LE DÉVELOPPEMENT DURABLE
CENTRO INTERNACIONAL DE COMERCIO Y DESARROLLO SOSTENIBLE

Ms Marie CHAMAY
 Programme Officer
 Trade and Natural Resources
 International Centre for Trade and Sustainable Development (ICTSD)
 Phone: +41 22 9178833
 Fax: +41 22 9178093
 Email: mchamay@ictsd.ch

INTERNATIONAL CHAMBER OF COMMERCE

Dr. Janet E. COLLINS
 Director, Global Regulatory Sciences
 Solze Company
 601 Pennsylvania Ave, NW, Suite 3/25 N
 Washington, D.C. 20004 USA
 Phone: +1 202 7283622
 Email: jcollins@solze.com

INTERNATIONAL CHEWING GUM ASSOCIATION

M Jean SAVIGNY
 Counsel
 International Chewing Gum Association (ICGA)
 25 Rue Blance
 1060 Brussels
 Belgium
 Phone: +32 2 5410570
 Fax: +32 2 5410580
 Email: savigny@khlaw.be

INTERNATIONAL COUNCIL OF BEVERAGES ASSOCIATIONS

Ms Paivi JULKUNEN
 Chair
 ICBA Committee for Codex
 International Council of Beverages Associations
 Bd. St. Michel 77-79, B-1040 Brussels
 Belgium
 Phone: +32 2 74340 50
 Fax: +32 2 7325102
 Email: pjulkunen@na.ko.com

Dr. John MUNA MWANGI
 Technical Advisor
 International Council of Beverages Associations
 Bd. St. Michel 77-79
 1040 Brussels
 Belgium
 Phone: +32 2 743 4050
 Fax: +32 2 732 5102
 Email: jomwangi@na.ko.com

Mr Shuji IWATA
 Advisor
 Japan Soft Drink Association
 3-3-3 Nihonbashi-Muromachi
 Chuo-ku
 Tokyo 103-0022
 Japan
 Phone: 81-3-3270-7300
 Fax: 81-3-3270-7306
 Email: icba@j-sda.or.jp

Mr Keitaro HAMURO
 Advisor
 Japan Soft Drink Association
 3-3-3 Nihonbashi-Muromachi
 Chuo-ku
 Tokyo 103-0022
 Japan
 Phone: 81-3-3270-7300
 Fax: 81-3-3270-7306
 Email: icba@j-sda.or.jp

INTERNATIONAL COUNCIL OF GROCERY MANUFACTURERS ASSOCIATION
CONSEJO INTERNACIONAL DE ASOCIACIONES DE FABRICANTES DE COMESTIBLES

Ms Monica GONZALEZ
 Director
 Scientific and Regulatory Affairs
 ICGMA International Council of Grocery Manufacturer Associations
 2401 Pennsylvania Ave., NW
 Second Floor
 Washington, DC 20037
 Phone: +202 337 9400
 Fax: +202 337 4508
 Email: mgonzalez@gmabrands.com

**INTERNATIONAL DAIRY FEDERATION
FÉDÉRATION INTERNATIONALE DE LAITERIE
FEDERACIÓN INTERNACIONAL DE LECHERÍA**

Mr Michael HICKEY
Irish National committee of IDF
Derryreigh
Creggane, charleville
Co. Cork
Ireland
Phone: +353 63 89392
Email: mfhickey@oceanfree.net

Mr Claus HEGGUM
Chief Consultant
Danish Dairy Board
Frederiks Allé 22
DK-8000 Aarhus C
Danemark
Phone: +45 87 312198
Fax: +45 87 312001
Email: ch@mejeri.dk

Mr Christian ROBERT
Director-General
International Dairy Federation
Diamant Building
Boulevard Auguste Reyers, 80
1030 Brussels
Belgium
Phone: +32 2 733 9888
Fax: +32 2 733 0413
Email: CRobert@fil-idf.org

Mr Jörg SEIFERT
Technical director
International Dairy Federation
Diamant Building
Boulevard Auguste Reyers, 80
1030 Brussels
Belgium
Phone: +32 2 706 86 43
Fax: +32 2 733 0413
Email: JSeifert@fil-idf.org

Dr. Jean VIGNAL
Regulatory Affairs
Nestec S.A.
Avenue H. Nestlé 55
CH-1800 Vevey
Switzerland
Phone: +41 21 9243501
Fax: +41 21 9244547
Email: jean.vignal@nestle.com

**INTERNATIONAL FEDERATION FOR ANIMAL
HEALTH
FÉDÉRATION INTERNATIONALE POUR LA
SANTÉ ANIMALE**

Dr. Peter G.H. JONES
Executive Director
IFAH, International Federation for Animal Health
Rue Defacqz,
1-1000 Brussels (Belgium)
Phone: +32 473 384797
Fax: +32 2 541 0119
Email: ifah@ifahsec.org

Dr. Robert LIVINGSTON
Director
International Affairs and Regulatory Policy
Animal Health Institute
1325 G St NW Suite 700
Washington, DC 2005-3104
U.S.A.
Phone: +1 202 637 2440
Fax: +202 393 1667
Email: rlivingston@ahi.org

Mr Dennis L. ERPELDING
Manager
Elanco Government Relations, Public Affairs and
Communications
Elanco Animal Health
2001 West Main Street
P.O. Box 708
Greenfield, IN 46140, USA
Phone: + 317-276-2721
Fax: +317 433-6353
Email: erpelding_dennis_1@lilly.com

Dr. Olivier ESPEISSE
Corporate Affairs Manager
ELANCO Animal Health
Research and Development
Stoofstraat 52
1000 Brussels (Belgium)
Phone: +32-476 666704
Email: espeisse_olivier@lilly.com

Mr Ludwig KLOSTERMANN
Head, Policy and Issues Management
BAYER HEALTHCARE AG
Animal Health Division-Strategy and Business
Development
Mittelstr.11-13, Building 4845
40789 Monheim
Germany
Phone: +49 2173 383861
Fax: +49 2173 382188
Email: ludwig.kostermann@bayerhealth.com

Mrs Bertha GINER
Circuito del Pojron 50
Colonia Residencial La Hacienda
Torreon, Coahuila
27276 Mexico

INTERNATIONAL FEDERATION OF ENVIRONMENTAL HEALTH

Professor Eunice TAYLOR
Centre Director
International Federation of Environmental Health,
Phone: +0161 278 2660
Email: e.taylor@salford.ac.uk

Mr Kevin KANE
International Federation of Environmental Health,
Manchester
United Kingdom

**INTERNATIONAL FEDERATION OF AGRICULTURAL PRODUCERS
FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES PRODUCTEURS AGRICOLES
FEDERACIÓN INTERNACIONAL DE PRODUCTORES AGRÍCOLAS**

Ms Fabienne DERRIEN
Policy Officer
International Federation of Agricultural Producers
60 rue St Lazare
75009 Paris
France
Phone: +33 1 45260553
Fax: +33 1 48747212
Email: FabienneDerrien@ifap.org

Mr Nils FARNET
Consultant
International Federation of Agricultural Producers
60 rue St Lazare
75009 Paris
Phone: +33 1 45260553
Fax: +33 1 48747212
Email: nils.farnet@swipnet.se

**INTERNATIONAL FEDERATION OF FRUIT JUICE PRODUCERS
FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES PRODUCTEURS DE JUS DE FRUITS
FEDERACIÓN INTERNACIONAL DE LOS PRODUCTORES DE JUGOS DE FRUTAS**

Mr Paul ZWIKER
International Federation of Fruit Juice Producers (IFU)
23, Boulevard des Capucines
75002 PARIS
France
Phone: +33 1 47428280
Fax: +33 1 4742 82 81
Email: ifu@ifu-fruitjuice.com/zwiker@bluewin.ch

Mrs Elisabetta ROMEO-VAREILLE
International Federation of Fruit Juice Producers (IFU)
23, Boulevard des Capucines
75002 PARIS
France
Phone : +332 474428280
Fax : +331 47428281
Email : ifu@fruitjuice.com

**INTERNATIONAL FEED INDUSTRY FEDERATION
ASSOCIATION INTERNATIONALE D'ALIMENTATION ANIMALE**

Mr Roger GILBERT
Secretary General
International feed Industry Federation
214 Prestbury Rod
Cheltenham
GLOS GL 52 3ER
United Kingdom
Phone: +44 1242 267702
Fax: +44 1242 267701
Email: roger.gilbert@ifif.org

**INTERNATIONAL FROZEN FOODS ASSOCIATION
ASSOCIATION INTERNATIONALE DES DENRÉES CONGELÉES
ASOCIACIÓN INTERNACIONAL DE ALIMENTOS CONGELADOS**

Mr Robert GARFIELD
Senior Vice President
International Frozen Food association
2000 Corporate Ridge Suite 1000
McLean, Virginia, USA 22102
Phone: +703 821 0770
Fax: +703 821 1350
Email: rgarfield@affi.com

**INTERNATIONAL GLUTAMATE TECHNICAL COMMITTEE
COMITÉ INTERNATIONALE TECHNIQUE DE L'ACIDE GLUTAMIQUE**

Dr. Takeshi KIMURA
Chief Executive Officer
International Glutamate Technical Committee
Hatchobori 3-9-5, Chuo-ku
Tokyo 104-0032
Japan
Phone: +81 (0)803258 1900
Fax: +81 (0)35250 8403
Email: takeshi_kimura@e-igtc.org

INTERNATIONAL NUT COUNCIL

Mrs Julie ADAMS
Member of the Scientific Committee
International Nut Council
Calle Boule 2
43201 Reus
Spain
Phone: +34 977 331416
Fax: +34 977 315028
Email: goretti.guasch@treenuts.org/
jadams@almondboard.com

Mr Giuseppe CALCAGNI
Chairman
International Nut Council Scientific Committee
International Nut Council
Calle Boule 2
43201 Reus
Spain
Phone: +34 977 331416
Fax: +34 977 315028
Email: giuseppe.calcagni@besanagroup.com

**INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR
STANDARDIZATION
ORGANISATION INTERNATIONALE DE
NORMALISATION
ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DE
NORMALIZACIÓN**

Mr Kevin MCKINLEY
Deputy Secretary-General
International Organization for Standardization
1 rue de Varembe
1211 Genève 20
Phone: +41 22 7490251
Fax: +41 227494349
Email: mckinley@iso.org

Ms Pauline JONES
Technical Programme Manager
International Organization for Standardization
1 rue de Varembe
1211 Genève 20
Phone: +41 22 7490288
Fax: +41 22 7494349
Email: jones@iso.org

**INTERNATIONAL ORGANIZATION OF THE
FLAVOUR INDUSTRY
ORGANISATION INTERNATIONALE DE
L'INDUSTRIE DES PRODUITS AROMATIQUES
ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DE LA
INDUSTRIA AROMÁTICA**

Mr Thierry CACHET
Scientific Director
International Organization of the Flavour Industry
Square Marie Louise 49
B-1000 Brussels
Belgium
Phone: +32 2 2389902
Fax: +32 2300265
Email: secretariat@iofiorg.org

**INTERNATIONAL SEED FEDERATION
FÉDÉRATION INTERNATIONALE DU
COMMERCE DES SEMENCES**

Ms Radha RANGANATHAN
Technical Director
International Seed Federation
7 Chemin du Reposoir
1260 Nyon, Switzerland
Phone: +41 22 3654420
Fax: +41 22 3654421
Email: isf@worldseed.org

**INTERNATIONAL SPECIAL DIETARY FOODS
INDUSTRIES
FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES
INDUSTRIES DES ALIMENTS DIÉTÉTIQUES**

Ms Andrée BRONNER
Secretary-General
ISDI
194 rue de Rivoli
F-75001 Paris
Phone: +33 1 53 458787
Fax: +331 53 458780
Email: andree.bronner@isdifederation.org

Ms Amandine DEVERGIES
Scientific and Regulatory Affairs
ISDI
194 rue de Rivoli
F-75001 Paris
Phone: +33 1 53 458787
Fax: +33 1 53 458780
Email: amandine.devergies@isdifederation.oeg

Mr Peter VAN DAEL
ISDI
194 rue de Rivoli
F-75001 Paris
Phone: +33 1 53 458787
Fax: +33 1 53 458780
Email: andree.bronner@isdifederation.org

NATIONAL HEALTH FEDERATION

Mr Paul Anthony TAYLOR
Vice Chairman
National Health Federation
P.O. Box 688
Monrovia, California 91017
U.S.A
Phone: +1 626 357 2181
Fax: +1 626 303 0642
Email: contact-us@thenhf.com

Ms Stefanie GROENEFELD
National Health Federation
P.O. Box 688
Monrovia, California 91017
U.S.A
Phone: +1 626 357 2181
Fax: +1 626 303 0642

**WORLD SUGAR RESEARCH ORGANIZATION
ORGANISATION MONDIALE DE RECHERCHE
SUR LE SUCRE**

Ms Mary HARRINGTON
Assistant to the Director-General
World Sugar Research Organization
P.O. Box 50134

Phone: +44 (0) 20 7821 6800
Fax: +44 (0) 20 7834 4137
Email: info@wsro.org

**WORLD VETERINARY ASSOCIATION
ASSOCIATION MONDIALE VÉTÉRINAIRE
ASOCIACIÓN MUNDIAL VETERINARIA**

Prof. Dr. Leon RUSSELL
World Veterinary Association
12 rue de Prony
Paris
Phone: +1 979 845 3517/1 979 776 8506
Fax: +1 979 847 8981
Email: ihrdvm@verizon.net/lrussell@cvm.tamu.edu

**SECRETARIAT
SÉCRÉTARIAT
SECRETARÍA**

Dr. Kazuaki MIYAGISHIMA
Secretary, Codex Alimentarius Commission
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 54390
Fax: +39 06 570 54593
Email: kazuaki.miyagishima@fao.org

Ms Noriko ISEKI
Senior Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 53195
Fax: +39 06 570 54593
Email: noriko.iseki@fao.org

Ms Selma H. DOYRAN
Senior Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 55826
Fax: +39 06 570 54593
Email: selma.doyran@fao.org

Dr Jeronimas MASKELIUNAS
Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 53967
Fax: +39 06 570 54593
Email: jeronimas.maskeliunas@fao.org

Mr Tom HEILANDT
Senior Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 54384
Fax: +39 06 570 54593
Email: tom.heilandt@fao.org

Ms Gracia BRISCO
Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 52700
Fax: +39 06 570 54593
Email: gracia.brisco@fao.org

Ms Verna CAROLISSEN
Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracolla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 55629
Fax: +39 06 570 54593
Email: verna.carolissen@fao.org

Mr M. KUSUKAWA
Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracolla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 54790
Fax: +39 06 570 54593

**LEGAL COUNSEL
CONSEILLER JURIDIQUE
ASESOR JURÍDICO**

Mr Antonio TAVARES
Legal Counsel
Legal Office
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracolla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 55132
Fax: +39 06 570 54408
Email: antonio.tavares@fao.org

Dr. Steve SOLOMON
Principal Legal Officer
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Switzerland
Phone: +41 22 791 3826
Fax: +41 22 791 2111
Email: solomons@who.int

Ms Egle GRANZIERA
Legal Officer
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Switzerland
Phone: +41 22 791 3680
Fax: +41 22 791 2111
Email: granziera@who.int

**FAO PERSONNEL
PERSONNEL DE LA FAO
PERSONAL DE LA FAO**

Dr Kraisd TONTISIRIN
Director
Nutrition and Consumer Protection Division
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracolla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 53330
Fax: +39 06 570 54593
Email: kraisd.tontisirin@fao.org

Mr Ezzeddine BOUTRIF
Chief, Food Quality and Standards Service
Nutrition and Consumer Protection Division
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracolla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 56156
Fax: +39 06 570 54593
Email: ezzeddine.boutrif@fao.org

Dr Maria de Lourdes COSTARRICA
Senior Officer
Food Quality Liaison Group
Nutrition and Consumer Protection Division
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 56060
Fax: +39 06 570 5459
Email: lourdes.costarrica@fao.org

Dr. Maya PINEIRO
Senior Officer
Food Control and Consumer Protection Group
Nutrition and Consumer Protection Division
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 53308
Fax: +39 06 570 54593
Email: maya.pineiro@fao.org

Mr Julius JACKSON
Project Officer
Food Quality and Standards Service
Nutrition and Consumer Protection Division
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla 00100
Rome
Italy
Phone: +39 06 5705 3653
Fax: +39 06 5705 4593
Email: Julius.Jackson@fao.org

Mr Andrew SPEEDY
Animal Production Service
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rome
Italy
Phone: +39 06 570 52425
Email: Andrew.speedy@fao.org

**WHO PERSONNEL
PERSONNEL DE L'OMS
PERSONAL DE LA OMS**

Ms Susanne WEBER-MORSORF
Assistant Director-General
Sustainable Development and Healthy Environments
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Phone: +41 22 791 2899
Fax: +41 22 791 4725
Email: webermosdorfs@who.int

Dr. Jorgen SCHLUNDT
Director
Department of Food Safety, Zoonoses and Foodborne
Diseases
World Health Organization (WHO)
20 avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Phone: +41 22 791 3445
Fax: +41 22 791 4807
Email: schlundtj@who.int

Dr. Denise COSTA COITINHO
Director
Nutrition for Health and Development
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Phone: +41 22 791 2809
Fax: +41 22 791 2809
Email: coitinhod@who.int

Dr. Margaret MILLER
Department of Food Safety, Zoonoses and Foodborne
Diseases
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Phone: +41 22 791 1979
Fax: +41 22 791 4807
Email: millerm@who.int

Dr. Gerald MOY
Department of Food Safety, Zoonoses and Foodborne
Diseases
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Phone: +41 22 791 3698
Fax: +41 22 791 4807
Email: moyg@who.int

Mrs Françoise FONTANNAZ
Department of Food Safety, Zoonoses and Foodborne
Diseases (FOS)
World Health Organization
20 avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Phone: +41 22 791 3697
Fax: +41 22 7914807
Email: fontannazf@who .int

Dr. Patience MENSAH
Regional Adviser for Food Safety
WHO Regional Office for Africa
BP 06, Brazzaville
Republic of Congo
Phone: +47 241 39775
Fax: +47 241 390501/3
Email: mensahp@afro.who.int

Dr. Genaro W. GARCIA
Veterinary Public Health Adviser
Pan American Centre for Food and Mouth Disease
(PANAFTOSA)
WHO Regional Office for the Americas
Phone: + 001 202 974 3191
Fax: +001 202 974 3331
Email: garciage@paho.org

Dr. Mohamed ELMI
Regional Adviser for Food and Chemical Safety
WHO Regional Office for the Eastern Mediterranean
Phone: +00202 2765384
Fax: +00202 670 2492
Email: elmin@emro.who.int

Mr Francois Xavier MESLIN
Food Safety, Zoonoses and Foodborne Diseases
(FOS)
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Switzerland
Phone: +22.791.2575
Fax: 22.791.4807
Email: meslinf@who.int

Ms Awa AIDARA-KANE
Food Safety, Zoonoses and Foodborne Diseases
(FOS)
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Switzerland
Phone: +22.791.2403
Fax: +22.791.4807
Email: aidarakanea@who.int

Mr Peter BRAAM
Food Safety, Zoonoses and Foodborne Diseases
(FOS)
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Switzerland
Phone: +22.791.4204
Fax: +22.791.4807
Email: benembarekp@who.int

Dr. Claudia STEIN
Food Safety, Zoonoses and Foodborne Diseases
(FOS)
Sustainable Development and Healthy Environments
(SDE)
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Switzerland
Phone: +22.791.3234
Fax: +22.791.4807
Email: steinc@who.int

Ms Saskia HENDRIKS
Department of Food Safety, Zoonoses and Foodborne
Diseases
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Phone: +41 22 7914235
Fax: +41 22 7914807
Email: hendrikss@who.int

Ms Catherine MUHOLAND
Department of Food Safety, Zoonoses and Foodborne
Diseases
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Phone: +41 22 7914235
Fax: +41 22 7914807
Email: muholandc@who.int

Ms Angelika TRITSCHER
Scientist
Sustainable Development and Health Environments
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Switzerland
Phone: +22.791. 3569
Fax: +22.791
Email: tritschera@who.int

Ms Jenny BISHOP
Department of Food Safety, Zoonoses and Foodborne
Diseases (FOS)
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
CH-1211 Geneva 27
Switzerland
Phone: +41 22.791.4235
Fax: +41 22.791.4807
Email: bishopj@who.int

附录 II

食品法典委员会会议事规则修正案**执委会成员任职期限**

(粗体为新条文)

规则 III 领导人员

1. 本委员会从本委员会成员国的代表、副代表和顾问（以下简称“代表”）中选出主席一人，副主席三人，当然，不经代表团团长同意，任何代表都无资格当选。他们在每届会议上选举产生，任职时间从选举产生他们的会议结束时起到下届例会结束时止。主席和副主席只有在他们当选时担任其代表的本委员会各自成员国继续赞同的情况下才可继续任职。粮农组织和世卫组织两总干事在接到本委员会该成员国通知，说此种赞同已经终止时，即宣布此一位置空缺。**如果在第二个任期结束时他们的任期不超过两年**，主席和副主席可以连选连任**两次**。但在连续担任两个任期后，~~不得再~~在接着的下一个任期担任此职。

规则 IV 协调员

2. 协调员的指派应完全依据构成这一有关地区或国家组的本委员会多数成员国的建议。协调员的任期从指派他们的那一届委员会会议结束时起，~~到不迟于其后第三届例会结束时止~~，确切的任期由本委员会根据各别情况决定。协调员在连任两届任期后，~~在接着的下一任期不得再担任此职~~。原则上，**他们应在根据规则 XI.1(b)(ii)所设立的有关协调委员会的每届会议上被提名，在随后的本委员会例会上被任命**。他们的任职将从该届会议结束时起。协调员可以连任两期。本委员会在必要时将做出安排以确保协调员职能的连续性。

规则 V 执委会

1. 执委会由本委员会主席和副主席、根据规则 IV 指派的协调员以及另外七名委员组成。这另外七名委员由本委员会在例会上从本委员会成员国中选举产生，下列地理区域每地区产生一名：非洲、亚洲、欧洲、拉丁美洲和加勒比海地区、近东、北美洲、西南太平洋地区。任何国家的代表担任执委会委员者不得超过一名。按地理区域选举产生的执行委员的任期从他们当选的那一届本委员会会议结束时起，到接着的第二次例会结束时为止，**如果他们在当前任期内任职未超过两年**，可连选连任，但在连续两届任期后，在接着的下一个任期不得再担任此职。

(秘书处考虑可能的相应修改)

附录 III

程序手册修正案**食典标准和相关文本制定程序及法典委员会
和政府间特设工作组会议组织准则建议修正案****食典标准和相关文本制定程序****第 3 部分 食典标准和相关文本的统一制定程序****步骤 8**

标准草案连同从成员国和相关国际组织收到的任何书面建议，通过秘书处转交执委会严格审查并提交给本委员会，以便在步骤 8 加以修改后通过，成为一项食典标准。在该步骤作出任何决定时，本委员会将对严格审查的结果以及由本委员会任一成员国就有关标准草案或其中的任何规定对自己的经济利益可能产生影响所提出的任何意见给予应有的考虑。在制定地区性标准时，所有成员国和相关国际组织均可提出自己的意见，参与辩论和提出修改，但是只有出席会议的有关地区或国家组的多数成员国才能决定修改和通过该草案。

第 4 部分 食典标准及相关文本的统一加速制定程序**步骤 5**

在标准被确定为须采用加速制定程序的情况下，**拟议**标准草案连同从成员国和相关国际组织收到的任何书面建议，通过秘书处转交执委会严格审查并提交给本委员会，以便修改后通过，成为一项食典标准。在这一步骤作任何决定时，本委员会将对**严格审查的结果**及其任何成员国就拟议标准草案或其任何规定对自己经济利益可能产生影响所提出的任何意见给予应有的考虑。在制定地区性标准时，**所有成员国和相关国际组织均可提出自己的意见，参与辩论和提出修改，但是只有出席会议的有关地区或国家组的多数成员国才能决定修改和通过该草案。**

~~食典标准制定程序步骤 8 对标准的审议指南~~

~~包括审议任何有关经济影响的声明~~

1. ~~为了：—~~

- ~~(a) — 确保有关法典委员会的工作不因本委员会通过一项审议不周的修正案而遭到贬低；—~~
- ~~(b) — 同时给本委员会足够的余地提出和审议重大修正案；—~~
- ~~(c) — 尽可能避免本委员会就已由有关法典委员会充分辩论过的问题进行长时间的讨论；—~~
- ~~(d) — 尽可能确保各代表团预先获知关于修正案的情况，使他们事先了解详尽的情况；—~~

~~对处于步骤 8 中的食典标准的修正案应尽量以书面形式提交，在本委员会内提出的修正案也应如此，并应遵循以下程序：—~~

2. ~~本委员会在步骤 8 中审议食典标准之前，秘书处将向成员国分发这些食典标准，并指定收到修正提案的最后日期。确定这个日期时应保证各国政府在本委员会会议召开之前不少于一个月拿到这些修正案。—~~

3. ~~各国政府应在指定的日期前以书面形式提交修正案，而且应说明自己在这之前已将其提交给有关的法典委员会，并详细说明修正案的提交情况；或应陈述未能更早一些提出该修正案的理，如果实际情况如此的话。—~~

4. ~~在没有预先通知的情况下，在本委员会会议上对处于步骤 8 的一项标准提出修正案时，本委员会的主席在与有关工作委员会的主席磋商之后，或如果该主席没有出席会议，在与主席国的代表磋商之后，或如果附属机构没有主席国，在与其他有关人员磋商之后，应裁定此类修正案是否属于实质性的。—~~

5. ~~如果被裁定为实质性的一项修正案获得本委员会的赞同，该修正案应提交给有关的法典委员会征求意见。在收到此类意见并由本委员会审议之前，该标准不应从本程序的步骤 8 前进到下一步骤。—~~

6. ~~本委员会的任何成员均可提请本委员会注意一项标准草案对其经济利益可能产生影响的任何事项，包括该成员认为在食典标准制定程序中的前一步骤没有得到令人满意解决的任何此类事项。所有有关该事项的情况，包括本委员会或其一个附属机构~~

以前的任何审议结果，均应以书面形式提交本委员会，并附上该国认为考虑到了经济影响的对该项标准的任何修正草案。本委员会在审议关于经济影响的声明时，应充分考虑食品法典通用原则中规定的食品法典关于保护消费者健康和确保食品贸易公平进行的宗旨以及有关成员国的经济利益。本委员会可采取任何适当的行动，包括将该事项提交给有关的法典委员会征求意见。

食典标准修订和修正程序指南

1-2. [无变动]

3. 修正或修订一项食典标准的程序将遵循“食典标准和相关文本制定程序”概述中第8-5、6条中的规定。

4. [无变动]

法典委员会和政府间特设工作组会议组织准则

报告

[...]

粮农组织/世卫组织联合秘书处，应确保使用工作委员会各种语言通过的最终报告尽快发送给本委员会所有成员和观察员所有与会者和食典联络点，无论怎样不应迟于会议结束后一个月。

必要时，应将通函附在报告上，要求对步骤 5，8 或步骤 5（加速）的拟议草案或标准草案或相关文本进行评议，并指明这些评议或拟议修正案必须以书面形式收到的日期，以便使这些评议意见交由食典委考虑。

食品添加剂委员会和食品污染物委员会职权范围

食品添加剂法典委员会

职权范围:

- (a) 制定或认可各项食品添加剂允许的最高量;
- (b) 准备优先考虑的食品添加剂名单, 以便粮农组织/世卫组织食品添加剂联合专家委员会进行危险性评估;
- (c) 指定各食品添加剂的功能类别;
- (d) 推荐食品添加剂特性和纯度技术规格, 以便食典委采用;
- (e) 对确定食品中存在添加剂的分析方法进行审议;
- (f) 审议并制定相关主题的标准或规范, 如食品添加剂出售时的标识。

食品污染物法典委员会

职权范围:

- (a) 制定或认可食品和饲料中污染物及自然发生的毒物的最高容许量或准则规定量;
- (b) 准备优先考虑的污染物及自然发生的毒物名单, 以便粮农组织/世卫组织食品添加剂联合专家委员会进行危险性评估;
- (c) 对确定食品和饲料中存在污染物和自然发生的毒物的分析方法进行审议;
- (d) 审议和制定相关主题的标准或操作规范; 及
- (e) 审议由食典委安排的关于食品和饲料中污染物和自然发生的毒物的其他事项。

食品卫生委员会职权范围修正案

(a) 到 (f) [无变动]

- (g) 审议与食品卫生有关的, 包括食品辐照, 和与粮农组织和世卫组织危险性评估有关的微生物危险性管理事项。

由农药残留专家联席会议评价的化合物的修订的优先过程确定标准

1. 一般标准

1.1 化合物包含在优先列表的标准

在考虑可能将一种农药纳入优先列表前，该农药：

- i. 必须在成员国登记使用；
- ii. 必须可作为商品使用；
- iii. 必须是还没有接受审议过的；及
- iv. 必须在国际贸易流动的食品或饲料产品中引起残留，这些残留的存在成为（或可能成为）公众健康的关注问题，并因此产生（或可能产生）国际贸易问题。

1.2 选择应制定食典 MRLs 或 EMRLs 的食品产品标准

寻求制定食典MRL或EMRL的商品应是该商品可能形成国际贸易的组成部分。应给予代表膳食重要比例的商品更高的优先性。

注释

在提议将一种农药/商品确定优先之前，建议政府查阅是否该农药已纳入食典系统。在农药残留法典委员会例会上作为讨论基础准备且使用的工作文件中，可找到已纳入食典系统或在考虑中的农药/商品组合。参考最近例会的文件可了解是否某种特定农药已被考虑。

2. 确定优先标准

2.1 新化学物

当确定由JMPR优先评价的新化学物时，委员会将考虑以下标准：

1. 同其类别中的其他化学物（杀虫剂、杀真菌剂、除草剂）相比，是否该化学物对人类具有降低的急性和/或慢性毒性危险性；
2. 提请评价该化学物的日期；
3. 化合物申报者在严格的日期内提交资料，提供用于审议的支持性资料的承诺；
4. 可用的地区/国家审议及危险性评估，并同其他地区/国家名单协调一致；及
5. 赋予新化学物优先性，以致如果可能至少50%的评价用于新化学物。

注释

为了满足提议的新化学物是“比较安全的”或“降低危险性”的替代化学物的标准，要求申报国提供：

- i. 提议化学物可能成为替代的化学物的名称；
- ii. 提议化学物同其类别中的其他化学物（杀虫剂、杀真菌剂、除草剂）的急性和慢性毒性的比较；
- iii. 包含由CCPR考虑的膳食范围的急性和慢性膳食接触计算的概要；及
- iv. 支持作为更安全的替代化合物的提议化学物分类的其他相关信息。

2.2 定期再评价

当确定优先由JMPR定期再评价的化学物时，委员会将考虑以下标准：

1. 是否摄入和/或毒性的概况表明了相当水平的公众健康关注；
2. 15年以上未进行毒理学审议和/或15年未对其最大残留量进行重要审议的化学物；
3. 该化学物被列入定期再评估-尚未确定时间的备选化学物名单的年代；
4. 将递交资料的日期；
5. 是否有国家政府告知CCPR，该化学物已成为造成贸易争端的原因；
6. 是否有密切相关的化学物，该化学物为定期再评价的备选化学物，可同时评价；及
7. 来源于近期国家再评价的当前标签的可用性。

2.3 评价

当对JMPR进行的提议的毒理学或残留物评价确定优先时，委员会将考虑以下标准：

1. 接受要求的日期；
2. 在严格的递交日期内，申报者为审议提供所要求资料的承诺；
3. 资料是否在评价4年规则下提交；及
4. 提交资料的性质，提交的原因，例如：应CCPR要求。

注释:

在一种农药已由JMPR评价，且已制定了MRLs, EMRLs 或 GLs时，如果发生以下一种或几种情况，可以启动新的评价：

- i. 获得新的毒理学资料表明ADI 或ARfD有重要的改变。
- ii. JMPR可能注意到在定期的再评价或新的化学物评价中资料缺乏。作为回应，国家政府或其他相关方可保证向JMPR适当的联合秘书提供信息，同时抄送CCPR考虑。按照JMPR暂定时间表的时间安排，应将资料随后提交给适当的JMPR联合秘书。
- iii. CCPR可在四年规则下确定一化学物，在这种情况下，政府或企业应向JMPR粮农组织联合秘书表明对具体MRLs的支持。按照JMPR暂定时间表的时间安排，应向JMPR粮农组织联合秘书递交支持维持MRL(s)的资料。
- iv. 政府成员可寻求拓展现有食典化学物的使用：即在其他商品已存在一些MRLs的情况下，为一种或更多新商品制定MRLs。这一请求应直接交由JMPR粮农组织联合秘书，并提交CCPR考虑。按照JMPR暂定时间表的时间安排，应向JMPR粮农组织联合秘书提交资料。
- v. 由于GAP的改变，政府成员可以寻求审议MRL。例如新的GAP可以要求更高的MRL。在此情况下，应向粮农组织联合秘书提出要求并抄送委员会考虑。按照JMPR暂定时间表的时间安排，应向JMPR粮农组织联合秘书提交资料。
- vi. CCPR可以要求澄清或再审议来自JMPR的建议。在此情况下，相关联合秘书将确定时间要求下届JMPR考虑。
- vii. 可能出现严重的公众健康关注与已存在MRLs的特定农药有关。在此情况下，政府成员应迅速通报JMPR世卫组织联合秘书，并向世卫组织联合秘书提供适当的资料。

分析结果的使用：采样计划、 分析结果之间的关系、测定的不确定性、 回收因素及法典标准中的规定

(将被纳入食典程序手册关于将具体规定纳入食典标准和
相关文本准则中分析和采样方法部分末)

涉及问题

许多分析和采样考虑的事项妨碍了立法标准的统一实施。特别是，关于采样程序、测定不确定性的使用及回收修正可能采取不同的方法。

目前，在食典工作框架内关于如何解释分析结果尚无官方指南。“同一样品”分析后可能采取显著不同的决定。例如：一些国家使用“每个样品必须遵守”的采样制度，另一些国家使用“批次平均”的制度；一些国家扣除了同结果相关的测定的不确定性，另一些国家未扣除；一些国家修正了回收分析结果，另一些国家未做修正。这一解释也可能受任何商品规范中包含的有效数字数目的影响。

如果在食典工作框架中要有协调一致，那么用同样的方式解释分析结果是必要的。

要强调的是，这不只是个分析或采样问题，而是一个管理问题，该问题已作为分析部门近期活动的结果被突出强调，最显著的是制定报告分析结果时使用回收因素的国际准则以及准备的¹处理测定不确定性的各种指导。

建议

建议当食典商品委员会讨论并同意某一商品的规格及相关分析方法时，在食典标准中应叙述以下信息：

1. 采样计划

适当的采样计划，如采样准则（CAC/GL 50-2004）中所概述的，部分 2.1.2 以规格控制产品符合性的采样准则。应叙述：

- 该规格是适用于批次中的每一样品，还是批次的平均水平，还是不符合率；
- 将使用的适当的可接受质量水平；
- 根据样品测定的定性/定量特征，所控制批次的接受条件。

2. 测定的不确定性

当决定是否分析结果适合规格时，测定的不确定性将被允许。该要求不能应用于直接的健康危害被关注的情况，例如食物病原菌。

3. 回收

在适当且相关的情况下，将在回收修正的基础上表示分析结果，当被修正时，应必须这样说明。

如果一项结果已被回收修正，应说明考虑回收的方法。在可能的情况下应提出回收率。

当制定标准规定时，有必要说明是否以回收修正为基础表示在符合一致的检查内通过用于分析的方法获得的结果。

4. 有效数字

结果被表示的单位以及所报告的结果中包括的有效数字的数目。

**将食品添加剂和污染物委员会
分为食品添加剂委员会和食品污染物委员会
而引起的修正案**

第 II 部分：食典文件统一参考系统

现有文件	新文本
食品添加剂和污染物-CX/FAC	食品添加剂-CX/FA 食品中污染物-CX/CF

第 II 部分：食典商品标准的格式

现有条文	新条文
<p>“包含在食品法典……部分中的食品添加剂及其技术规格的以下规定，须经[已经]食品添加剂和污染物法典委员会的认可。”</p> <p>“关于农药残留以外污染物的以下规定，须经[已经]食品添加剂和污染物法典委员会的认可。”</p>	<p>“包含在食品法典……部分中的食品添加剂及其技术规格的以下规定，须经[已经]食品添加剂法典委员会的认可。”</p> <p>“关于农药残留以外污染物的以下规定，须经[已经]食品添加剂法典委员会的认可。”</p>

第 II 部分：商品委员会与综合委员会之间的关系

现有条文	新条文
<p>食品标签、食品添加剂和污染物、分析采样方法法典委员会……</p> <p>包含在食典商品标准中的关于食品添加剂（包括加工助剂）和污染物的所有规定，最好应在本标准已进行到食典标准制定程序步骤 5 以后，或在步骤 7 由相关商品委员会对标准进行审议之前，提交给食品添加剂和污染物法典委员会，然而这样的提交工作不允许拖延该标准进入本程序随后的步骤。</p> <p>由各商品委员会提交技术理由并由粮农组织/世卫组织食品添加剂联合专家委员会提出关于使用安全性（允许日摄入量和其他限制）、估计的可能摄入量及（可能的情况下）食品添加剂实际摄入量的建议的基础上，有关食品添加剂的所有规定均需食品添加剂和污染物法典委员会的认可。</p>	<p>食品标签、食品添加剂、分析和采样方法法典委员会……</p> <p>包含在食典商品标准中的关于食品添加剂（包括加工助剂）和污染物的所有规定，最好应在本标准已进行到食典标准制定程序步骤 5 以后，或在步骤 7 由相关商品委员会对标准进行审议之前，提交给食品添加剂法典委员会或食品中污染物法典委员会，然而这样的提交工作不允许拖延该标准进入本程序随后的步骤。</p> <p>由各商品委员会提交技术理由并由粮农组织/世卫组织食品添加剂联合专家委员会提出关于使用安全性（允许日摄入量和其他限制）、估计的可能摄入量及（可能的情况下）食品添加剂实际摄入量的建议的基础上，有关食品添加剂的所有规定均需食品添加剂法典委员会的认可。</p>

在步骤 3，当商品标准被送交各国政府征求意见时，应包含这样的说明，即这些关于食品添加剂和污染物的规定“需经食品添加剂和污染物法典委员会的认可并列入食品添加剂通用标准或食品中污染物和毒素通用标准。”

如有现行的商品委员会，关于审议中的任何商品标准的添加剂使用方面的建议，则应由相关的该委员会提出并转交给食品添加剂和污染物法典委员会认可。当食品添加剂和污染物法典委员会决定不认同某些添加剂规定（该添加剂的使用或在最终产品中的含量）时，应明确说明理由。如需要更多的信息，或如果食品添加剂和污染物法典委员会决定修改该规定，应将审议中的部分反馈给该委员会。

如无现行的商品委员会，则应由成员国直接将新添加剂规定或现行规定的修改建议转交给食品添加剂和污染物法典委员会。

为了验证食品添加剂纯度和识别的标准，列入食典食品添加剂咨询性技术规格中的分析方法不需要提交给分析采样法法典委员会批准。食品添加剂和污染物法典委员会负责执行本程序的步骤。

在步骤 3，当商品标准被送交各国政府征求意见时，应包含这样的说明，即这些关于食品添加剂和污染物的规定“需经食品添加剂法典委员会或食品中污染物法典委员会的认可并列入食品添加剂通用标准或食品中污染物和毒素通用标准。”

如有现行的商品委员会，关于审议中的任何商品标准的添加剂使用方面的建议，则应由相关的该委员会提出并转交给食品添加剂法典委员会认可。当食品添加剂法典委员会决定不认同某些添加剂规定（该添加剂的使用或在最终产品中的含量）时，应明确说明理由。如需要更多的信息，或如果食品添加剂法典委员会决定修改该规定，应将审议中的部分反馈给该委员会。

如无现行的商品委员会，则应由成员国直接将新添加剂规定或现行规定的修改建议转交给食品添加剂法典委员会。

为了验证食品添加剂纯度和识别的标准，列入食典食品添加剂咨询性技术规格中的分析方法不需要提交给分析和采样方法法典委员会批准。食品添加剂法典委员会负责执行本程序的步骤。

第 III 部分

食品添加剂委员会和食品污染物委员会必要时跟踪对以下方面的审查情况：(i) 食品添加剂和污染物法典委员会采用的危险性分析原则 (ii) 食品添加剂和污染物法典委员会的食品或食品组污染物和毒素接触评估政策。

附录 IV

提交食品法典委员会第二十九届会议
通过的标准及相关文本名单

第 1 部分-在步骤 8 通过的标准及相关文本

标准及相关文本	参考文件	状 况
速食面标准草案 (第 4 部分和第 9 部分除外-见本附录第 2 部分)	CL 2006/15 附件-CPL	已通过
法典食品添加剂通用标准序言的修改草案	ALINORM 06/29/12, 附录 V	已通过
食品添加剂通用标准的食品添加剂规定草案	ALINORM 06/29/12, 附录 VII 和附录 XI	修正后已通过 (见第 49 段)
鱼品中铅的最大含量草案	ALINORM 06/29/12, 附录 XXIV	已通过*
海洋双壳类软体动物 (不包括牡蛎和扇贝)、头足纲 (去内脏) 和白米中镉的最高含量草案	ALINORM 06/29/12, 附录 XXV	已通过*
奶酪通用标准第 2 部分“说明”的修正草案	ALINORM 06/29/11, 附录 II	已通过
脱脂炼乳和植物脂肪混合物标准草案	ALINORM 06/29/30, 附录 III	修正后已通过 (见第 82 段)
脱脂奶和粉状植物脂肪混合物标准草案	ALINORM 06/29/11, 附录 IV	修正后已通过 (见第 82 段)
脱脂甜炼乳和植物脂肪混合物标准草案	ALINORM 06/29/11, 附录 V	修正后已通过 (见第 82 段)
乳清干酪标准修订草案	ALINORM 06/29/11, 附录 VIII	已通过
婴幼儿谷物加工食品标准修订草案	ALINORM 06/29/26, 附录 II	已通过
包括干辣椒在内的农药最高残留限量草案	ALINORM 06/29/24, 附录 II	已通过
对结果的不确定性进行估计的准则草案	ALINORM 06/29/24, 附录 IV	已通过
最高残留限量草案	ALINORM 06/29/31, 附录 II	已通过

* 供列入食品中污染物和毒素法典通用标准 (CODEX STAN 193-1995)

第 2 部分-在步骤 5/8 通过的标准及相关文本

标准及相关文本	参考文件	状 况
速食面拟议标准草案（第 4 部分和第 9 部分-见本附录第 1 部分）	CL 2006/15 附件-CPL	已通过
食品添加剂通用标准的食品添加剂规定草案	ALINORM 06/29/12, 附录 VII 和附录 XI	修正后已通过 (见第 49 段)
国际食品添加剂编码系统拟议修正草案	ALINORM 06/29/12, 附录 XVI	已通过
食品添加剂联合专家委员会第六十五届会议提出的食品添加剂标志和纯度规格问题	ALINORM 06/29/12, 附录 XVII	已通过
防止和减少树坚果黄曲霉素的法典行为守则附录拟议草案-关于防止和减少巴西坚果中黄曲霉素污染的补充措施 (N08-2005)	ALINORM 06/29/12, 附录 XX	已通过
关于防止和减少食品和饲料中二恶英和二恶英类多氯联苯污染的行为守则拟议草案	ALINORM 06/29/12, 附录 XXVI	已通过
国际贸易中核事故后污染食品的放射性核素指导值修订草案	ALINORM 06/29/12, 附录 XXXI	已通过
以危险性为基础的进口食品检验原则和准则	ALINORM 06/29/30, 附录 II	已通过
在食品检查和验证系统范围内可追溯性/产品追踪作为一个手段的原则	ALINORM 06/29/30, 附录 III	修正后已通过 (见第 72-73 段)
乳脂膏标准草案	ALINORM 06/29/11, 附录 XXIII	已通过
农药最高残留限量草案	ALINORM 06/29/24, 附录 III	已通过

第 3 部分-在加速程序步骤 5 通过的标准及相关文本

标准及相关文本	参考文件	状 况
营养标签准则拟议修正草案：反型脂肪酸定义	ALINORM 06/29/22, 附录 V	已通过

第 4 部分-提交通过的其他标准及相关文本

标准及相关文本	参考文件	状 况
列入果汁和蜜汁通用标准的有关加工辅助剂的标签条款	ALINORM 06/29/22, 第 4-5 段	已通过
列入法典标准和/或 CODEX STAN 234-1999 的分析和采样方法	ALINORM 06/29/23, 附录 II	已通过
食品中污染物和毒素法典通用标准, 包括表 1	ALINORM 06/29/12, 附录 XVIII	已通过
食品添加剂通用标准表 3 附件修正案	ALINORM 06/29/12, 附录 VIII	已通过
修改食品添加剂通用标准的食品类别 13.6“补充食品”的描述符	ALINORM 06/29/12, 附录 XXXIII	已通过
乳清粉标准修正案, 列入过氧化苯规定	ALINORM 06/29/11, 第 21 段	已通过 (见第 177 段)
某些奶及奶制品标准中食品卫生部分的修正案	ALINORM 06/29/9C, 第 16-17 段和附录 I CODEX STAN A-6 1978 (法典干酪通用标准)	已通过 (见第 178 段)
参与食品进出口监控的检验实验室能力评估准则修正案 (CAC/GL 27-1991)	ALINORM 06/29/12, 附录 XXXIII	已通过 (见第 197 段)

附录 V

**食品法典委员会第二十九届会议在步骤 5 通过的
标准草案及相关文本名单**

第 1 部分-食品法典委员会在步骤 5 通过并推进到步骤 6 的标准及相关文本名单

标准及相关文本	参考文件	状 况
食品添加剂法典各类名称和国际编号系统修订草案-CAC/GL 36 – 2003 (NO7-2005)	ALINORM 06/29/12, 第 98 段和附录 XV	已通过
杏仁、榛子和阿月浑子等现成食品中所有黄曲霉素最高含量拟议草案	ALINORM 06/29/12, 第 132 段和附录 XXII	已通过
罐头食品（饮料除外）和罐装饮料中锡的最高含量拟议草案	ALINORM 06/29/12, 第 183 段和附录 XXVIII	已通过
关于婴儿配方和婴儿特别药用配方的标准修订草案（第二部分）	ALINORM 06/29/26, 第 126 段和附录 IV B	已通过
关于解决分析（试验）结果方面争端的拟议准则草案	ALINORM 06/29/26, 第 43 段和附录 III	已通过
奶及奶制品样本出口证书草案	ALINORM 06/29/11, 第 142 段和附录 XXIV	已通过
最大残留量草案	ALINORM 06/29/24 第 93-94 段；第 134-135 段和附录 VI	已通过
粘菌素和莱克多巴胺最大残留量草案	ALINORM 06/29/31, 第 77 段和附录 IV	已通过
关于制定和执行有关食用动物中兽药使用的国家食品安全保证管理计划的准则草案	ALINORM 06/29/31, 第 86 段和附录 VII	已通过

附录 VI

食品法典委员会第二十九届会议停留在步骤 8 的标准草案及相关文本名单

第 1 部分-食品法典委员会停留在步骤 8 的法典标准及相关文本名单

标准及相关文本	参考文件	状 况
切达干酪标准修订草案 (C-1)	ALINORM 06/29/11, 附录 VI	停留在步骤 8 (见第 88 段)
丹伯干酪标准修订草案 (C-3)	ALINORM 06/29/11, 附录 VII	

第 2 部分-食品法典委员会在步骤 5 通过并推进到步骤 8 的法典标准及相关文本清单

标准及相关文本	参考文件	状 况
伊顿干酪标准拟议修订草案 (C-4)	ALINORM 06/29/11, 附录 IX	
高达干酪标准拟议修订草案 (C-5)	ALINORM 06/29/11, 附录 X	
哈瓦蒂干酪标准拟议修订草案 (C-6)	ALINORM 06/29/11, 附录 XI	
萨姆索干酪标准拟议修订草案 (C-7)	ALINORM 06/29/11, 附录 XII	
埃门塔尔干酪标准拟议修订草案 (C-9)	ALINORM 06/29/11, 附录 XIII	停留在步骤 8 (见第 88 段)
太尔西特干酪标准拟议修订草案 (C-11)	ALINORM 06/29/11, 附录 XIV	
圣保林干酪标准拟议修订草案 (C-13)	ALINORM 06/29/11, 附录 XV	
波萝伏洛干酪标准拟议修订草案 (C-15)	ALINORM 06/29/11, 附录 XVI	
农家干酪标准拟议修订草案 (C-16)	ALINORM 06/29/11, 附录 XVII	
库努米尔斯干酪标准拟议修订草案 (C-18)	ALINORM 06/29/11, 附录 XVIII	
稀奶油干酪标准拟议修订草案 (C-31)	ALINORM 06/29/11, 附录 XIX	
卡门培尔干酪标准拟议修订草案 (C-33)	ALINORM 06/29/11, 附录 XX	
布里白干酪标准拟议修订草案 (C-34)	ALINORM 06/29/11, 附录 XXI	
白干酪标准草案	ALINORM 06/29/11, 附录 XXII	

附录 VII

食品法典委员会第二十九届会议废除的标准及相关文本名单

标准及相关文本	参考文件	状 况
农药最大残留限量	ALINORM 06/29/24; 第 47-142 段和附录 VII	废 除
各项污染物和毒素法典最大值和指导值清单	ALINORM 05/28/12, 第 124 段和附录 XVIII	废 除
食品添加剂通用标准的食品添加剂规定	ALINORM 06/29/12, 第 63 段和 81 段及附录 VII 和附录 XII	废除, 但附录 VII 和 附录 XII 中食品类别 02.2.1.2-人造黄油及 同类产品, 13.1.1-婴 儿配方和 13.1.2-后 续配方除外

附录 VIII

食品法典委员会第二十九届会议作为新工作通过的标准及相关文本名单

负责委员会	标准及相关文本	任务编号
政府间生物技术食品特设工作组	对重组 DNA 动物食品进行食品安全评估的拟议准则草案	N01-2006
政府间生物技术食品特设工作组	对重组 DNA 植物食品进行食品安全评估的食典准则关于营养或卫生福利改变后的重组 DNA 植物食品的食品安全评分拟议附件草案 (CAC/GL 45-2003)	N02-2006
食品添加剂和污染物法典委员会	调味剂使用准则	N03-2006
食品添加剂和污染物法典委员会	修订食品中污染物和毒素法典通用标准序言	N04-2006
食品添加剂和污染物法典委员会	预防和减少葡萄酒中赭曲霉素 A 污染的实用规范	N05-2006
食品添加剂和污染物法典委员会	减少食品中丙烯酰胺的实用规范	N06-2006
食品添加剂和污染物法典委员会	减少熏制和直接干燥过程中食物受多环芳香烃污染的实用规范	N07-2006
奶及奶制品法典委员会	修订奶酪和精制奶酪法典标准添加剂清单修正案	N08-2006
农药残留法典委员会	农药重点清单 (新农药和定期审查的农药)	进行中
农药残留法典委员会	扩大修订食品和动物饲料法典分类的工作	N09-2006
食品中兽药残留法典委员会	需要评价再评价的兽药重点清单	进行中
食品标识法典委员会	有机生产的食品准则拟议修正草案 (乙烯)	N10-2006
食品标识法典委员会	与健康 and 营养声明有关的广告的定义	N11-2006
分析和采样方法法典委员会	修订程序手册中的 <i>确定或选择食典采样程序原则</i>	程序 ¹
分析和采样方法法典委员会	审查食典委第二十六届会议作为新工作批准的、将从程序手册转移至分析术语拟议准则草案的 <i>供食典使用的分析术语</i>	N12-2006

附录 IX

食品法典委员会第二十九届会议终止的工作名单

负责委员会	标准和相关文本	参 考
食品添加剂和污染物 法典委员会	终止关于食品添加剂通用标准的食品添加剂规定 草案和拟议草案的工作	ALINORM 06/29/12, 第 81 段 和 附 录 XIII。食 品 类 别 2.2.1.2-人造黄油和类似产品、 13.1.1-婴儿配方和 13.1.2-后续 配方中的食品添加剂规定除外 (见第 136 段)。
农药残留法典委员会	食典最高残留限量制定程序拟议修正案草案 (关 于临时最高残留限量的确定) (N11-2005)	ALINORM 06/29/24, 第 203-210 段

附录 X

**食典政府间速冻食品加工处理特设工作组
的职权范围**

目标

最终确定速冻食品加工处理国际行为规范。

职权范围

解决所有未决问题，包括质量和安全规定，以便将该规范推进到步骤 8。

时限

工作组将在两(2)年内完成其工作，工作组举行一(1)次会议。

附录 XI

食典政府间抗菌剂耐药性特设工作组的职权范围

目标

提供以科学为依据的指导，充分考虑到其危险性分析原则和其他相关国际组织，如粮农组织、世界卫生组织和世界动物卫生组织的工作和标准。这项指导的目的是评估食物和饲料中存在的，包括水产养殖和通过食品和饲料传递的具有抗菌剂耐药性的微生物和抗菌剂耐药性基因给人体健康带来的危险性，并根据这项评估提供适当的危险管理咨询以减少此类危险。

职权范围

按照粮农组织/世卫组织通过微生物风险评估专家联席会议作出的规定，与世界动物卫生组织密切合作，就人体药物和兽药中使用的抗菌剂的危险评估方法和过程及其应用提供指导，并随后考虑危险管理备选办法。在这一过程中，应考虑到国家、区域和国际各级在实地开展的工作。

时限

工作组从 2007 年起在四年内完成工作。

附录 XII

食典附属机构现任主席

根据第 XI.1(b)(i)项建立的附属机构

编号	附属机构	负责成员	状况
CX 703	奶及奶制品法典委员会	新西兰	活跃
CX 708	可可制品和巧克力法典委员会	瑞士	无限期
CX 709	油脂法典委员会	联合王国	活跃
CX 710	糖类法典委员会	联合王国	无限期
CX	食品添加剂法典委员会	中国	活跃
CX	食品污染物法典委员会	荷兰	活跃
CX 712	食品卫生法典委员会	美利坚合众国	活跃
CX 713	水果和蔬菜加工制品法典委员会	美利坚合众国	活跃
CX 714	食品标签法典委员会	加拿大	活跃
CX 715	分析和采样方法法典委员会	匈牙利	活跃
CX 716	总原则法典委员会	法国	活跃
CX 718	农药残留法典委员会	中国	活跃
CX 719	天然矿泉水法典委员会	瑞士	无限期
CX 720	特殊膳食营养与食品法典委员会	德国	活跃
CX 722	鱼和渔产品法典委员会	挪威	活跃
CX 723	肉类卫生法典委员会	新西兰	无限期
CX 728	植物蛋白法典委员会	加拿大	无限期
CX 729	谷类和豆类法典委员会	美利坚合众国	无限期
CX 730	食品中兽药残留法典委员会	美利坚合众国	活跃
CX 731	新鲜水果和蔬菜法典委员会	墨西哥	活跃
CX 733	食品进口和出口检查及验证系统法典委员会	澳大利亚	活跃

编号	附属机构	负责成员
食典委第二十九届会议建立的政府间特设工作组		
CX 802	食典政府间生物技术食品特设工作组	日本
CX 804	政府间抗菌剂耐药性特设工作组	大韩民国
CX 805	政府间速冻食品加工处理特设工作组	泰国

根据第 XI.1(b)(ii)项建立的附属机构

编号	附属机构	负责成员
CX 706	粮农组织/世卫组织欧洲协调委员会	欧洲协调员
CX 707	粮农组织/世卫组织非洲协调委员会	非洲协调员
CX 725	粮农组织/世卫组织拉丁美洲及加勒比协调委员会	拉丁美洲及加勒比协调员
CX 727	粮农组织/世卫组织亚洲协调委员会	亚洲协调员
CX 732	粮农组织/世卫组织北美洲及西南太平洋协调委员会	北美洲及西南太平洋协调员
CX 734	粮农组织/世卫组织近东协调委员会	近东协调员